

**SALES DE FRUTA CARABANA EFERVESCENTES**

UNICAS EN SU ESPECIE...!!  
...POR CONTENER SUS SALES NATURALES DE USO UNIVERSAL

LAXANTES - DEPURATIVAS - HEPATICAS  
DE SABOR MUY AGRADABLE

LABORATORIOS DE CHAVARRI, S. A. - MADRID

# PUEBLO

Año XVI.--Núm. 4.963.--Una peseta, Madrid, jueves, 18 de agosto de 1955

REDACCION  
ADMINISTRACION / TELEFONO  
SUSCRIPCIONES / 25-61-32  
VENTA / CENTRALITA  
PUBLICIDAD

Apartado de Correos num. 617  
Narváez, 70.-MADRID

## EL CONSEJO DEL PARTIDO PERONISTA

PUEBLO ofrece a sus lectores dos suplementos semanales: FIN DE SEMANA y LUNES.

Precio de este ejemplar: **UNA PESETA**

Dieciséis páginas

### DA POR TERMINADA LA TREGUA POLITICA

### NUEVOS DESORDENES EN BUENOS AIRES

El cardenal Spellman dice que el pueblo argentino culpa a Perón de los ataques contra los templos católicos

### Relación de los agraciados con las 713 viviendas del plan sindical

Como ayer publicamos, el sorteo de las primeras 713 viviendas del Plan sindical se lleva a cabo en perfecto orden y con las más acabadas garantías de seriedad y justicia. Ni una sola presión ni la más mínima influencia alteraron un acto que tuvo como máxima característica su absoluta imparcialidad.

En la página 11 publicamos la lista de los agraciados, así como interesantes detalles sobre el futuro desarrollo del Plan.

BUENOS AIRES, 18.—El Consejo del partido peronista ha dado por terminada su tregua política al anunciar su decisión de "poner nuevamente en vigor el brillante movimiento político de 1946, en que el pueblo—dice—disgustado por el fraude, la opresión y la miseria, decidió por su propia voluntad ser gobernado por argentinos, y eligió al entonces coronel Perón".

En la decisión del Consejo peronista se pregunta "si los adversarios creen que se les ha de dar como presa de paz la cabeza del Presidente Perón, como lo están insinuando". También pregunta "si se cree que el partido peronista puede tambalearse ante los criminales atentados de quienes—señala—no cuentan tan siquiera con una proporción computable del pueblo y pretenden con esos hechos apoderarse del Poder. Evidentemente, no". Y agrega: "Ya señalamos que no hemos de cejar en ningún terreno contra aquellos que, olvidando su condición de argentinos, pretenden destruir a las autoridades constituidas y polarizarse en torno de cuestiones confesionales, jugando con ellas con fines exclusivamente políticos." (Efe.)

### LA MANIFESTACION HOMENAJE A SAN MARTIN, DISUELTA POR LA POLICIA

BUENOS AIRES, 18.—En la plaza de Mayo se congregó al mediodía una muchedumbre con el propósito, al parecer, de rendir homenaje al libertador San Martín ante su mausoleo. Pero cuando los reunidos empezaron a gritar vivas a la libertad, la Policía y los bomberos intervinieron, con porras y mangueras, y fueron practicadas varias detenciones.

Al amanecer se había registrado un ataque a la Policía en la calle Belgrano. Un "jeep" ocupado por cinco individuos trató de atropellar a tres policías que se encontraban junto a una esquina. Al no conseguirlo, el "jeep" emprendió la carrera, mientras desde él se hacía fuego contra los policías. Estos detuvieron un coche que pasaba y, cambiándose disparos, persiguieron al "jeep", que fué alcanzado, deteniéndose a cuatro de sus ocupantes. El quinto pudo subirse a otro coche que pasaba y desapareció. Uno de los detenidos tiene una herida en un hombro.

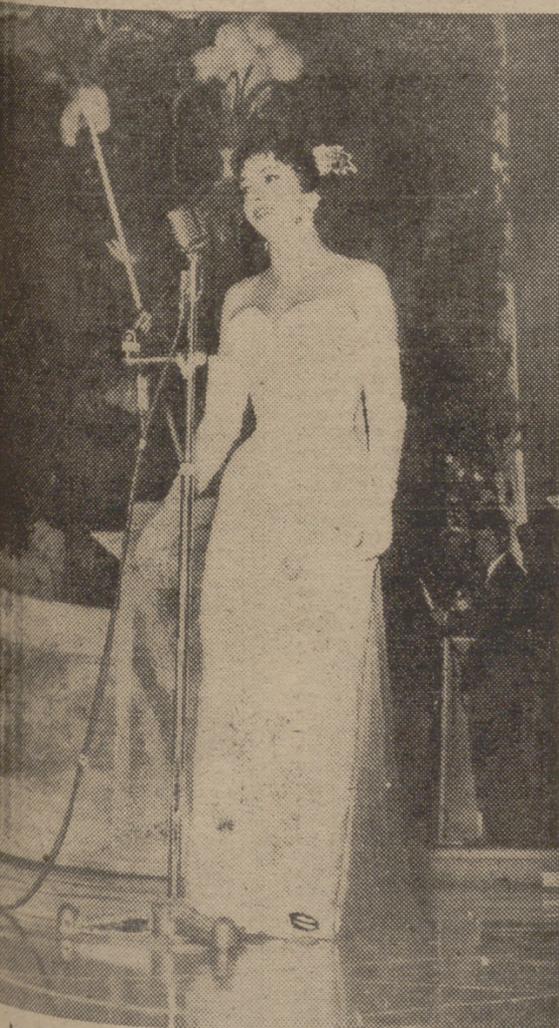
Se trata, según la Policía, del doce ataque que en pocos días se registra en la zona contra los representantes de la Autoridad. El incidente causó gran revuelo, y al lugar en que fué alcanzado el "jeep" acudieron nada menos que dos coches de bomberos, cuatro camiones de la Policía y finalmente un coche celular pa-

### CAMINO DEL DIA 20



En realidad, la princesa Margarita camina hacia Balmoral. Pero todos dan otra meta a su caminar, que es ese día 20, en el que cumplirá su XXV aniversario. ¿Se decidirá entonces la suerte del "idilio Townsend"? Nadie puede decirlo. Quizá ni la misma princesa Margarita.

### GINA CANTA



La mujer más hermosa del mundo, tal como la reconoce el título de su última película, ha cantado en Montecarlo el domingo por la tarde en el transcurso de la fiesta que lleva por título "Noche de agosto". Gina, en su nuevo aspecto vocal, obtuvo un éxito extraordinario. Aquella noche, por su belleza y por su dulzura, fué la auténtica reina de una noche de agosto.

NUEVA YORK, 18.—El arzobispo de Nueva York, cardenal Spellman, ha regresado hoy de Sudamérica, y dice que el pueblo argentino culpa "al propio Presidente Perón" de los ataques registrados contra los templos católicos del país.

El cardenal Spellman, monseñor Schulteiss y 328 peregrinos acudieron a Río de Janeiro para asistir al Congreso Internacional Eucarístico. El cardenal marchó luego a Asunción, y el grueso de los peregrinos, encabezados por monseñor Schulteiss, a Buenos Aires.

Las declaraciones del cardenal Spellman se basan en lo que monseñor Schulteiss vió y escuchó en Argentina. "Es evidente—manifiesta el purpurado—que los ataques a las iglesias no se hicieron sin conocimiento del Gobierno, ya que el material utilizado contra los templos se transportó en camiones con el nombre de la Fundación "Eva Perón". Y los argentinos no culpan de los incendios a los comunistas, sino al propio Presidente Perón."

Monseñor Schulteiss calculó que en Buenos Aires habían sido destruidos 15 templos, y 70 en todo el país. (Efe.)

**Huelga, como protesta por haber retirado el crucifijo de la enfermería**

LA DECLARARON LOS OBREROS DE UNA MINA DE LIGNITO EN LA HAYA

LA HAYA, 18.—Los obreros de una mina de lignito han suspendido su trabajo en señal de protesta por la orden dada por la Dirección de quitar de la enfermería el crucifijo que en ella estaba. (Efe.)

## SANGRIENTA MADRUGADA EN CASABLANCA

### Cuatro muertos y seis heridos en el prelude de las manifestaciones anunciadas para el sábado

### Con la ausencia del Residente General, el Gobierno francés deliberará hoy sobre Marruecos

CASABLANCA, 18.—Las manifestaciones anunciadas para el día 20 han tenido esta madrugada sangriento prelude. Poco después de medianoche fué atacada en la nueva medina un coche conducido por un francés, Zimmermann. El vehículo fué incendiado, y su ocupante, herido. Cuando iban a lincharlo fué salvado por la Policía y llevado al hospital. Las patrullas que acudieron tuvieron que arrojar dos bombas de mano para que se dispersara la turba. Nada se sabe de bajas entre los amotinados ni de detenciones.

Poco después era atacado el cuartelillo de Policía del pueblo de Derb Pachko, al sudeste de Casablanca, no lejos de la nueva medina de la gran ciudad. Los amotinados empezaron por cortar las líneas telefónicas, pero los pocos policías a cargo del cuartelillo lograron escapar en sus bicicletas con motor y venir a Casablanca, de donde inmediatamente regresaron con soldados y gendarmes, que rodearon el pueblo. Los revoltosos habían roto todos los faroles, y el poblado

hubo de ser iluminado por los reflectores de camiones militares. Ha habido muchos disparos y se han oído explosiones de bombas de mano. Tampoco en este caso se sabe qué bajas pudieron producirse. Aun a primera hora de la mañana reinaba extraordinaria excitación en Derb Pachko, y por encima de los disparos y explosiones se oían los gritos de las mujeres excitando a la lucha a maridos, hermanos o hijos.

Entretanto, la Policía anuncia haber descubierto en una tienda de Casablanca diez bombas de gran potencia, que al parecer iban a ser empleadas el sábado. Ha practicado tres detenciones en relación con esto.

El Gabinete francés se reúne esta mañana en París, bajo la presidencia de Coty—que ha regresado al efecto de los Alpes—, para tratar de la cuestión marroquí. (Efe.)

CASABLANCA, 18.—Las autoridades anuncian que en los incidentes de Casablanca después de la medianoche ha habido cuatro

marroquíes muertos y seis más heridos. (Efe.)

PARIS, 18.—El Gobierno francés se reúne hoy bajo la presidencia del jefe del Estado, René Coty, que ha regresado con tal motivo de su residencia estival de Vézille, cerca de Grenoble. La reunión versa sobre Marruecos, pero el residente general de Francia en ese país, Gilbert Grandval, que había de asistir al Consejo, y a quien se esperaba en París anoche, ha retrasado su viaje.

Según personas bien informadas, Ben Arafat citó en su palacio de Rabat a cinco prohombres marroquíes para tratar con ellos de la formación de un Gobierno, y dos no se presentaron, mientras que otros dos le aconsejaron la abdicación. De igual fuente se añade que sólo El Glauti y un puñado de jefes indígenas permanecen fieles al Sultán, al que ayudaron a Francia a entronizar.

Se dice que el presidente del Consejo, Edgar Faure, recomendará hoy una reunión de dirigentes franceses y marroquíes antes de fin de mes, acaso en la Costa Azul. (Efe.)



**EL SILENCIOSO**

**Díganos la verdad**

**«El Boquerón»**

Con Mario Moreno alternaron en la corrida de Chinchón, por un lado, el diestro que en un momento de amor propio se dio el "número uno" ante el público, y por otro, un lidiador modesto y volterioso, a quien nunca se le ocurrió numerarse, a pesar de que los años más jóvenes y soñadores de su vida están ligados a la fiesta de los toros. Esteban Gutiérrez, "el Boquerón", salió en la cuadrilla de Cantinflas, dió sus capotazos con él y estuvo pendiente en todo momento del "astro", para que el becero no hiciese un desgausado. También se cuidó de vestir al actor a lo taurino. Como técnico y especialista en la cosa...



—¿Por qué le llaman "Boquerón", Esteban?  
—Porque nací en Carratraca, en la provincia de Málaga, y me crié en el barrio de la Trinidad, en la antigua calle de La Almona. Fué Manolo Granero quien, harto de verme en los carteles el Gutiérrez, me puso el apodo: "Boquerón"...  
—¿Cómo empezó en los toros?  
—Ambientado por el revuelo de admiración que había alrededor de Gallito. Yo era un chava y me entusiasmé. Después fueron a Málaga Chiquelo y Sánchez Mejías. Tuve mucha amistad con Chiquelo, me invitó a su alternativa y me fui de casa...  
—Como los buenos...  
—Sí. Yo quería ser torero, y lo fuí. El año 1922 salí al ruedo por primera vez en una nocturna en Valencia. Con Paco Castellón, tío del hoy "Príncipe Gitano", y Niño de la Rueda, que murió...  
—Torero ya...  
—Yo siempre he sido muy modesto, y no me importó seguir mi vida como ayuda de mozo de espada. Y lo fuí con Nacional II, Sánchez Mejías, Algabeño y otros...  
—No se colocó más frente al toro...  
—Me tiraba mucho la afición para abandonarlo. El año 24 me eché a banderillero con Cayetano Ordóñez, padre, y su hermano Alfonso.  
—¿Amigo de Cayetano?  
—Una "jartá". Tenemos la misma edad los dos, hicimos el servicio juntos en Cazadores de Ronda, Alba de Tormes, núm. 2, del año 25 al 26.  
—¿Más actuaciones?  
—Muchos toreros me ayudaban, dándome corridas de banderillero. Entre ellos, Camará y González Vera. Luego, Aparicio, Litri, Parrilla y el mismo Manolete.  
—¿En cuántas corridas de Manolete intervino?  
—En unas quince, de cuarto, banderillero, porque su cuadrilla la llevaba siempre cubierta...  
—¿Algún percance, "Boquerón"?

—Varías cogidas. Una, en Bilbao, hará unos diez años, en la pierna. Otra, en Antequera, alternando con Pérez Soto. Las demás no tienen importancia.  
—¿Cómo pasó al cine?  
—Como "extra", por consejo de Pepe Nieto y Manolo Morán. Ellos hacían entonces "Estrella de Sierra Morena", y me recomendaron a don Juan Solórzano y a don Cesáreo...  
—¿Desde entonces...?  
—Gracias a Dios, al lado de ellos no tengo que vestirme de torero ni pasar sustos.  
—¿Para el cine tampoco?  
—Para el cine, sí. Pero ahí hay menos peligro...  
—¿Concrete su intervención taurina cerca de Cantinflas.  
—Iba a actuar como "doblo" suyo. Cuando me presentaron a él, en el aeródromo, coincidimos como si toda la vida nos hubiéramos conocido. Yo lo vestía, lo atendía para la película y siempre es-

taba pendiente de él cuando salía el novillo...

—¿No lo "dobló"?  
—Mario quiso torear él. Yo salí en su cuadrilla, como peón de confianza, y di también mis capotazos...

—"Boquerón", ¿lo mejor que ha hecho usted en la película como torero?

—Estar pendiente del hombre que había delante del novillo. Esa era mi obligación, como peón de confianza y como amigo de Mario...

—Cantinflas, ¿se ha portado como un torero?

—En la Plaza lo ha hecho en cómico y en serio como lo pueda hacer cualquiera...

—¿La intervención de Luis Miguel?

—Protagoniza la película como torero serio. Le advierto a usted que esto no ha sido una "españolada", como se dice por ahí...

—¿Qué ha cobrado Luis Miguel?

—El, nada. Pero creo que le van a regalar un Cadillac estupendo por su colaboración en la película...

—Vamos a ver, paisano: ¿cuáles son actualmente sus aspiraciones taurinas?

—Ninguna. Llevo dos años retirado del toro, y sólo me visto para las películas...

—¿Acontecimientos en su vida?

—El día 11 del próximo mes de septiembre me caso. Don Juan Solórzano va a ser mi padrino de boda...

—¿Qué le gustaría llegar a ser en el cine?

—Puestos a soñar, un Cesáreo González, un Juanito Solórzano, un Rafael Carrillo o un Luis Barraquero...

—¿Ya es usted "El Boquerón", ¿que es bastante!

(Foto Ruiz.)

**CORTAZAR SE HA LANZADO AL AGUA**

INTENTARA CRUZAR A NADO EL ESTRECHO DE GIBRALTAR

TARIFA, 18.—Se ha arrojado al agua para intentar realizar a nado la travesía del Estrecho, desde la ya famosa Punta Marroquí, el lugar más meridional de Europa, el nadador vitoriano Jaime Cortázar, que cuenta veinticinco años de edad, y que tiene su residencia en Madrid. Cortázar inició la prueba a las ocho horas y seis minutos.

Poco antes, desde el puerto de Tarifa, salió en pragua Juan Antonio Armenta, que seguirá en la difícil travesía al nadador Cortázar. De permitírsele la marea, Armenta intentará regresar desde la costa africana en la pequeña embarcación.

En el barco "Isabel y Francisco" siguió al nadador Cortázar el doctor don José Luis Posadas, residente en Algeciras, que por ser paisano de aquél se ha brindado a ello, y le acompañan el cronometrador de la prueba, don Francisco Ruiz; fotógrafos y otras personas, desde luego menos que en pruebas anteriores. En botes de remos van los prácticos Gurrea Castro, que son los que han acompañado a los diez nadadores que hasta ahora han cruzado el Estrecho.

Cortázar, cuando procedía al engrase del cuerpo, se alarmó algo al ver pasar a pocos metros de la costa varios delfines que navegaban saltando sobre el agua. A pesar de la brisa de Levante, la salida la realizó magníficamente, nadando en "crawl", y una hora después había avanzado cuatro millas. A las dos horas de la salida se calcula que está en mitad del Estrecho; pero entorpecido por la marejada de Levante. Como hay bruma y la visibilidad es nula desde esta costa, no se podrán conocer más detalles de la travesía hasta el regreso. (Añi.)

El número del teléfono de PUEBLO: 25-61-32

**¿DEFIENDASE USTED?**



Manuel de Sabatini

UN EMPRESARIO

HOY el tema teatral es obligado. Debuta precisamente en Madrid una de las compañías que más se han preocupado por el teatro actual. La Martín-Sabatini. En sus filas figuran las mejores figuras. Alfredo Marquerie fue su director. Obluvieron el Premio Nacional de Teatro. Y ahora vienen a Madrid. ¿Por qué?

MANUEL de Sabatini, director y primer actor, dice:  
—No habíamos venido a Madrid porque no nos convino ninguna de las fechas dadas por las empresas.  
—¿No eran buenas fechas?  
—Esas no les convenía darnos. Como consecuencia llevamos años, unos cinco, viajando ininterrumpidamente por provincias. Se nos pasa el tiempo y se nos va el dinero en los viajes en barco, en tren, por carretera e incluso en avión...  
—¿A qué atribuye que tantas compañías tengan que abstenerse de venir a la capital?

bien, y así tendremos teatro las compañías provincianas.  
—¿Se equivocan los empresarios al no darles locales?  
—Sí; porque al público le da igual darle variedad de compañías y así se descubren elementos buenos que el público de Madrid ignora y debe conocer.  
—¿Teme usted ante la presencia de la Martín-Sabatini en Madrid?  
—En absoluto, porque traen una compañía comparable a la mejor de España: María Ariza, Mariano Azaña, Ricardo Hurtado, los Morales... Pepita y yo, que siempre hemos merecido los elogios de la crítica madrileña. Estamos a la altura de los mejores.  
—¿Y en su añorado Madrid?

—No hay teatros o hay muy pocos disponibles. Las compañías que vienen me parecen buenas, pero la mayoría de los teatros están ocupados por la revista y el folclore. Pero ahora la Sociedad de Autores tiene dos teatros. Están en inmejorables manos y sabrán llevar los negocios muy

UN empresario. Son varios los que se dedican a la comedia y menos los que tienen compañía titular. Estos se reducen al Lara y al Infanta Isabel. El empresario en cuestión, muy conocido en los medios escénicos, se "defiende" y defiende a sus colegas.  
—Las compañías de provincia no encuentran teatros en Madrid por una razón esencial, consistente en que las temporadas madrileñas se programan con gran anterioridad a iniciarse, y se cuenta para ellas con compañías que tienen un buen elenco y compañías de estreno que hayan interesado mucho en provincias o que puedan interesar, por el nombre de sus autores, de antemano, en Madrid.  
—¿Cree usted en la necesidad de cambiar elencos?  
—Esto puede contestarse desde varios puntos de vista. Pero yo le recuerdo que la época mejor que a través del teatro ha sido cuando eran varios los locales que tenían su compañía titular. El público no se cansa de ver lo bueno, y se establecían las nobles rivalidades y la competencia.  
—¿No quieren ustedes a los provincianos?  
—Dejándome a mí al margen, que los tengo las mayores simpatías, le diré que no habré un solo empresario que les niegue el teatro si interesa lo que ofrecen.  
—¿A Madrid tocan!

COLABORACION CHARLAS DEL CIGARRAL **TARDE DE BRUJAS**

ALGUNAS vez quisiéramos que el tiempo se parase; y el agua; y los cisnes, que nivan el pequeño estanque al que los habitantes de Brujas, presuntuosos y tERNOS, han llamado "lago del amor". Alguna vez quisiéramos que el pensamiento se durmiera, aquí, bajo el hospital al que Memling llegó, peregrino, con sus visiones de dulces, mínimas

torres, los alambiques de la farmacia, con arrugas en el cristal, de puro anciano. Si no hubiese algo vivo en Brujas —algo que, como tú, es promesa, porque vivió muy poco— el silencio y la quietud se harían casi dolorosos. Porque es imposible hablar, conversar, en este tiempo parado, entre floridos en las paredes, y habitaciones de Blanca Nieves, diminutas como un dije. Brujas es pequeña, pese a su monumentalidad. Así como Toledo es roca, Brujas es habitación. Así como el Tajo horada Toledo, el canal apenas si lava a Brujas.



El hospital es silencio. En tiempos, yo escribí que todo vuelve en la vida; pero, en contra de mi tesis, este hospital no es vuelta, sino llegada. Te paras a la puerta, donde, dicen, un peregrino fué acogido, como Colón en La Rábida. Colón descubrió un mundo; Memling otro. El mundo de Memling está poblado de orla-turas cuya característica es la dulzura. Así como Wan der Weyden es un pintor masculino, Memling está impregnado de femineidad. El "Cordero místico" es fuerte, acusado, con algo hombruno en sus líneas; la "Virgen sentada", suave, como un viento que no dobla el tallo. Las palmeras que Wan der Weyden trajo —con su pequeña pena sentimental— de su viaje portugués, son erectas; su tronco no cede. Las flores de Memling se curvan, como si quisieran iniciar, devotas, una reverencia ante las Madonas.

Tú atraviesas el arco de la puerta; ese arco que de la puerta; ese arco que se dobla, porque quisiera mirarte desde arriba. Tu pelo transparente en el contraluz. Y, mientras los remos hacen saltar, de nuevo, el agua, yo pienso que la melancolía puede ser, también, dorada. Dorada como las coronas, como las piedras, como el sol de las vidrieras, y como las cinco letras de la palabra adiós.—Manuel POMBO ANGULO.

**Capilla ambulante en una furgoneta**

BARCELONA, 18.—Se encuen-tran en esta ciudad una furgoneta especial que constituye una verdadera capilla ambulante para celebrar funciones religiosas. Ha sido traída de Italia, a bordo de un motonave "Virginia de Churru-motona", por encargo del conde de Güell, con el fin de facilitar la asistencia religiosa a los vecinos de los numerosos caseríos diseminados por las amplias zonas que en Extremadura posee el citado prócer español.  
Nada falta a la furgoneta, pues además del altar y un libro para cuando el sacerdote se va obligado a peneochar en ella, cuenta con discoteca de música sacra, un micrófono para sermones, un equipo amplificador y altavoces y grabador magnetofónico para difusión de conferencias y sermones de los más preclaros doctores de la Iglesia. Esta capilla ambulante dependerá del Obispo de Plasencia, y es un modelo aprobado por la Santa Sede. (Efra.)

**Madeleine Carroll pasará unas vacaciones en España**

NUEVA YORK, 18.—La actriz Madeleine Carroll y su esposo, Andrew Heskell, editor de "Life", han embarcado para Europa en el "Ile de France". Estarán en París unos días y luego marcharán a España para pasar allí unas vacaciones. El matrimonio realiza el viaje con su hija de cinco años Madeleine. (Efe.)

"HOY"  
SUPLEMENTO INTERNACIONAL DE LOS JUEVES

PANORAMA INTERNACIONAL

NO HABRA CONFERENCIA ASIATICA

**P**RESUMIAMOS aquí mismo, hace unos días, que la oferta de Pekín de celebrar una conferencia asiática enredada a negociar la reunificación de Corea no iba a ser recibida con entusiasmo en Occidente y sobre todo, claro está, en Corea del Sur y los Estados Unidos, que son los más directamente afectados por este asunto.

rando en los envíos aviones a rección para los que los comunistas han construido no menos de 15 aeropuertos.

Siendo esta la situación, no merece la pena, en efecto, celebrar una conferencia asiática ni tratar de la reunificación de las dos Coreas. Sería perder el tiempo y echar leña a la propaganda comunista en Asia, que hasta ahora ha resultado más eficaz que la anticomunista.

HOY, DECISION SOBRE MARRUECOS

La respuesta de Seúl y de Washington, que es una misma, aunque haya sido formulada desde puntos tan distantes, más que rechazar de plano dicha oferta de Pekín, la consideran como impracticable, dado que los comunistas, tanto chinos como norteamericanos, no aceptarían las condiciones que ahora y siempre han puesto los occidentales a todo intento de reunificación. Estas condiciones son: elecciones libres al norte y sur de la línea del armisticio (que casi coincide con el paralelo 38) supervisadas por las Naciones Unidas; retirada de tropas extranjeras en Corea del Norte (se alude directamente al Ejército chino, que no volvió a reparar la frontera del Yalu); y, finalmente, desmovilización del Ejército nortecoreano.

La crisis marroquí ha alcanzado su punto culminante. Hoy, en sesión extraordinaria, se reunirá el Gobierno francés, bajo la presidencia de Coty, para someter a estudio la respuesta del Sultán Ben Arafa al plan de que fué portador anteayer el presidente general, Grandval, quien también ha servido ahora de correo para la respuesta del Sultán. En el citado Plan se pedía a Ben Arafa la formación de un Gobierno altamente representativo, con amplia participación de los nacionalistas, quienes, como se recordará, hablaron de "un profundo desengaño". Ese Gobierno, que parece bastante problemático, sería el encargado de administrar el programa de reformas internas elaborado por París, soslayando, de momento, la cuestión dinástica, nudo de todos los problemas.

Es fácil que la respuesta de Ben Arafa sea negativa y que las cosas queden donde estaban. Y a todo esto se aproxima inexorablemente el temido día 20, fecha en que se esperan en Marruecos una especie de vísperas sicilianas, que no contribuirán, ciertamente, a resolver nada.

OPINIONES DE PUEBLO EN EL EXTRANJERO

HISTORIAS DE NUEVA YORK

"Norteamérica no es buena tierra para los viejos"

**C**UANDO llegaba la primavera, el hotel Brevoort extendía sus sillas en la acera. En el atardecer nos gustaba ir allí porque era uno de los pocos cafés al aire libre que existían en Nueva York.

ro. Un asturiano seco, de nariz larga llegaba al Brevoort todas las primaveras, en el tiempo en que florecían las acacias de Washington Square.

Una tarde estábamos en el Brevoort, con un grupo de españoles, y José Domínguez se acercó a nosotros con su aire triste y un block en la mano:

—¿Qué desean?—preguntó en inglés.

—Unos pidieron cerveza, otros "Martini" y otros "Manhattan".

—¿Son españoles?—nos preguntó José Domínguez en castellano.

—Somos.

—¿De dónde?

—Unos dijeron que catalanes, otros de Galicia.

Se le iluminaron los ojos:

—Gallegos y asturianos... ya sabe... primos hermanos—y se rió muy fuerte, como si acabara de inventar la frase.

Hay muy pocos emigrantes asturianos en Nueva York, y, como solía yo hacer entonces, te pregunté por su vida.

La contó a grandes rasgos, mientras depositaba sobre la mesa cervezas y cócteles. Si uno miraba Quinta Avenida arriba veía dibujarse en el cielo, larga como una aguja de plata, la silueta del Empire State Building.

José Domínguez salió de su pueblo cuando era todavía un mozo imberbe. Llegó a Cuba, donde tenía un tío, y de Cuba se vino a Norteamérica. No siempre había sido camarero. Trabajó también en una planta eléctrica y hasta picó piedra en uno de los túneles subterráneos que conectan la isla de Manhattan con el continente americano.

—Vida difícil—comentó con mirada ausente—; se gana plata, pero la vida es difícil.

Acaso el único detalle que distinguía a José Domínguez de otros cientos de miles de inmigrantes en sus mismas condiciones era el hecho de que procedía de un estrato social y económico superior. "No necesitaba haber emigrado—dice—. ¡Ah!, si no hubiera sido el afán de aventura."

Una vez en América, el emigrante es víctima de su propio mito.

José Domínguez, ante los ojos de su familia asturiana, era un potentado.

Recibían fotos de su coche y de su casa de campo. "Está millonario", decían en el pueblo.

—Dígame el nombre de sus parientes—sugerí—. Cuando vaya a España procuraré verles.

—Por favor—suplicó—, si va a España, no les diga que soy camarero. Tengo un sobrino médico y otro sobrino capitán de Infantería. Aquí en América todo es diferente; pero ellos, desde allí... no comprenderían.

Nos contó que deseaba reintegrarse a España, una vez que se retirase. "Con mi pensión y unos ahorros, allí vivo como un rey anunciado gozoso—. Norteamérica no es buena tierra para los viejos."

Al despedirnos nos tendió la mano, como amigos y compatriotas, y tuvo un gesto poco frecuente en los Estados Unidos: rechazó la propina.

Poco tiempo después, desapareció el viejo hotel y supuso que José Domínguez trabajaría en cualquier otro bar.

Me tropecé otra vez con su nombre. En la esquila, sin cruz, de un periódico neoyorquino en lengua castellana, "José Domínguez, natural de Asturias (España)", falleció en un hospital de Brooklyn, a los sesenta años de edad.

Lo terrible de América es que uno nunca tiene tiempo para retirarse.

María Victoria ARMESTO

Casablanca, ocupada militarmente

Desbandada europea hacia Tánger, ZONA ESPAÑOLA Y ORAN

Grupos de jóvenes activistas marroquíes parecen actuar al margen de la autoridad de los grandes partidos

**CASABLANCA, 17.** (De nuestro corresponsal, Carlos Valdés.)—En estos últimos años de tensión y agitación en Marruecos jamás había presentado Casablanca el aspecto de estos días. Hasta el bulvar de la Gare, la arteria comercial más importante de la ciudad, aparece poco menos que desierto. ¿Qué ha ocurrido? La disminución del tráfico es tal que no creo que exagera "Maroc-Press" cuando asegura que puede calcularse en un 80 por 100 la proporción de propietarios de coches que han salido durante el fin de semana. Ya se conoce el proceso psicológico del pánico en las multitudes, su fuerza expansiva. Tánger se ha llevado una buena parte de esta corriente fugitiva.

Lo mismo ocurre en las principales ciudades de Marruecos. En estas condiciones no es fácil organizar una manifestación, prácticamente desarmada, y lanzarla a romper las barreras de legionarios y senegaleses con ametralladoras situadas dentro y en torno de las medinas.

Hay un hecho que conviene subrayar. Los dirigentes de los partidos principales parecen haber atendido el requerimiento de Grandval y le han concedido el margen de crédito pedido para resolver la crisis política. Y, sin embargo, ayer y hoy se han distribuido por los barrios indígenas de Casablanca millares de octavillas en francés y árabe exhortando a la población a manifestarse y sumarse a la huelga general señalada para el día 20.

Ello prueba que hay grupos de jóvenes activistas que escapan a la autoridad de los grandes partidos y que preconizan la acción a toda costa. De esta "tuna negra", o "juventudes de sangre", que son las que llenan en los disturbios la lista de víctimas de la represión, puede temerse una serie de graves hechos aislados que sienten el terror.

Se ha llegado a un punto que refleja mejor que nada la frasa de un profesor marroquí que esta mañana en la terraza del café Le Roi de la Bière:

—Los europeos están anunciando de tal forma una jornada negra para el día 20, que incluso los marroquíes más moderados nos sentiríamos humillados si no ocurriera nada...

Ciertamente, nada se ha hecho por contrarrestar el movimiento de desbandada. Ni el desarrollo de los acontecimientos políticos en París, ni la actitud de Mulay Arafa, ni las extraordinarias medidas de precaución, ni las declaraciones de los partidos nacionalistas. Pero creo que el factor principal del pánico es la manera pintoresca con que multitud de marroquíes explotan esta aprensión general en la población europea. Llega a una casa el repartidor de leche o el muchacho indígena con la cesta de pan; es un joven simpático que habla el francés casi correctamente y que siempre se ha mostrado deferente con los "protectores". La mamá trata de obtener un informe de buena fuente sobre lo que se avecina:

—¿Qué va a ocurrir, Allal?—Es verdad lo que se dice?

Allal, que nunca ha ocultado sus simpatías por el Istiqlal, aprovecha la situación:

—¡Oh, señora! ¡Esta vez parece que están dispuestos a acabar con el régimen actual! Se está preparando algo gordo...

Esto, acompañado de una expresión en la que hay una mezcla de amenaza y pavor, cosa en que son maestros estos mozalbetes marroquíes.

Multipliquen esta escena por miles y comprenderán el estado de ánimo de los europeos.

Repito lo que dije en mi crónica de ayer: Casablanca está ocupada militarmente en la misma forma que una ciudad enemiga acabada de conquistar. Lo

Ben Arafa ha dicho que no puede formar Gobierno con participación de los nacionalistas

**"Creciente negro" convoca la huelga general para el sábado**

**RABAT, 18.**—Se esperaba ayer tarde que el residente general de Francia, Gilbert Grandval, que salió para París, conferenciase antes con Ben Arafa, quien ha frustrado el primer intento del Gobierno francés de resolver la crisis de su Protectorado al manifestar no puede constituir un Gobierno marroquí que incluya a los nacionalistas. Estos han expresado claramente su exigencia de que Ben Arafa deje el Trono.

Como ya se ha dicho, la organización clandestina "Creciente Negro" ha convocado huelga general en Casablanca para el sábado, segundo aniversario del destronamiento de Mohamed V, y entre los marroquíes ha circulado la consigna de que dejen

**El aviador Schmidt se niega a reconciliarse con su esposa**

TRES CONFERENCIAS ENTRE LOS ABOGADOS DE AMBAS PARTES

**SACRAMENTO, 18.**—Ahora parece que la esposa del aviador Schmidt, y de aquel con quien se casó al creerse viuda, desea la reconciliación con el repatriado, pero que ésta es quien se niega. Así lo manifiesta el abogado de Schmidt, que ha celebrado tres conferencias con el de la mujer. (Efe.)

**EE. UU. aprueban los Acuerdos de París restableciendo la soberanía alemana**

EISENHOWER HA PUESTO SU SELLO EN EL ACUERDO, COMO REQUISITO FINAL DEL MISMO

**BRASER (Colorado), 18.**—El Presidente Eisenhower ha puesto su sello oficial de aprobación a los Acuerdos de París que restablecen la soberanía alemana y permiten a Alemania rearmarse para su defensa como miembro de la N. A. T. O. Los Acuerdos fueron ratificados por el Senado de los Estados Unidos el 1 de abril, y los documentos de ratificación fueron firmados por el Presidente el 7 del mismo mes. El requisito cumplido hoy constituye el acto final de la ratificación. (Efe.)

**Chocan dos aviones británicos cuando se disponían a aterrizar PERECIERON LOS PILOTOS**

**YEOVINTON (Inglaterra), 18 (Uruguay).**—Un "Sabre" a reacción de la R. A. F. ha chocado en el aire con un Seahawk de la Marina, cuando uno y otro se disponían a aterrizar. Han parecido los dos pilotos. (Efe.)

A la sombra de una sombrilla



*Aimaji Usman Liman, aparte tener un nombre complicado, se interesa por los problemas del Gobierno. Líder de Nigeria, vuelve a su país, después de una temporada de estudios en Inglaterra, en la que ha intentado asimilarse las últimas técnicas en eso de llevar a los hombres a las urnas, que es, poco más o menos, el fin de toda política democrática. Bien empapado de modernismo y de artilugios electorales, se retrata, en contraste con la azafata, para demostrar-nos, aferrado a sus tradiciones, por lo menos en lo que al vestido se refiere, que el modernismo bien entendido... empieza por los demás.*

PUEBLO SE LEE EN TODA ESPAÑA

# Información de EXTRANJERO

## El Consejo del partido peronista da por terminada la tregua política

(Viene de la página 1.)

ra llevarse a los detenidos. Durante bastante tiempo se detuvo a los transeúntes para cachearlos, así como a los coches que acertaban a pasar por el lugar. (Efe.)

### EL EX DIRECTOR DE "EL INTRANSIGENTE", COMPLICADO EN LA CONJURA CONTRA PERON

BUENOS AIRES, 18.—David Miguel Torino, ex director del periódico "El Intransigente", ha sido citado como uno de los dirigentes de la conjura contra la vida del Presidente Perón.

Torino visitó al juez federal Miguel Rivas Argüello, que instruye las diligencias, para indicarle que él no está relacionado con la conspiración. Seguidamente Torino regresó al hotel Continental, donde se hospeda habitualmente.

Por su parte, los diputados radicales Mauricio Yadorola y Oscar Allende han negado la participación de su partido en la conjura y han pedido que el Congreso inicie la oportuna investigación. (Efe.)

### BUENOS AIRES, CIUDAD VACÍA

BUENOS AIRES, 18.—La capital se encuentra en plena normalidad después de los desórdenes de anoche.

La noche pasada Buenos Aires ofreció el aspecto de una ciudad vacía. Los transeúntes y autobuses no llevaban viajeros, y en los restaurantes eran muy escasos los clientes. A lo sumo, se podía ver una persona cada manzana de casas. (Efe.)

### INVESTIGACIONES SOBRE EL ATENTADO CONTRA EL AYUNTAMIENTO Y EL BUSTO DE EVA PERON

BUENOS AIRES, 18.—La Policía está practicando investigaciones en relación con un atentado con bombas contra el Ayuntamiento de la capital y contra un busto de Eva Perón que se levanta frente al citado edificio. (Efe.)

### CUARENTA Y TRES ESTUDIANTES DETENIDOS POR MANIFESTARSE

EVA PERON, 18.—La Policía ha dicho hoy que tuvo que hacer uso de la fuerza para disolver una manifestación estudiantil, organizada como protesta por el castigo ordenado para quienes el día de la Asunción faltaron a clase para conmemorar la festividad católica.

Un comunicado de la Policía señala que cuarenta y tres de los doscientos estudiantes que se manifestaron están detenidos. (Efe.)

### JOVENES DETENIDOS POR DIFUNDIR LAS DECLARACIONES DEL ARZOBISPO DE BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 18.—Las patrullas motorizadas de la Policía han detenido a varios jóvenes que vendían ejemplares de las declaraciones de monseñor Tato sobre la lucha entre la Iglesia y el Estado. (Efe.)

### TERANZO COMIENZA A CUMPLIR SU CONDENA

BUENOS AIRES, 18.—El vicealmirante Samuel Teranzo Calderón, que fue comandante en jefe del Cuerpo de Infantería de Marina, ha empezado a cumplir la condena a perpetuidad que se le impuso como participante en la revuelta del 16 de junio. (Efe.)

### POLICIA MUERTO EN UNA DE LAS NUMEROSAS REDADAS

BUENOS AIRES, 18.—Se han practicado detenciones en varias ciudades de la Argentina a consecuencia de haberse producido manifestaciones estudiantiles contra las sanciones impuestas a los escolares que observaron la festividad de la Asunción y no fueron a clase. Asimismo se han practicado detenciones en relación con la conjura para atacar contra la vida del Presidente Perón y otros altos funcionarios y jefes militares. Parece ser que el número de detenidos por esta última causa se eleva a cincuenta y cinco. En una de las redadas de la Policía para efectuar estas detenciones, resultó muerto un agente. (Efe.)

### UN COCHE DE BOMBEROS PERSIGUE A UN GRUPO DE ESTUDIANTES AL SALIR DE MISA

CORDOBA, 18.—En relación con los desórdenes provocados

por los estudiantes como protesta por la actitud oficial frente a la observancia de la festividad de la Asunción, se ha sabido que un coche del Cuerpo de Bomberos siguió de cerca a un grupo de estudiantes que había salido de misa de la iglesia de Santo Domingo. Los muchachos se refugiaron en la casa número 68 de la Calle 9 de Julio. Entonces los bomberos introdujeron las mangas en el portal de la casa y abrieron el agua a toda presión. (Efe.)

### "DEMOCRACIA" ATACA A LA IGLESIA

BUENOS AIRES, 18.—El periódico peronista "Democracia" dice que los instigadores de la conspiración contra la vida del Presidente argentino "podrían forzar a una represión que hasta la fecha no ha necesitado el pueblo argentino".

En forma irrespetuosa para la Iglesia "Democracia" dice que esta conspiración es mucho más grave que la revuelta del 16 de junio, porque "está emboscada tras de sotanas". (Efe.)

### TRES SACERDOTES ACUSADOS

BUENOS AIRES, 18.—Los sacerdotes José Brie, José Sánchez Guerra y Atilio Rivier, pertenecientes al Seminario del Colegio Máximo, han dicho hoy al juez federal Rivas Argüello que ellos no han tenido armas destinadas a los complicados en la conspiración contra el Presidente de la República. Los tres están

acusados de tenencia ilícita de armas. (Efe.)

### NOVENTA PERSONAS DETENIDAS EN LA PLAZA DE MAYO

BUENOS AIRES, 18.—La Policía manifiesta que en la mayor manifestación de ayer en la plaza de Mayo fueron detenidas 90 personas, entre ellas varias mujeres. Explica que por la noche hubo dos choques: el ya indicado de la fuerza pública con un centenar de estudiantes, con detenciones y—añade—algunos disparos, y otro entre grupos políticos rivales, que fueron dispersados por la Policía. (Efe.)

### LISTA DE CONDENADOS POR LA REVUELTA DEL 16 DE JUNIO

BUENOS AIRES, 18.—Ha sido hecha pública la lista de oficiales de la Marina y las Fuerzas Aéreas condenados por la revuelta del 16 de junio. La encabezaba el contraalmirante Toranzo, jefe que era de la Infantería de Marina, reo de rebelión armada. No se indica la duración de su condena a prisión. El ex ministro de Marina almirante Olivieri ha sido condenado a dieciocho meses de prisión, "por no haber empleado todos los medios a su disposición para sofocar la revuelta". Las sentencias contra Toranzo y otros muchos oficiales una a la pena de prisión o el pago de indemnización por los daños morales y materiales causados por la revuelta, con previo embargo de bienes. (Efe.)

## El alto comisario francés para la Energía Atómica declara imposible en lo futuro el "secreto científico"

### Francia gasta 24.000 millones de francos en investigaciones atómicas

GINEBRA, 18.—El alto comisario francés para la Energía Atómica, François Perrin, ha declarado a los periodistas que la Conferencia de Atomos para la Paz señala el término del secreto que envuelve al campo atómico y confirma la confianza que se depositó en la cooperación internacional en materia de utilización de la energía atómica con fines industriales. "Incluso con grandes cambios en la situación política sería imposible volver a implantar el secreto en el campo científico", afirmó.

Anunció que Francia piensa exportar reactores en un futuro muy próximo, pero que la cuestión de facilitar combustible junto con los reactores le parece prematura.

Perrin dijo que Francia gasta este año 24.000 millones de francos en investigaciones atómicas, y que piensa incrementar muy rápidamente su presupuesto a tal efecto, que en 1957 alcanzará 100.000 millones. (Efe.)

### A LOS DIEZ AÑOS FUE DESCORRIDO "EL VELO ATÓMICO"

GINEBRA, 18.—El profesor Hughes, del Laboratorio de Bree-Kheven, en Long Island (Nueva York) declara que, retirado al cabo de diez años por Estados Unidos, Inglaterra y Rusia el velo de secreto que ocultaba sus respectivas maneras de construir hornos atómicos cebados con plutonio, se ha visto que los tres habían llegado a resultados apor-

ximadamente iguales. "Parece como si los experimentos se hubieran realizado todos en el mismo laboratorio"—dijo. (Efe.)

### PIO XII ESTA ENTERADISIMO DEL TEMA ATÓMICO, SEGUN DECLARAN ALGUNOS MIEMBROS DE LA CONFERENCIA DE GINEBRA RECIBIDOS POR EL PONTIFICE

CASTELGANDOLFO, 18.—El Padre Santo ha concedido audiencia al senador norteamericano John Pastore y a varios miembros de la Cámara de Representantes de Washington que asisten a la Conferencia ginebrina de Atomos para la Paz y que acudieron en avión a Roma para solicitar tal audiencia.

A la salida de ella, los norteamericanos han manifestado que el Padre Santo mostró gran interés por sus informaciones de la Conferencia y que está enteradísimo del tema. El Vaticano, por cierto, tiene observadores en la magna reunión. Dicen los visitantes que el Sumo Pontífice presenta magnífico aspecto y goza, sin duda, de excelente salud.

## "LUNES" SUPLEMENTO DEPORTIVO DE PUEBLO

**CRÉDITOS Y PLAZOS**  
VENTAS y PLAZOS

**PLAZOS**  
MUEBLES, relojes, radios, neveras, bicicletas, motocicletas, joyería, trajes, etc. 24 meses plazo sin honor. Exposición y venta: Duramás, Almirante, 16. 215341. Informes y muestras a domicilio.

**MUEBLES**  
VEINTE MESES comedores, dormitorios, tréscillos, muebles de encargo, casas completas. DURAMÁS, Almirante, 16.

**RELOJES**  
POR 2,50 DIARIAS, mejores marcas. DURAMÁS, Almirante, 16.

# AMPLIA REPERCUSION INTERNACIONAL DEL CONFLICTO ENTRE PORTUGAL Y LA INDIA

## Se anuncia para hoy otra invasión pacífica de Goa

LONDRES, 18.—La Embajada de Portugal en Londres ha facilitado a la Prensa la siguiente nota con relación a los disturbios de Bombay y Calcuta:

"Las manifestaciones contra el Consulado General de Portugal en Bombay comenzaron en la mañana del 16 de agosto, y se extendieron a otros puntos de la ciudad. Edificios, tiendas y vehículos fueron apedreados, y el tráfico quedó interrumpido parcialmente.

El cónsul general portugués y el vicecónsul hubieron de permanecer en sus hoteles, que también fueron apedreados. La Policía advirtió al resto del personal que había de abandonar el Consulado, ya que no era posible garantizar el control de la situación.

A continuación se formó una manifestación integrada por unos mil estudiantes, a la que siguieron una de Organización Anghromantak Dal, del partido comunista, y otras más, en las que ondeaban numerosas banderas rojas. Las ventanas del Consulado fueron rotas, sufriendo daños el interior del edificio. La multitud echó abajo el escudo portugués e izó banderas indias, que por la tarde no había quitado aún la Policía.

La situación de la ciudad es muy tensa, y continúan las violentas manifestaciones contra Portugal, además de anunciarse otras.

La Policía, muy numerosa y bien armada, no impidió estos actos de violencia contra la representación consular portuguesa.

Las agencias informan que el Consulado portugués en Calcuta ha sido asaltado, destruyéndose su mobiliario, quemándose sus archivos y sustituyéndose la bandera portuguesa por la de la India. Parece que no se ha practicado ninguna detención.

No se conoce la situación con respecto a otros establecimientos consulares portugueses en la Unión India.

El Gobierno portugués ve con indignación estos ataques a su representación consular, que están en sorprendente contraste con la significativa, pero ordenada y pacífica, manifestación llevada a cabo por el pueblo de Goa frente al Consulado indio hace pocos días y como protesta contra los primeros ataques al Consulado en Bombay. Señala que las autoridades de la Unión India, que el 15 de agosto permanecieron impasibles frente a la violación de las fronteras portuguesas, han mostrado ahora ser impotentes, como resultado de una sorprendente debilidad o de una política deliberada, para mantener el orden y garantizar la seguridad de representantes extranjeros y de sus residencias, lo que es deber elemental de las autoridades de los países civilizados.

### HUELGA GENERAL Y PETICION DE "ACCION DIRECTA" EN GOA

CALCUTA, 18.—Una huelga general declarada en señal de protesta por los sucesos de Goa el lunes ha paralizado la vida de Calcuta. Incluso la mayor parte de las líneas aéreas que operan en el aeropuerto de Dum-Dum hubieron de suspender sus servicios, pues los coches entre el aeropuerto y la ciudad no funcionaban. Se ha celebrado una reunión de representantes de todos los partidos políticos, y en ella se ha pedido "acción directa" en Goa. (Efe.)

### EN WASHINGTON SE ESPERA TODAVIA UN ARREGLO PACIFICO

WASHINGTON, 18.—Las autoridades norteamericanas manifiestan que aún tienen confianza en que el Gobierno indio desee una solución pacífica de su disputa con Portugal en relación con los territorios portugueses, a pesar de las pasiones inflamadas que han causado derramamientos de sangre el martes en la "invasión" de Goa.

Sin embargo expresa preocupación ante la posibilidad de que la situación escape al control del Gobierno, a pesar de las declaraciones públicas del Pandit Nehru.

El Departamento de Estado mantiene la posición expresada por Foster Dulles el 10 de agosto, cuando dijo que tenía la esperanza de que prevaleciesen los medios pacíficos en la cuestión suscitada por la India contra los territorios que Portugal posee en

### LA LLUVIA TORRENCIAL DISPERSA A LOS ALBOROTADORES EN BOMBAY

BOMBAY, 18.—La Policía ha utilizado fusiles y bombas de gases lacrimógenos contra las turbas integradas por varios millares de indios que pedían la protección del Gobierno para los "invasores pacíficos" de Goa. Una lluvia torrencial terminó con los alborotadores. En el suelo quedaron tendidos sesenta y dos heridos, entre ellos diecinueve policías.

De Nueva Delhi se informa que unos 150.000 indios se congregaron en un acto de protesta. Los oradores en un gran "mitin" público pidieron una acción energética por parte del Gobierno. El comunista Nambudripad, secretario adjunto del partido en la India, pidió una política "de acción" para conquistar Goa. (Efe.)

### SE PROHIBEN LAS REUNIONES DE TODO GENERO EN BOMBAY

BOMBAY, 18.—El jefe de Policía ha publicado una orden por la que se prohíben toda clase de reuniones públicas o privadas, sean del género que sean, dentro de los tres próximos días.

Los desórdenes que siguieron a una manifestación antiportuguesa han arrojado un balance de 62 personas heridas y 12 autobuses y 20 tranvías con grandes daños. (Efe.)

### NEHRU, DEFENDIDO POR SU HERMANA

LONDRES, 18.—La hermana del primer ministro indio, Nehru, ha dirigido una carta al "Times" en la que se queja de que la opinión pública en Inglaterra parece considerar la actual crisis entre la Unión India y sus enclaves gobernados por Portugal como resultado de algunas inconsecuencias por parte del primer ministro de la India.

Por su parte, el "Daily Express", de Lord Beaverbrook, ataca a Nehru en un editorial, en el que dice: "Ahora se atribuye a Nehru el haber aconsejado 'moderación' con respecto a Goa. ¿Pero quién empezó la crisis? Nehru mismo. El inflamó los sentimientos antiportugueses. Ahora teme que el derramamiento de sangre sobre el diminuto territorio portugués de la India ponga al descubierto sus pretensiones, y, claro, lo mismo que ataca a los portugueses calumnia a los británicos. Nunca pierda una oportunidad de demigrar a Inglaterra." El "Manchester Guardian".

la India desde hace más de cuatro siglos. (Efe.)

crítica a ambas partes en el conflicto de Goa.

"Sean las que fueren las zonas indias—dice—, no es probable que los portugueses se retiren, y Nehru lo sabe. De haber sabido también—y era evidente—que terminarían con manifestaciones organizadas celebradas en gran escala las del lunes." Añade que cuando en una ocasión Gandhi emprendió tal camino y vio los resultados en la manzana de los guros policas acorralados, seguramente se arrepintió de que que había cometido un desatino tan grande como el Himmler. La conducta de Nehru del día—afirma—el comienzo de un debate aclaratorio. (Efe.)

### VUELVE LA NORMALIDAD EN BOMBAY

BOMBAY, 18.—La ciudad vuelve a su normalidad después de los sangrientos desórdenes de anoche. Las cifras oficiales de esta mañana el siguiente balance: 26 heridos de bala, 85 con otras lesiones y 50 detenidos. Entre los heridos figuran 20 policías. Los detenidos iban armados con palos, barras de hierro y bombas y habían causado daños a edificios y lesiones a personas.

Un periódico de Bombay dice: "Lo sorprendente es que la suelta actitud de no violencia declarada por el Gobierno de la India haya suscitado violentas acciones dentro de este país." (Efe.)

BOMBAY, 18.—Noticias de la frontera de Goa informan que otros dos mil quinientos indios se disponen a entrar en la posesión portuguesa hoy, jueves, a pesar del escarmiento de los días anteriores.

Mil quinientos "satiabrah" marchan hacia Banda, en la frontera, y otros mil están allí actualmente esperando entrar en Goa. (Efe.)

### ESTADOS UNIDOS SE PREOCUPAN Y CONDUCEN POR LOS SUCCESOS DE GOA

NUEVA DELHI, 18.—El embajador de los Estados Unidos en la India, Sherman Cooper, ha expresado la condolencia y la preocupación de los Estados Unidos por los incidentes de Goa, durante una visita que realizó al Ministerio de Asuntos Exteriores. (Efe.)

## "FIN DE SEMANA" es el suplemento de PUEBLO escrito especialmente para su lectura del sábado

## Citroën lanza su nuevo modelo RENAULT, PEUGEOT y SINCA SE APRÉSTAN A LA BATALLA



Citroën da la batalla. Esta vez es definitiva. A partir del 27 de agosto, todos los concesionarios de la marca Citroën dispondrán en su establecimiento de un modelo de la "verdadera novedad"—el nuevo Citroën—, que hace varias semanas se encuentra a punto ya, dentro del más absoluto secreto, en las fábricas de Haven. Estas fábricas producen dos ejemplares—no cuatro, como en un principio se supuso—cada día. El modelo tiene como característica cambio de velocidades semiautomáticamente, un extraordinario coeficiente de penetración de aire y el empleo en la carrocería de elementos plásticos. Consta de los cuatro cilindros clásicos y desarrollará una velocidad aproximada de 140 kilómetros, sobre una suspensión óleo-neumática. De esta manera, en pleno período estival, Citroën acaba de abatir sus cartas. No cabe duda que la aparición de este "verdadera novedad" va a provocar una ola de curiosos en los establecimientos de los concesionarios. Estos, sin embargo, no podrán prometer un automóvil nada más que a los diez mejores clientes. El número de estos mejores Citroën previsto desde la fecha hasta fin de año no excederá, en efecto, de los tres mil.

Una cierta efervescencia se ha producido entre los competidores de la Casa Citroën, e incluso el 203 Peugeot no desahoga el mercado, la respuesta de los Sinca y Renault no se hará esperar.

La batalla de los cuatro grandes del automovilismo francés ha comenzado.

# Información NACIONAL

## El delegado nacional del Frente de Juventudes preside en Soria la clausura del Campamento Nacional "Francisco Franco"

"Aprestaos a ser—dijo el Sr. Elola—la minoría fuerte, unida, entera e inasequible al desaliento"

Fueron impuestas condecoraciones e inaugurada una Estación-Escuela

SORIA, 18.—Ayer se celebró la clausura oficial del Campamento "Francisco Franco", para Mundos de las Falanges Juveniles, acto iniciado con una misa que ha sido oficiada por el Padre Higuera en el Monumento a los Caídos. Asistieron el obispo de la diócesis, el delegado nacional del Frente de Juventudes, secretario nacional, gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, alcalde de la ciudad, ayudante nacional, presidente de la Audiencia, gobernador militar, autoridades, jerarquías y personalidades diversas. Terminado el acto religioso, el secretario nacional leyó la concesión, por el ministro secretario general del Movimiento, señor Fernández-Cuesta, a propuesta del delegado nacional, de la Medalla de Oro de la Ju-

ventud a don Joaquín Villegas, a quien seguidamente se le impuso el señor Elola. Luego, el ayudante nacional para las Falanges Juveniles leyó la concesión de la Medalla de Plata al Valor a Blas Carretero García, a Pedro García Hontoria, y la colectiva de la misma clase al equipo de baloncesto al que aquéllos pertenecen, por haber participado de una forma valiosísima en la extinción de un peligroso incendio. A cada uno de ellos le fué impuesta su condecoración por el delegado nacional, que lo hizo también posteriormente con la Medalla de Oro de la Constancia a don José Antonio Porras. Terminada la imposición de condecoraciones, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento pronunció unas palabras.

La Patria se levantó y los afanes de justicia se encendieron hasta prender en los sectores más alejados de toda preocupación social; en plena guerra se dictó el documento legislativo de más trascendencia, no sólo de nuestro Régimen, sino en muchos siglos: el Fuero del Trabajo. Todavía, cuando en el año 1946 el mundo que se consideraba eufórico y triunfante de la guerra mundial, quiso intentar contra nuestra soberanía e imponernos un trato injusto, el pueblo español volvió al unísono dispuesto también a todos los sacrificios, antes de permitir la menor claudicación. Mas el tiempo envejece a los hombres y corroe los impulsos, va dejando su huella en menoscabo de las energías de una generación que nadie dudará capaz de luchar y trabajar de modo denodado. Ya no son tanto los sacrificios, y son más los egoísmos. Ya la codicia despierta demasiados apetitos. Ya los intereses particulares o de grupo presionan o tratan de imponerse sobre los intereses nacionales. La Patria sigue en pie. España es nación en marcha, pero, confesémoslo, más que con el esfuerzo humano y abnegado de los españoles, por la sabia dirección de un Caudillo que ha acrecentado el prestigio adquirido en la guerra con la obra más difícil de la paz. Muchos, por ello, miran al porvenir con temor y hasta tratan de tomar posiciones acomodaticias y otros lo miran con nostálgicas aspiraciones o apetencias. Nuestra postura falangista no puede ser otra que la de mantener nuestro ritmo de trabajo, de esfuerzo, de tensión de espíritu, de lealtad con nosotros mismos, y de obediencia al Caudillo mirando al porvenir con serena previsión y confianza. En esta previsión y confianza de factores estáis vosotros, camaradas juveniles, en la primera línea. Sois vosotros y son los cientos de miles de camaradas que con vosotros pasaron por la escuela de formación que es el Frente de Juventudes, los que necesariamente con vuestro espíritu abnegado, con la radiación de vuestra energía múltiple bien conectada, con vuestro afán de superación, habéis de compensar las debilidades nostálgicas, torpezas y yerros de los demás. Para ello tenéis que ser los mejores en todos los órdenes. Tenéis que ser activos para suplir a los vagos y perezosos. Tenéis que ser decididos y emprendedores para empujar a los indecisos. Tenéis que ser sufridos y tenaces para soportar a los frívolos y comodones. Tenéis que ser estudiosos, para dominar a todos con vuestra inteligencia. Tenéis que ser originales y audaces, para ahuyentar la vulgaridad y la pobreza de espíritu. Tenéis que ser humildes con los humildes y más soberbios para los soberbios. Tenéis que ser generosos, para dar siempre ejemplo y vencer a los egoístas. Tenéis que ser encendidos, para oponeros a los incendiarios, y tenéis que ser duros e implacables con los desertores, contra los que intenten romper la unidad nacional y con los que por su desmedida codicia ponen en peligro el sagrado acervo social y las conquistas revolucionarias. Tenéis que ser así, necesariamente así, más ricos en ideales y en nobles ambiciones que en cuentas corrientes y valores bancarios. Mas no desdenéis tampoco la riqueza que crea bienestar y eleva el nivel de la vida del hombre; no desdenéis esa riqueza ni la envidiéis. España necesita que ese nivel humano de vida se levante, para que el hombre pueda tender con más dignidad y decoro a sus necesidades; pero cuidado con equivocarse el valor y los valores de cada uno con la cotización de cada día. El valor, nuestro valor, será el

personal, el de cada hombre que sabe enfrentarse a la vida con ánimo de vencerla, de vencerse y de vencer al enemigo. Y vuestros valores serán los eternos e inmutables valores de España, los que la hicieron cuna de héroes y santos, vencedora de herejes, descubridora de mundos: su fe, su espíritu indomable, su señorío y esa su condición de rectora espiritual de pueblos.

El señor Elola terminó su discurso con las siguientes palabras: "Aprestaos, camaradas, aprestaos a ser la minoría fuerte, unida y entera, la minoría inasequible al desaliento. Estos días del campamento dedicados al estudio de la obra que vosotros mismos queréis llevar a cabo os sirvan de estímulo a vuestro bien probado espíritu falangista. Y si a orillas de un Duero paciente, estrecho y pequeño, alumbrasteis las iniciativas que hoy hacéis públicas aquí, donde se ensancha y crece el río abastecedor de la vieja Castilla, madre de Imperios, pueda ser ésta una fiel imagen de la suerte que correrán estas iniciativas cuando crezcan y se propaguen por vuestra boca y vuestra denodada acción cerca y lejos de nuestros Hogares, nuestras Academias y los centros de trabajo y enseñanza y nuestros lugares de acampada. Tenéis que ser como está tierra, rica en manantiales, no sólo de agua pura, sino más todavía, de poesía pura también, de poesía heroica, como la del gesto de los numantinos, y de la poesía que construye y que levanta. Que levanta vuestros ideales, vuestros ilusionados afanes hacia el cielo, como esos pinos verticales, erectos, que os han dado, a la par que fresca sombra, la serena lección de su rectitud, arraigo y persuasión." Terminó el señor Elola sus palabras con los gritos de "¡Arriba España!" y "¡Viva Franco!".

### INAUGURACION DE LA ESTACION-ESCUELA RADIO SORIA

Terminado el discurso se cantó el "Cara al sol", cuyas voces rituales dió el delegado nacional. Seguidamente las jerarquías, autoridades, personalidades y numerosísimo público que había seguido el desarrollo del acto se trasladaron al paseo del General Yagüe, en el que había sido instalada una tribuna, desde la que presenciaron el desfile. Terminado el desfile, las jerarquías mencionadas se trasladaron al edificio de la Estación-Escuela número 2 del Frente de Juventudes, cuyas instalaciones fueron bendecidas e inauguradas. Terminada la bendición de la Estación-Escuela, el señor Elola, con las jerarquías ya mencionadas, volvió al campamento para proceder a la entrega de los diplomas y premios.

## PUEBLO LECCION A LOS JOVENES

EN la clausura del Campamento Nacional "Francisco Franco", de Soria, el delegado nacional del Frente de Juventudes, señor Elola Olaso, pronunció un elocuente discurso, que, en sus términos esenciales, es una verdadera lección de patriotismo y de moral para todos los jóvenes españoles. En la hora presente, en que nuestra Patria se encamina por senderos de plenitud y madurez políticas, en que marchamos hacia metas definitivas de estabilización social y se hacen patentes nuestras posibilidades económicas, ante el porvenir cuajado de esperanzas para España, las palabras del delegado nacional a los muchachos del campamento soriano, amén de oportunísimas, resuenan cargadas de los más puros acentos doctrinales, plélicas de entusiasmo, de sagacidad y de justo y prudente contenido.

están dispuestos a continuar el empeño de superación y de perfeccionamiento que el Movimiento Nacional, bajo Francisco Franco, inició y realizó año tras año en los que lleva de existencia y de servicio. "Si nuestro Alzamiento puede enorgullecerse de algo—dijo Elola—, es de haber estimulado en un momento preciso y a la vez trágico esa capacidad de servicio, de abnegación, de sacrificio que el pueblo español guardaba en muchos hombres sin saberlo siquiera porque no lo habían puesto a prueba. Surgió, como de la misma entraña de la tierra, una formidable radiación de energía humana, unida en un solo empeño, obediente y disciplinada a una sola dirección, a un solo caudillaje. La victoria fué así posible; la Patria se levantó y los afanes de justicia se encendieron hasta prender en los sectores más alejados de toda preocupación social; en plena guerra se dictó el documento legislativo de más trascendencia, no sólo de nuestro Régimen, sino en muchos siglos: el Fuero del Trabajo."

La obra física, y a la par infundida de sentido espiritual, que José Antonio Elola glosó como peculiar e inconfundible del Frente de Juventudes, es la obra de la fe, de la tenacidad y del valor pacífico que, día tras día, incansables, llevan adelante nuestros muchachos. Esta tarea es, al momento presente, un magnífico punto de arranque, una confirmación del buen camino seguido, un impulso alentador para el porvenir; son los jóvenes que en ella han de prestar mayor atención en ella. Les servirá de confianza, de estímulo, para sus nuevas tareas, para las nuevas luchas que en el sendero de la vida y en las jornadas de la Patria les aguardan; hemos de saberlos prestos, decididos a proseguir sin desmayo hacia adelante.

Y están prestos, sin duda,

El porvenir, que muchos miran con recelo o pusilanimidad, no puede, para los falangistas, para los hombres del Movimiento, ser otra cosa que una nueva y, como siempre, ardua tarea. La tarea de llevar a España hacia arriba, hacia la dignidad, el bienestar, la paz laboriosa y fecunda. El delegado nacional así lo reitera cuando dice literalmente: "Nuestra postura falangista no puede ser otra que la de mantener nuestro ritmo de trabajo, de esfuerzo, de tensión de espíritu, de lealtad con nosotros mismos y de obediencia al Caudillo, mirando al porvenir con serena previsión y confianza."

## Discurso del delegado nacional del Frente de Juventudes

A continuación, el delegado nacional del Frente de Juventudes, señor Elola, pronunció un importante discurso, en el que tras subrayar el gesto bondadoso del obispo de la diócesis permitiendo que los camaradas siguieran la santa misa, hasta la elevación, con la cabeza cubierta, comenzó aludiendo a la tarea realizada en el Campamento Nacional de Covalada, donde han estado reunidos Guías de las Falanges Juveniles de todas las provincias, estudiando las actividades más praxicas del sector más veterano del Frente de Juventudes, cuyas conclusiones fueron leídas, y mostró su satisfacción por el afanoso y constante espíritu falangista que demostraban.

"Yo quería decirlos esto, señores de la tierra de Soria, para demostraros la gratitud del Frente de Juventudes. Para agradecer no sólo vuestra hospitalidad y el entusiasmo con que siempre nos habéis recibido, sino también por la lección que de vosotros y de vuestros antepasados recibe hoy la mejor juventud de España: lo que supisteis y sabéis conservar, con una integridad y previsora ordenación, que la tal, sirve hoy no sólo de estímulo natural y para la reproducción de vuestros propios bosques, sino también de semilla propagadora a apartadas tierras deshabitadas de España, que cada uno de estos muchachos, que estos diez años por los caminos y vertientes de las proximidades del Pico de Urbión y por el Duero, Navaleón, San Leonardo y el Pinar Grande y en el Raso de la Navata de Covalada, llevaron y llevan en esta su íntima mochila, guardados en bellas memorias y de esta aquí, precisamente aquí, en esta cuna del heroísmo de España, en esta tierra, madre numantina y celibérica, servirá, y no duda, para devolver a nuestra Patria en todos sus confines aquella belleza que perdió y que para el alimento material de sus hombres, sino para hacer posible el cumplimiento de su destino, de este destino escrito en las estrellas, como dijera José Antonio, y para cuyo recorrido faltan todavía muchas etapas que no puede ser otro que el de asumir la rectoría espiritual de pueblos aportando la idea, la norma política y jurídica que armoniza el respeto a la personalidad y dignidad de cada hombre con el bien colectivo y con una justicia social y económica en la que el trabajo humano se valora y se le retribuye de los derechos inalienables que debe tener en el conjunto de la producción, hasta en beneficio de la propia producción."

ciendo: "Certo es que esa empresa de rectoría y esa fórmula armonizadora no es conquista fácil; pero no es tampoco ninguna utopía ni ningún sueño irrealizable. "Hace falta, sí, un esfuerzo gigantesco. La Patria, camaradas, se funda, se levanta y se engrandece con el esfuerzo de todos sus hombres, de todas las horas y en todas las empresas, ateniéndose bien al espíritu o a la materia. Esto es una verdad política fundamental, cuyo olvido acarrea fatales consecuencias. Pensar que en cualquier momento histórico sólo responden los contados hombres de gobierno o de administración es caer cómodamente en la fórmula del desentendimiento, peor todavía que la enemistad abierta, porque tiene más difícil emienda o remiendo. Cierto es que en este común, permanente y complejo quehacer existe un fuerte contraste entre los generosos, que hacen total entrega de su vida, bien en holocausto o servicio, y los cansados o vencidos por la pereza o la desidia, y los egoístas y codiciosos, acaparadores de bienes y desertores de sacrificios; pero, por encima y a pesar de este rudo y real contraste, queda en pie el concepto de la Patria como empresa común y permanente y complejo quehacer. Esta desigualdad de esfuerzos y generosidad únicamente acarrea, como consecuencia fatal, una disyuntiva: o bien la generosidad y sacrificio e inteligencia de los esforzados compensa las debilidades, yerros y egoísmos, o la Patria, sin el debido apoyo, sin la debida confluencia de esfuerzos, sin la sabia interior que la sostiene y engrandece, sin el plasma que la vivifica, fatalmente se debilita, se extiende y se derrumba más o menos lentamente. Esto último fué el proceso desintegrador de nuestra Patria, que de ser imperio de mundos, acabó en ruina nacional. Las egoístrías, los partidismos, las banderías y los regionalismos separatistas pudieron más que los intentos nacionales, algunos logrados en parte, como el del general Primo de Rivera, pero, a la postre, frustrados. "Si nuestro alzamiento puede enorgullecerse de algo —y naturalmente que puede—, es de haber estimulado en un momento preciso y a la vez trágico esa capacidad de servicio, de abnegación, de sacrificio que el pueblo español guardaba, en muchos hombres sin saberlo siquiera, porque no lo habían puesto a prueba. Surgió, como de la misma entraña de la tierra, una formidable radiación de energía humana, unida en un solo empeño, obediente y disciplinada a una sola dirección, a un solo caudillaje. La victoria fué así posible;

## Inauguración en Ondárroa de una nueva traída de aguas y de monumento a Juan de Eguidazu

BILBAO, 18.—Llegaron a Ondárroa, procedente de Cestona y de Durango, respectivamente, el ministro de Obras Públicas, conde de Vallellano, y el presidente de las Cortes Españolas y del

Consejo del Reino, don Esteban Bilbao. A la entrada del pueblo, en el puente nuevo, les esperaba el Ayuntamiento en corporación, director general de Puertos, gobernador civil de la provincia y otras autoridades y representaciones, tributando a la vez el vecindario una cariñosa acogida. Los ilustres visitantes, acompañados de las autoridades, llegaron a la fuente de don José Andrés Elordi, en cuyo lugar fué bendecida una nueva traída de aguas que soluciona un antiguo y grave problema del pueblo. Precisamente la carencia de agua amenazaba con el cierre de doce fábricas de conservas de pescado y una de hielo, que ven resuelta ahora su actividad con el término feliz de estas obras, que han durado cuatro años e importado más de cuatro millones de pesetas, proporcionando a Ondárroa un caudal de 72 litros por segundo, contra los cuatro litros que eran suministrados hasta ahora por las instalaciones antiguas. A los acordes del Himno Nacional el ministro de Obras Públicas descubrió la placa que figura en la artística fuente, y seguidamente el alcalde de la villa pronunció unas palabras de bienvenida. A continuación habló el presidente de la Diputación de Vizcaya, y luego el conde de Vallellano y don Esteban Bilbao pronunciaron discursos, en los que pusieron de relieve el vivo interés que dedican el Gobierno del Caudillo y éste personalmente a los acuciantes problemas que tienen planteados los pueblos españoles. El presidente de las Cortes dedicó también un emocionado homenaje al ilustre ingeniero de Caminos que fué don Juan de Eguidazu. Terminado este acto, la comitiva se dirigió al lugar denominado "El Morro", en una de cuyas rocas ha sido erigido el monumento en memoria del ilustre ondarrés Juan de Eguidazu. En el trayecto fueron mostrados al ministro de Obras Públicas los proyectos de las mejoras a realizar en la dársena del puerto. El conde de Vallellano y don Esteban Bilbao, a quienes acompañaba un hijo del homenajeado, procedieron seguidamente a descubrir el monumento. El presidente del Consejo de Obras Públicas, señor López Conesa, en nombre del Cuerpo de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos, pronunció breves palabras para ensalzar la memoria del gran vizcaíno.

## MONUMENTO A YAGÜE



En la ciudad de Soria se ha elevado en honor del teniente general Yagüe un monolito de catorce metros de altura. Costeado por suscripción pública, será símbolo perenne de la devoción de Soria al ilustre militar.

# Deportes

## Los días 24, 25 y 26 se celebrarán en Cádiz los XLV Campeonatos Nacionales de Natación

### Castilla participará también en la modalidad femenina

#### OBLIGADAS AUSENCIAS DE ENRIQUE GRANADOS Y LUIS DIAZ

En la próxima semana se celebrarán en Cádiz, en su piscina de la Victoria, los XLV Campeonatos Nacionales de Natación, cuya asignación fue disputadísima, ya que tres regiones, Canarias, Andalucía y Valencia —tras la imposibilidad de la gallega—, aspiraban a su organización. La primera ofrece unas ventajosas condiciones para el transporte de los equipos de las distintas regiones participantes: la segunda, un entusiasmo sin límites y el deseo de celebrarlos en la "Tacita de Plata", y la tercera, afición, que es, después de todo, lo que interesa.

En tanto, los organizadores gaditanos, entre los que se encuentra el vicepresidente de la Comisión Mixta de Festejos del excelentísimo Ayuntamiento gaditano, don Vicente del Moral, y el gran aficionado Erik Martel, prosiguen intensivamente los preparativos de la piscina, con notables reformas como ampliación para un número de cuatro mil espectadores, y dan los últimos toques a la organización de la caravana que ha de llevar la antorcha deportiva desde Tarifa a Cádiz, las regiones participantes afinan al máximo sus posibilidades y efectúan sus selecciones para partir lo antes posible hacia Cádiz, para que en un par de días sus nadadores asuman las condiciones de la plaza, de dimensiones olímpicas.

Los madrileños hacen lo propio, y tras una toma de tiempos muy privada, la entrenadora de la selección regional, doña María Aumacellas, nos ha dado a conocer la lista de nadadoras —¡enhorabuena!— y nadadores que han de representar a nuestra región en los festivales máximos de la natación española, y que partirán el próximo sábado a la una y media de la tarde, para regresar el día 27 una vez finalizados los campeonatos.

La selección efectuada es la siguiente:

**Categoría femenina.**—Relevos 4 por 100 metros: Tachy Tomás, Lucía Cuesta, Marisol Aceiteros e Isabel Mendoza. 200 metros braza: Lucía Cuesta y Marisol Aceiteros. 100 metros mariposa: Chelo Romo y Lucía Cuesta. 100 metros libre femenino: Tachy Tomás y Marisol Aceiteros. 100 metros espalda: Carmen Cárcamo y Tachy Tomás. 400 metros libre: Tachy Tomás y Lucía Cuesta.

**Categoría masculina.** En esta especialidad, al igual que en la anterior, tan sólo se nos han dado nombres, siendo, por tanto, la selección para las series que facilitamos totalmente extraoficial. Debido a esta circunstancia, encontramos dos nombres a los que no se sabe con certeza dónde acopiarlos, ya que existen las series de 1.500 y 4 por 200 con la duda de quién será. Estos nadadores son Rafael Orozco y José Luis Róvira. En el estilo braza falta por designar el segundo hombre, efectuándose mañana una eliminación entre los más destacados braicistas regionales para dilucidar el puesto. De todas for-

mas, facilitamos —extraoficialmente, repetimos— los nombres de participantes en las distintas series.

**1.500 metros libres:** Jorge Granados y X. X. **200 metros mariposa:** Tomás Garrido y Gonzalo Vidal. **100 metros espalda masculina:** Jorge Granados y Francisco Rodríguez. **200 metros braza:** Pedro Resa y X. X. **Relevos 4 por 200 metros libre:** Jorge Granados, Tomás Garrido, Gonzalo Vidal y X. X. **Salto de palanca y trampolín:** Manuel Peytavi y Jenaro de Pedro.

Das cosas anormales saltan a la vista para los no enterados de las interioridades de la natación central, y ellas son las ausencias de Enrique Granados y de Luis Díaz, nadadores que en la actualidad se encuentran en viaje a Alemania para participar en los Juegos Escolares Internacionales. Dos firmes puntales cuya ausencia se ha de notar grandemente en la tabla clasificatoria de las regiones participantes.

Asimismo, felicitamos a la Federación Centro por su decisión de que las damas vuelvan a representar a la región castellana en los campeonatos nacionales, tras dos años de ausencia, y estamos completamente seguros de que estas jóvenes nadadoras han de saber defender con afición y entusiasmo el puesto que a nuestra región le corresponde por historia y afición.

**MAÑANA, EN LA MUNICIPAL, FESTIVAL INTERREGIONAL**

Mañana, a las once de la noche, se celebrará en la piscina municipal de la Casa de Campo un festival organizado por el Club Deportivo Isla con motivo de las fiestas del barrio de La Latina, y que tiene carácter interregional, ya que viene a participar el conjunto de la Sociedad Hispánica, de León.

Por si fuera poco el hecho de participar un equipo de otra región y ser el festival en homenaje a tan castizo barrio, han sido donados varios trofeos, entre los que se encuentran el dedicado a los 100 metros espalda, categoría infantil, donado por el varias veces campeón nacional Manolo Martínez; una magnífica copa ofrecida por el teniente de alcalde del distrito de La Latina, señor Campos Pareja, probablemente para los 200 metros libre interregional, y, además, un tercer trofeo para los 100 metros braza, donado por Vargas, veterano nadador del Parque Móvil.

Este festival, cuya entrada es totalmente gratuita, contará asimismo con saltos de trampolín y palanca.

F. SEVILLANO

# DEPORTE DE VERANO



Los ocupantes del barco de recreo contemplan regocijados a Alexis Wozniak paseando por el Támesis en un esquí acuático. Alexis Wozniak recorre todos los días 10 ó 15 kilómetros, pero su propósito—por eso se entrena—es recorrer una zona de 50 kilómetros del caudaloso río de esa forma. (Foto Keystone-Nemes.)

## MUNDO DEPORTIVO

Egipto ha ganado en fútbol los dos Torneos que acaban de jugarse en España: el de los Juegos Mediterráneos y el de los Juegos Universitarios. Y España ha quedado en segundo lugar en los dos. No vi jugar a los egipcios en Barcelona, pero sí a los españoles en el primer partido contra Francia celebrado en la Jornada de apertura. Y me gustó el equipo español. Por referencias, los egipcios, campeones mediterráneos, constituyeron también un equipo de superior calidad al presentado después en San Sebastián, porque a Barcelona llevaron varios jugadores de Primera División, con internacionales que han representado oficialmente a Egipto, pese a lo cual, Egipto ganó los Juegos por un pequeño margen de golaverage, tras un empate inmerecido en el partido directo contra España. El equipo amateur español me dió la impresión de ser un auténtico equipo, que es como decir "un grupo unitario". Santamarina, seleccionador de ese equipo y elemento fundamental en la constitución y preparación de anteriores equipos juveniles, logró con los amateurs un equipo en funcionamiento, armónico y de buena técnica. Con los profesionales, en cambio, ha actuado a merced de las circunstancias, víctima de lesiones de algunos y del relativo interés de otros, y forzado también a alineaciones "débiles" en los partidos fuertes, concretamente en el partido clave contra Egipto, que es el que decidió el título, perdido en un segundo tiempo absurdo del equipo español. Creo que puede ser útil señalar esta superioridad técnica individual y de conjunto del equipo amateur de Barcelona sobre el de profesionales de San Sebastián, porque es la primera vez que dentro del actual montaje de nuestro fútbol superan los amateurs a unos profesionales de Primera y Segunda División, y este hecho, en víspera anual de la Olimpiada de Melbourne, es dato que merece ser recogido y estudiado. El fútbol amateur es débil ya en todos los países del mundo. Si en España sube de grado, puede producirse la ocasión de un triunfo olímpico en fútbol, cosa que jamás hemos tenido, y que beneficiaría al fútbol español en el orden moral con mucha más eficacia que con tanto sermón inútil y con las medidas de obligar al amateurismo a una Tercera División "compensada". La obra realizada por el Comité de Juveniles y Fútbol Amateur en el seno de la Federación, con la colaboración de los organismos del Movimiento, especialmente el Frente de Juventudes, merece ser impulsada para alcanzar el punto máximo, que es el Olímpico. Estúdiese la cuestión, pues el equipo español de los Juegos Mediterráneos es un grupo exhibible, que con recursos, reservas y preparación especial en el tiempo que falta hasta la próxima Olimpiada podría mejorar lo suficiente para hacer en tierras tan lejanas un papel espléndido. La idea de no enviar a Melbourne representación alguna debe desecharse, si es que hay deporte donde se puede hacer un papel digno. Si en España, donde el fútbol absorbe tantas cosas, no somos capaces de tener un buen equipo amateur, es que estamos perdiendo el tiempo lamentablemente, faltos de toda dirección, porque ocurre al mismo tiempo que también nos quedamos cortos o insuficientes en el campo futbolístico profesional, como lo demuestran nuestros cuadros en los Campeonatos mundiales. Algo hay que hacer, y la ocasión se presenta con alguna luz. La ausencia total española en la próxima Olimpiada será una confesión de retraso que no se ajusta a la realidad del momento deportivo español, en auge y con necesidad de sucesivos contactos internacionales. La meta de participar en una Olimpiada sostendría ilusionadamente a muchos aficionados. La consecución de un equipo debe ser sostenida el mayor tiempo posible. Un informe del señor Santamarina sobre este tema sería de interés para la Federación Española, siempre que a ese equipo español de los Juegos Mediterráneos se le pudiera dar una campaña especial de grupo aislado, eligiendo a rivales en graduación progresiva, lenta, con una holgura de fechas y entrenamientos que jamás se puede hacer con jugadores profesionales. Podría estudiarse esa campaña y el método para poner a punto a ese equipo o cuadro completo de jugadores titulares y reservas capaces de jugar en otras tierras con espíritu suficiente para pelear honrada y honestamente.—GILERA

Todos los lunes:  
**SUPLEMENTO DEPORTIVO**

# ALTEA GANO LA I REGATA NACIONAL DE FALUCHOS

## Se adjudicaron las copas del ministro de Marina y del vicesecretario de Secciones, los equipos A. G. VIII y Jaloquito II

Se ha celebrado con enorme éxito la I Regata Nacional de Faluchos Mediterráneos, sobre un recorrido de 2.000 metros en mar abierto, con la participación de las tripulaciones de las Cofradías de Altea, Alicante, Benidorm, Calpe y Villajoyosa, apuntándose el triunfo la tripulación de Altea, que invirtió en la prueba, con dos ciabogas, 12 minutos y 26 segundos.

Trece balandros han participado también en otra Regata de Snipes, organizada por el Ayuntamiento y la Jefatura Local de esta villa, sobre un recorrido de tres millas.

Obtuvo el primer premio el snipe "A. G. VIII" de la Academia General del Aire, tripulado por los señores Couceiro y Mónico; el segundo, el "Jaloquito II", del Real Club de Regatas de Cartagena, tripulado por los señores Cabezas y Caja; el tercero, por el "A. G. I", también de la Academia General del Aire, tripulado por los señores Lafuente y Ruiz, y el cuarto, el "C. Sabata", del Club Náutico de Valencia, tripulado por los señores Más y Cabrera. Por equipos se clasificó el de la Academia General del Aire.

A la entrega de los trofeos de ambas pruebas asistieron el ministro de Industria; el almirante Génova; el comandante militar de Marina de Alicante, don José Sierra, el alcalde de Benidorm, don Pedro Zaragoza Orts; el inspector nacional de las Falanges del Mar, don José Luis Carcellé, y en representación de la Vicesecretaría de Secciones del Movimiento, don Juan Carlos Villacorta.

El señor Planell entregó las copas del ministro de Marina y

del vicesecretario de Secciones del Movimiento que galardonanaban a los clasificados en primero y segundo lugar en la regata de

snipes, así como la Gran Copa de Falanges del Mar a la tripulación vencedora en la I Regata Nacional de Faluchos Mediterráneos.

ESTA NOCHE, EN LA PLAZA DE TOROS

# Otra actuación de las maravillas negras del Harlem Globetrotters

Las maravillas negras del Harlem Globetrotters actuarán nuevamente en nuestra capital hoy, jueves, 18, por la noche, en la cancha de la Plaza de Toros Monumental, especialmente acondicionada, para brindarnos aquellas espectaculares y maravillosas exhibiciones a que nos tienen acostumbrados y que son las delicias para nuestros aficionados al deporte y en especial al baloncesto.

El conjunto del Harlem viene completamente renovado, pues su promotor, Abe Sapersstein, celoso del prestigio de veintiocho años de existencia, se preocupa continuamente de la formación de ases destacados, que va incorporando a su equipo, y así veremos entre los "nuevos" a un Bob Hall, con 1,86 m. de estatura y 88 kilos de peso, que es un verdadero tanque ligero, que arroja por su velocidad la pista de balon-

cesto y sus tiros acaban indefectiblemente en el fondo de la canasta. Otro fenómeno, nuevo para nuestros aficionados, es Andy Johnson, que precisamente en el partido jugado recientemente en Belgrado logró él solo 36 puntos; Sam Wehler, que posee una comicidad extraordinaria en los "gags", y el gigante de 2,20 m. de estatura Walter Dukes, que atrae la admiración del público por sus brillantes y espectaculares jugadas.

Del equipo contrincante, Planeadores de Honolulu, cabe destacar por su rapidez y endiablada velocidad a los chinos hawaianos Ho, Rees y Kim.

Además hay que destacar el magnífico "show" musical con diez atracciones internacionales, que actuarán durante el descanso de dicho partido, efectuando, como de costumbre, su "rueda" de ensayos,

## NOTICIARIO

**FUTBOL.**—El Las Palmas ha entrado en negociaciones con el Hércules para tratar de conseguir el traspaso del Jugador blanquiazul Xirau. —La Real Sociedad ha intensificado sus entrenamientos con vistas a la próxima temporada, bajo las órdenes del preparador señor Artigas. —El Udinese ha apelado ante la Comisión Federal alegando que no existen suficientes pruebas de soborno.

# LOS HEREDEROS DE HITLER VAN A RECOGER UNA GRAN FORTUNA

## Sólo los derechos de autor de "Mi lucha" suponen diecisiete millones de marcos

### LAS SEÑORAS RIBBENTROP Y HESS ESTAN ESCRIBIENDO SUS MEMORIAS



Detrás de esta puerta sólida y hermética languidecen los hombres que un día formaron el Olimpo del III Reich

Los herederos de los otros jefes nazis pueden esperar también beneficiarse de las mismas ventajas que la familia Hitler. Varias viudas de altos funcionarios o de altos oficiales nazis han obtenido ya una pensión de viuda de guerra. Así, la señora Heydrich tiene, desde 1951, derecho a esta pensión, que para la mujer de un general representa unas 100.000 pesetas al año.

Si de aquí al 31 de diciembre próximo las provincias alemanas no han adoptado una decisión en lo concerniente a los bienes de los antiguos nazis, la señora Goering, la señora Himmler, la señora Ribbentrop, la señora Frank y de otros, podrán entrar en posesión de una parte de las riquezas de sus maridos.

De todas maneras, a partir del 1 de enero de 1956, a excepción de Berlín Oeste, que por ser el último Tribunal de desnazificación, y de Westfalia, Renania del Norte y Hamburgo, que se han reservado, por una ley especial, el derecho de entablar procesos contra los jefes nazis en cualquier momento, los herederos podrán, a partir de entonces, aprovechar su oportunidad.

#### MILLONES DE MARCOS

Esta puede cifrarse por millones de marcos, ya que hasta aquí nadie ha podido calcular de manera precisa el importe exacto de la fortuna de los antiguos jefes nazis. Si los inmuebles era imposible ocultarlos, no ha ocurrido lo mismo con el dinero y con las cuentas bancarias.

Cuando se sabe que un personaje de segunda importancia, como Rosenberg, poseía en un Banco de Hamburgo un equivalente a 10 millones de pesetas, se puede multiplicar hasta el infinito la fortuna de todos los grandes nazis.

Es así que el hermano y la hermana del doctor Goebbels, María

Kilich y Hans Goebbels, reclaman ya unas seiscientos mil pesetas que les dejó por testamento el gran jefe de la propaganda hitleriana.

La viuda de Himmler ha obtenido del Gobierno de Bonn el derecho a disponer de ciertas cuentas bancarias que pertenecieron a su marido, además de las que dejó en los Bancos de Baviera. Dispone igualmente con toda libertad de títulos de propiedad de una explotación agrícola muy importante del Palatinado.

#### LA FORTUNA DE GOERING

En cuanto a la señora Henny Goering, que fue la "primera dama del Tercer Reich", vive en Munich. En 1951 entró en posesión de una gran parte de sus joyas, que le fueron restituidas por los aliados, y que representan unos 15 millones de pesetas.

Se calcula la cuenta del antiguo mariscal del Reich en unos 100 millones de pesetas, a los que hay que añadir cerca de cinco millones en valores, que se encuentran en manos de la República federal.

Actualmente el Ministerio de Finanzas de Baviera y las autoridades de Berlín Oeste tratan de determinar de qué Land dependen las cuentas berlinesas de Goering. Si bien éste fue declarado gran nazi por un Tribunal bávaro, este juicio no es automáticamente válido en las otras provincias de la República federal, lo que explica que no todos los bienes del mariscal hayan sido bloqueados.

En estos últimos años había circulado el rumor de que la señora Goering quería dar a su hija Edda, que tiene dieciséis años y que hace sus estudios en Munich, su antiguo nombre de soltera, Sonneman. La ex actriz berlinesa justificaba esto diciendo que Edda no era hija de Goering, ya que éste no estaba en condiciones de ser padre.

#### DOS LIBROS DE "MEMORIAS"

Pero los que conocen a Edda Goering afirman que es el vivo retrato de su padre.

Durante este tiempo, la señora Annelien Von Ribbentrop se contenta con vivir con sus tres hijos en Wuppertal, escribiendo sus Memorias, pero, sobre todo, percibiendo los confortables ingresos de la casa de campo Henckell, de la que es rica heredera.

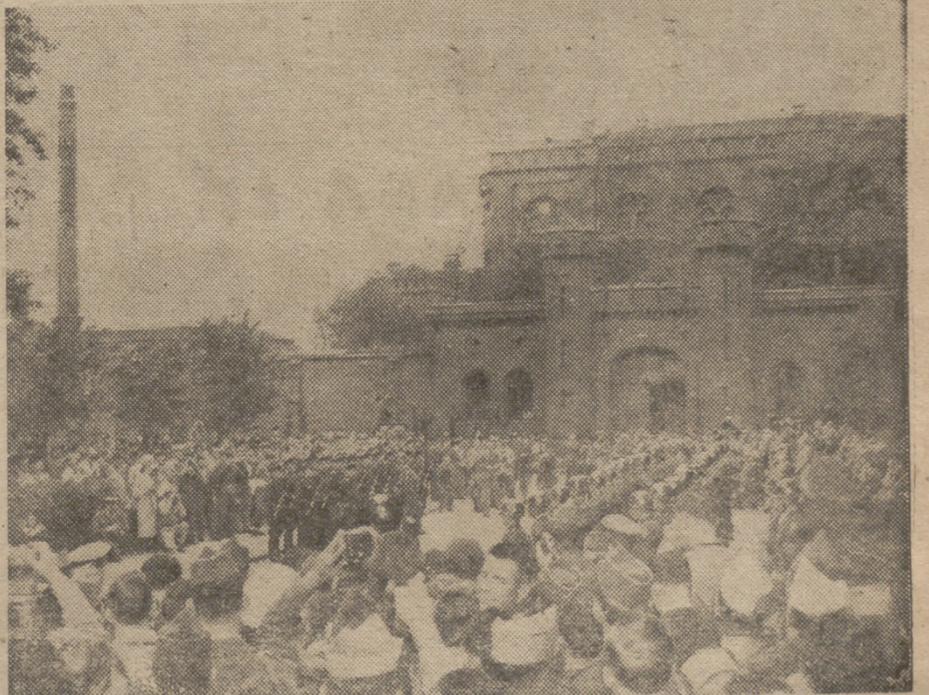
Isse Hess, la mujer de Rodolfo Hess, vive en una pequeña casa de campo en Gallemburg. Quiere rehabilitar a su marido escribiendo un libro titulado "Mi vida con Rodolfo Hess". Sólo abandona su pluma para dar una vuelta por su jardín con su perro.

Brigitte Frank, viuda del antiguo gausleiter de Polonia, afirma que es feliz, por vivir todavía.

Está en Munich, donde vive gracias a los subsidios que le entregan la Iglesia y el Municipio. Espera reunirse un día con su hijo mayor, que emigró a la Argentina como minero.

La viuda de Himmler vive casi en la miseria, en una habitación minúscula, que han puesto a su disposición las Obras Evangélicas, y percibe unas cuantas pesetas al mes de la asistencia pública. Su hija tiene una plaza de vendedora en Munich y su yerno es prisionero de guerra en alguna parte de Rusia. De su pasado suntuoso no conserva más que un cuadro de gran valor.

En cuanto a Luisa Funk, cuya marido sigue en Spandau, hace examinar por un grafólogo todas las cartas que recibe del antiguo ministro de Economía Nacional. Tras una tentativa de suicidio en 1946 ha recuperado toda su energía y vive con la esperanza de recuperar vivo a su marido. Reside desde hace unos años en una modesta pensión de familia de un pequeño pueblo de los alrededores de Bad Toelz.



La célebre prisión berlinesa de Spandau durante el relevo de la guardia

Las viudas y los parientes de "los grandes nazis" criminales de guerra están a punto de convertirse en ricos herederos. Es el resultado de un enorme río jurídico de diferentes leyes dictadas por el Tribunal Supremo de Baviera y por los Tribunales de varios Laender.

En efecto, el Tribunal de Baviera acaba de dictaminar que el acta de defunción de Hitler sea extendida en Berchtesgaden, y no en Berlín, donde, sin embargo, desapareció en 1945, enterrado bajo el "bunker" de la Cancillería.

Esta decisión tiene para los herederos legítimos la ventaja de hurtar la sucesión de su célebre paciente a la competencia del último Tribunal de desnazificación que funciona en Alemania, que es el de Berlín.

Siendo la desnazificación asunto de los Laender, y dando el Derecho alemán competencia a los Tribunales del lugar en que se encuentran los bienes de un acusado, es necesario que cada Land declare gran nazi a aquel cuyos bienes quiere secuestrar.

Los bienes de los grandes nazis

no siempre han sido incautados en su totalidad para ser entregados, según establecían las leyes intercaladas, a las víctimas del nazismo, porque dichos bienes no sólo eran considerables, sino que también con frecuencia estaban escondidos en toda Alemania.

Es por esto por lo que Hitler no ha sido todavía declarado gran nazi en Baviera, y, en consecuencia, es de esperar que sus herederos reclamen la sucesión, liberada de toda traba legal.

Por esta razón, Paula Wolf, la hermana de Hitler; Alois Hitler, su hermano de leche; F. Pratl, suegro de Hitler, y Heinrich Hoffmann, fotógrafo personal de Hitler y tío de Eva Braun, podrán esperar que sus pretensiones sobre los bienes del ex dictador les sean entregados.

#### DERECHOS DE AUTOR DE "MI LUCHA"

Más de 17 millones de marcos, que es sólo una parte de la sucesión de Hitler, suponen principalmente los derechos de autor de "Mi lucha", y una parte en una casa editorial de Berlín.

Hitler había dejado esta suma, por testamento, al Partido. Pero los aliados anulaban el testamento, y los herederos legítimos recurren ahora a las leyes normales de sucesiones para reivindicar estos 17 millones.

Por el momento, Paula vive a orillas de un pequeño lago bávaro, en Koenigsle. Quiere ser olvidada, y subsiste gracias a un socorro municipal. En cuanto a Alois, al que Hitler, en la época de su esplendor, regaló un restaurante en Berlín, ha cambiado su nombre en Hiller y reside bajo este anonimato en Alemania del Norte.

Braun, el padre de Eva, cuyo matrimonio con Hitler fue celebrado en el último momento en el "bunker", ha renunciado a su antiguo oficio de director de Escuela Técnica. Está establecido como ebanista en un pueblo de Baviera, en Ruhpolding. Si es verdad que ha puesto el retrato de su hija en un marco de plata, ha preferido guardar el de su yerno en un cajón.

obligar Terce... La Comid... Ama... Federación de... vimiento de... r im... pun... Olim... estión, de los... on re... epara... po que... Olim... o su... tierras... spien... aviar a... on al... si es... de se... digno... fútbol... no so... buen... esta... po la... Je to... rre al... mbien... insu... utbo... o lo... adros... ndo... y la... n al... total... Olim... n de... a la... epor... con... com... Olim... nada... do. Qui... mayor... orme... sobre... pa... o la... es... dte... o una... p o... es en... entí... as y... s se... t u... me... ese... de... ser... tras... tien... non...

# EL DRAMA MARROQUI, EN TRES PUNTOS:

- 1.º París no tiene política.
- 2.º París no sabe mantener el orden.
- 3.º París choca con las reformas.

(Según "Carrefour", de París.)



Una reunión del pleno del Gobierno marroquí. En primer término, El Glaui, bajá de Marraquej, uno de los personajes más decisivos del Marruecos francés

¿Por qué la situación en Marruecos es hoy tan inquietante? A esta pregunta responde Marcel Rouffle en el último número de "Carrefour" con un diagnóstico claro y severo.

Antiguo redactor de política internacional en el "Temps", funcionario antiguo del Ministerio de Finanzas, enviado innumerables veces en misión a Ultramar, cronista actualmente en Radio Marruecos, M. Rouffle posee un conocimiento excepcional de la región marroquí y la analiza concienzudamente. He aquí algunos extractos de su artículo:

### 1.º PARIS CARECE DE UNA POLÍTICA

Lo que no marcha en Marruecos—escribe M. Rouffle—es, en primer lugar, la indecisión del Gobierno francés.

Desde hace algunos años, particularmente desde 1953, el Gobierno de París no sabe lo que quiere. Su actitud equivoca excita a nuestros adversarios y desanima a nuestros amigos. Los desórdenes ocurridos a la llegada del nuevo Resistente no han tenido otra causa de tipo general más que la citada. Si la incertidumbre continúa, volverán a producirse. Es probable, además, que Grandval, a su partida, se hallase muy mal informado, lo cual, ciertamente, no facilitaba sus comienzos. En un país que siempre ha sido mandado y dirigido, se ve llegar con sorpresa Residentes que, según se nos dice, van a "estudiar la situación". Esta confesión de ignorancia por parte de sucesivos Gobiernos es

ya, por sí, asombrosa. En Marruecos esta ignorancia permite todas las audacias y suscita todas las ambiciones. Los Residentes expedidos de tal modo, en el vacío, a explorar, a investigar, cumplir honestamente su misión de interrogar a todos los que aspiran a representar algún papel. Pero si, por su parte, no conocen a sus interlocutores, los marroquíes, por la suya, sí les conocen a ellos y nosotros también. Tan bien, que cuando vemos cómo el representante de Francia se informa de gentes cuya hostilidad más o menos disfrazada contra nosotros no es dudosa para nadie, los marroquíes no saben ya qué pensar y los franceses tampoco.

### 2.º PARIS NO SABE MANTENER EL ORDEN

"Lo que no marcha bien en Marruecos—añade Rouffle—es el hecho de que Francia no sepa proteger a la mayoría de los marroquíes.

Casablanca vive bajo un régimen de terror.

En estas condiciones, la Policía de Casablanca no se halla a la altura de su misión. Justamente, desde hace años, esta ciudad, excesivamente grande, carece de Policía. Y como "no se improvisa una Policía europea en un país árabe", se necesitará todavía mucho tiempo antes de que las fuerzas del orden se hagan dueñas de la plaza. Algunos progresos, sin embargo, se hicieron recientemente, y, de todas maneras, estima Rouffle, está bien claro que no será posible

desembarazarse del terrorismo más que por una acción continua y racional de la Policía, que ya comienza a dar resultados, y también mediante una legislación específicamente antiterrorista.

En tanto que no se haya comprendido en París que en países como Marruecos hay que ser fuertes o marcharse, toda esperanza de apaciguamiento será vana. No es la noción del Derecho la que aquí tiene importancia; es la noción de fuerza. A nosotros corresponde hacerla justa. Estas poblaciones conocen por secular experiencia que es el más fuerte el que corta las cabezas, posee los bienes y manda.

### 3.º PARIS SE ENGAÑA CON LAS REFORMAS

Podrán anunciarse todas las reformas que se quiera; nada cambiará la situación—prosigue Rouffle—. Lo que hace falta, ante todo, es la justicia. Hay que cesar de decir que Francia ha hecho todo lo que debía por Marruecos, porque no es verdad.

Hemos dado a veces preferencia a lo que interesaba a los franceses sobre lo que concernía a los marroquíes. No podemos enorgullecernos de que las cantidades de trigo, cebada y maíz disponibles hayan pasado de 411 kilos por persona en 1934-41 a 336 kilos en 1941-48 y 329 kilos en 1948-55; ni de que el número de bovinos por cada cien habitantes haya caído de 35 hace veinte años a 23, y que el de cabras haya aumentado muy ligeramente tan sólo.

# Eisenhower tiene un centenar DE AGENTES SECRETOS

El servicio secreto de la Casa Blanca es muy exigente en la admisión de nuevos miembros

Un grupo selecto de ellos acompaña al Presidente a todas partes, e incluso ha aprendido a jugar al golf con Eisenhower

Unos días antes de que el Presidente de los Estados Unidos llegase a Ginebra para asistir a la conferencia de los "grandes", los agentes de su escolta personal conocían, minuto por minuto, el itinerario y las andanzas de Eisenhower por la capital helvética. Ese conocimiento previo les permitió adoptar toda clase de minuciosas precauciones encaminadas a la protección de la vida del Presidente en todo instante.

Algunos corresponsales de Prensa destacados en Ginebra captaron el exceso de precauciones en torno a Eisenhower, pese a que los agentes de su servicio secreto son un alarde de elegancia y discreción policial en la tarea de gran responsabilidad que les ha sido encomendada. Pronto esos corresponsales, no norteamericanos, por supuesto, apearon la extrañeza que les producía el alarde de protección policial a Eisenhower al comprobar, primero, que ello no obedecía a un deseo del propio Presidente, y al advertir, después, que otros jefes de Estado no se quedaban tampoco cortos en cuanto a rodearse de una muralla de guardaespaldas. Entre ellos, los rusos.

Una vieja ley, posterior a los asesinatos de los Presidentes norteamericanos Lincoln, Garfield y McKinley, establecía, tanto en el interior como en el exterior de la residencia del primer magistrado de la nación, una guardia especial que protegiese su persona contra cualquier atentado. Esa ley no ha sido modificada desde su promulgación, aunque sí revisada cuando las circunstancias lo aconsejaron, como ocurrió con Roosevelt al iniciarse la segunda guerra mundial y con Truman al producirse el atentado de los costarricenses, en que el servicio secreto de la Casa Blanca fue reforzado tanto con agentes secretos como con policías uniformados.

El servicio secreto de Blair House no corre a cargo del sueldo del Presidente —190.000 dólares—, sino que lo sufraga la Tesorería del Estado. En tiempos de paz está compuesto por un centenar de miembros de la Policía secreta y por ciento cincuenta policías uniformados. Aquellos constituyen plantilla fija, y su misión es vigilar las dependencias interiores de la residencia presidencial, así como tomar toda suerte de medidas de protección en todos aquellos lugares adonde se desplace el Presidente y la investigación sobre aquellas personas desconocidas que tengan acceso a la Casa Blanca. A los policías uniformados corresponde la vigilancia exterior, incluidos los jardines del palacio, y la escolta motorizada del Presidente en sus salidas de la Casa Blanca; son una especie de guarnición que se releva cada dos semanas y pertenecen a la plantilla policial de Washington.

Esta protección del servicio secreto y exterior es extensiva también a los familiares y colaboradores íntimos del Presidente que convivan con él. En el caso de Eisenhower, su esposa ha rechazado siempre la escolta de agente alguno, y únicamente se acompaña en sus salidas de una secretaria. No obstante, los policías adscriben a la escolta de Mrs. Eisenhower no renuncian a cumplir con su deber, y, aunque de lejos, siguen los pasos de ella—a pie o en automóvil—por dondequiera que vaya. Ella, comprensiva, lo acepta así.

Los componentes del servicio secreto de la Casa Blanca han de reunir unas cualidades especiales, tanto físicas como intelectuales. Del examen de las mismas se ocupa el jefe del servicio y comisario de Policía, James T. Maloney, que incluso selecciona personalmente a los agentes de entre las plantillas policíales, que él, por su condición de comisario, tiene la obligación de conocer. Los agentes han de ser



Aparentemente, Eisenhower está solo frente a las truchas. Pero detrás, en la floresta, están los "ángeles guardianes", inteligentes y robustos, del Presidente

hombres inteligentes, educados, de buena presencia, excepcionales tiradores y de gran vigor físico.

De entre el centenar de agentes secretos, hay una minoría a la que se encomienda frecuentemente el acompañamiento directo del Presidente Eisenhower. Este acepta, con el mejor humor siempre, la compañía de los guardaespaldas, que no se separan de él ni aun en sus vacaciones. Ahora bien; les ha obligado afectuosamente a que se adiestren en el juego de golf y en la pesca deportiva. Los agentes han seguido tan al pie de la letra los deseos del Presidente,

que en cuanto a su máxima afición deportiva, el golf, en la que Eisenhower es un consumado campeón, ha tenido que sufrir alguna que otra derrota a cargo de los agentes de su escolta. Eisenhower jamás ha tenido el menor gesto de incomodidad o molestia hacia los hombres de su servicio secreto. Con todos nuestros servicios de corrección y afabilidad, hasta el punto de que el Presidente, en todas las fiestas de Navidad, tiene el rasgo de obsequiar a los hijos pequeños de los agentes con el mismo rumbito que a sus propios nietos.

J. F. PUCH

# PROSPERIDAD sin precedentes en los Estados Unidos

## DISMINUYE NOTABLEMENTE EL PARO OBRERO

El "boom" económico continúa a lo largo y a lo ancho de los Estados Unidos. Un informe redactado conjuntamente por el Departamento de Comercio y el Departamento de Trabajo nos demuestra que ha habido más personas empleadas durante el mes de julio que en cualquier otro tiempo de la historia de los Estados Unidos.

La cifra fué de 64.998.000, o sea más de un millón más que la cifra récord establecida en el mes precedente.

Al mismo tiempo, el desempleo disminuyó en 108.000 para un total de solamente 2.471.000.

En el pasado mes de julio se registraron menos obreros parados que en cualquier otro tiempo anterior desde la época de la recesión de 1953.

El informe a que nos hemos

referido indica que el ritmo de desempleo ha descendido enormemente. Solamente en julio, 600.000 personas han permanecido sin trabajo por quince semanas o más tiempo.

La mayor parte del aumento en la disponibilidad de trabajo se ha registrado en las actividades no agrícolas. A finales del mes de julio citados unos 57 millones de trabajadores se ocupaban de trabajos no agrícolas, mientras que el empleo en la agricultura ascendió a ocho millones de obreros.

La gente joven no encuentra la menor dificultad para ejecutar trabajos durante la estación veraniega para redondear sus ingresos. La mayor parte de los jóvenes se emplearon en el comercio y en los servicios, pero también han afluido mucho a las fábricas.

Unos cinco millones de personas se han sumado al total del número de empleados totales desde el mes de febrero de 1953, habiendo sido estas cifras en primavera y el verano de tres millones más, en comparación con el período que va de 1947 a 1954, dice el informe publicado por ambos Departamentos.

# ATOMOS PARA LA PAZ



Esta es la delegación de los Estados Unidos en la Conferencia Atomos para la Paz, de Ginebra. A la derecha vemos a Lewis Strauss, presidente de la Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos. (Foto Cilra.)

# "TRIX", futura Reina de Holanda, es la



## EL MUNDO SE GOBIERNA ASI

# princesa más democrática del mundo y va a la escuela en bicicleta

## TIENE DIECISIETE AÑOS DE EDAD, HABLA CUATRO IDIOMAS Y LE GUSTAN MUCHO LOS BAILES MODERNOS

# "Luna Llena" va a comprar la leche

A las ocho de la mañana, cualquier persona que transite por la carretera que une al castillo de Soestdijk con el pueblecito de Baarn puede ver a dos simpáticas jovencitas saludando alegremente camino del liceo donde cursan sus estudios casi todas las adolescentes de la comarca. La mayor de estas muchachas se llama Beatriz (Trix, en la intimidad), y tiene diecisiete años. Está cursando el último año del liceo, y piensa en acudir el próximo año a la Universidad. La segunda se llama Irene, es alegre y divertida, tiene dieciséis años y es famosa por sus habilidades manuales. Delante del manillar de la bicicleta, las dos chicas llevan sus libros y una carpeta que contiene bocadillos, galletas y alguna golosina, ya que las clases no terminan hasta las tres de la tarde y han de tomar algo al mediodía.

do, llegan finalmente a la clase y se disponen a iniciar su jornada diaria. Pero sólo en Baarn ocurre que la alumna aludida sea una futura Reina. Beatriz de Holanda, hija de Juliana y nieta de Guillermina.

### SENCILLEZ DE LA FAMILIA REAL

Cuando Juliana de Holanda llegó al Trono, al abdicar su madre, la Reina Guillermina, trasladó la Corte al castillo de Soestdijk, porque le parecía un marco sencillo y campestre, muy apto para educar allí de manera sana y sencilla a sus cuatro hijas: Beatriz, heredera del Trono; Irene, simpática y elegante; Margarita, nacida en Ottawa durante la ocupación de Holanda por los alemanes, y la pequeña María Cristina, que es todavía el juguete de la real familia.

Los canadienses sienten una especial simpatía hacia la princesa Margarita, a la que consideran casi una compatriota, y en correspondencia, la Reina Juliana le ha permitido ya asistir a una ceremonia oficial con motivo de la colocación de la primera piedra de la Embajada del Canadá en La Haya. Esta ceremonia, celebrada

el pasado día 14, llenó de gozo a la princesita, que se sentía ya mayor.

En el castillo de Soestdijk está muy simplificado el protocolo. La reverencia ha sido suprimida, salvo en casos de extrema etiqueta, y a las niñas no se les da tratamiento alguno, llamándolas simplemente por sus nombres de pila o por los cariñosos "motes" familiares. En el colegio, todas las compañeras llaman también a las princesas simplemente por sus nombres.

### AL COLEGIO EN BICICLETA

Ese sencillo paseo matinal hasta el colegio en bicicleta que ya hemos descrito no tiene el menor protocolo. A las niñas no las acompaña nadie; sólo su buen pueblo, que las adora.

De la sencillez de estas chiquillas es buena muestra que la elegante Irene, de dieciséis años, acaba de estrenar un traje que ella se ha confeccionado en la clase de costura de su colegio, y del que se siente muy satisfecha. Ella misma fué a comprar las cintas y los botones a las tiendas de la ciudad, y le entusiasma revolver entre las cajas de los hilos

de los tenderos, que la tratan como a cualquier chiquilla de la vecindad simpática y alegre.

### CARITA DE LUNA LLENA

Beatriz, la futura Reina, acostumbra a pasar algunas semanas de camping con sus compañeras del liceo. El pasado verano, el día que le correspondió ir a buscar la leche a la granja cercana, tomó su bicicleta y se presentó en el establo.

—Soy una de las muchachas acampadas y vengo a buscar la leche.

—Vamos a ver quién le pone la leche a esta carita de luna llena —dijo, lleno de buen humor el granjero.

La princesa, que es redondita y colorada como el queso de su país, se puso a reír de muy buena gana por lo de luna llena. Tomó acto seguido el cacharro de la leche y se fué hacia el campamento. De vuelta a su casa contó a la Reina el incidente de la granja. A Juliana le extrañó un poco que uno de sus súbditos no conociese a la heredera, aunque la pequeña aseguraba que "con aquella pinta ni a la misma Reina hubiese podido reconocer".

Unos meses después se celebraba una fiesta popular en los jar-

dines del castillo, y el granjero, muy extrañado, recibió una amable invitación de Palacio para asistir a la misma. Todavía es mayor la extrañeza cuando lo introdujeron con mucha ceremonia en un pequeño saloncito, donde esperó una media hora lleno de nervosismo; al cabo de ese tiempo apareció en la puerta la princesa, diciendo alegremente:

—Aquí tiene usted a su luna llena.

Tras de la princesa llegó la Reina, que saludó muy amable al granjero, y desde entonces Beatriz cuenta con un admirador más, su entervorizado granjero "Luna Llena", que suele enviarle muchos productos elegidos de sus cosechas y algunos de los conejos más bonitos de sus corrales, animalitos que hacen las delicias de las chiquillas.

### LLEGUE A TIEMPO

Beatriz es una muchacha rubia, sana, optimista, con un divertido sentido del humor y una calma que le permite ser muy ocurrente, porque jamás se pone nerviosa. En cierta ocasión tenía que asistir a la botadura de un barco, del que iba a ser madrina. Por desajustes del protocolo llegó al lugar del acto bastante antes que el resto de los invitados. Tranquilamente se entretuvo visitándolo todo y curioseándolo como cualquier burguesita de su edad. Había en una mesa un tapete rosa que le llamó la atención, y que estuvo arreglando como una avispa a una casa. Cuando llegó, asustadísimo del involuntario retraso, el burgomaestre de la ciudad, la jovencita supo quitarle el susto diciéndole con una divertida sonrisa:

—Me alegro de haber llegado temprano porque me ha dado tiempo de arreglar el tapete rosa, que los muchachos no habían sabido colocar bien.

### MARÍA CRISTINA

Beatriz es una verdadera mamá para la pequeña María Cristina, a la que dedica muchas horas del día. Ella le está enseñando idiomas, ya que todas las princesas hablan alemán, francés, holandés e inglés con mucha corrección y poniendo en ello su amor propio. Tanto es así, que en ocasión de la visita a Holanda del Presidente Coty, éste se dirigió a la pequeña María Cristina, que tiene siete años:

—Hablas un poco de francés —dijo amablemente.

—Nada de un poco —contestó, picada, la pequeña—. Hablo todo.

### DEPORTISTA

Beatriz es una jovencita muy deportista, influida por su padre, que es un príncipe culto y amante de casi todos los deportes. Los dos prefieren la equitación, y tienen muy buenos caballos. Beatriz es una valiente amazona, y le encantan los saltos de obstáculos. Su padre le ha enseñado además a conducir, y es una automovilista serena y muy dueña del volante. Con su hermana Irene juega al tenis, las dos nadan bastante bien y adoran a los animales. Recien-

temente les han regalado un cuervo amestrado, con el que se divierten mucho.

### BAILES MODERNOS

A Beatriz le encantan los bailes modernos. Su profesora, que va al castillo dos veces por semana, dice que es una alumna especialmente bien dotada para la danza. Las dos princesas mayores han fundado un Club de doce parejas, y suelen organizar pequeñas fiestas en las casas de los distinguidos miembros del Club, o en Palacio.

De las cuatro, únicamente María Cristina estudia un instrumento musical, el pianoforte; pero toda la familia es muy aficionada a la música, especialmente el príncipe Bernardo, que tiene especial predilección por la música española y adora a Falla y a nuestros intérpretes de guitarra.

A Beatriz no le gusta mucho ni el teatro ni la ópera. En el castillo suelen pasarse algunas películas, que reúnen a la familia y a los amigos en una salita particular.

### HISTORIA Y CIENCIAS POLITICAS

Además de sus estudios normales en el Liceo, la heredera de Holanda sigue cursos especiales de Historia y Ciencias Políticas con sus profesores particulares, preparándose así para el puesto de responsabilidad que ha de desempeñar en el futuro. Es una alumna seria, inteligente y consciente de su personalidad; pero ella se siente mucho más orgullosa de sus dibujos, para los que prefiere temas típicos holandeses.

Beatriz es una entusiasta de la escultura, y hasta ha modelado alguna vez por pura broma. De todas las disciplinas escolares siente particular antipatía hacia la gramática.

Las cuatro princesas tienen una adoración especial por su padre, que es un verdadero amigo para ellas, y todos a su vez adoran a la Reina, que es una madre cariñosa, sencilla y buena para el país entero.

### EL CASTILLO DE SOESTDIJK

El castillo de Soestdijk, residencia real de Holanda, se alza en una colina: es blanco intenso sobre el verde de los jardines. Se atraviesa la reja del parque sin excesivas formalidades. El centinela pide sonriente el nombre del visitante, y le advierte el mismo una sombra donde dejar el automóvil. Dentro ya, nada de etiquetas ni de formularios: es una visita sencilla a casa de unas amables personas que intentan mostrarse amigas y cariñosas siempre. Posiblemente esta sencillez es la que ha logrado que el pueblo holandés ame de manera tan profunda a sus Soberanos, y no hablemos del príncipe Bernardo, que por su amabilidad y su inteligencia es el modelo que siguen de cerca todos los jóvenes de la nación.

Esta es la casa, así es la familia y esas son las costumbres de "Trix", futura Reina del país de los tulipanes y los molinos de viento.



Las princesas holandesas juegan con unos conejos blancos ante el palacio real de Soestdijk. La primera de la derecha es la princesa Beatriz.

# "El desarme ideológico" de los soviets TIENDE A DEBILITAR A LOS OCCIDENTALES

## Un sistema de inspección de armamentos sería la mejor tapadera de un espionaje a escala mundial

### La supresión de las armas nuevas SIEMPRE FUE UNA UTOPIA

#### Los sabios no pueden dar marcha atrás a sus inventos

El mayor J. F. C. Fuller, uno de los grandes comentaristas militares de la Gran Bretaña, también historiador, alude, en el siguiente artículo a los verdaderos peligros que para los Estados Unidos y sus aliados se derivan de la estrategia que los comunistas están revelando ahora.

El llamado "desarme de ideas" de la Rusia soviética es, en realidad, otro esfuerzo para debilitar a las potencias occidentales. Pese a cuanto se diga, los planes soviéticos continúan siendo muy peligrosos. Son modificados y enmascarados para engañar y confundir y, en algunos casos, convencer al hombre de la calle de su plausibilidad.

Los acontecimientos han llegado a un punto en que resulta bastante difícil detallar cuáles son las segundas intenciones ocultas bajo las maniobras rusas. Pero las personas letradas están en condiciones de ver a través de ellos como por un claro cristal.

Existe en todas partes un deseo de paz que nace en fuentes irracionales. Es de una terrible ignorancia no saber lo que puede suceder si Rusia hace como que se desprende de algunas de sus armas y, simultáneamente, los países libres reducen sus propias defensas tal como desean en Moscú.

En apariencia, inocentes son las nuevas propagandas comunistas para inducir al sueño a las naciones capitalistas. Dos grandes factores influyen en el ánimo de los pueblos occidentales para inclinarse a aceptar esos engaños. De una parte, el deseo de sacrificar la seguridad militar en busca de un mayor

comfort para la vida humana; además, el hecho de que los sabios han impresionado a las masas con la idea de que pensar siquiera en armas nucleares es una provocación y una impudencia.

Hay también la gran ilusión, la buena fe en los papeles que pueden firmar los amos del Kremlin. Es difícil dejarse seducir por el aire de cálida amistad de la propaganda desarrollada en San Francisco por Molotov. El proyectado "órgano internacional" para inspeccionar y reducir los armamentos no pasa de ser una broma trágica. Los rusos no necesitan nada mejor que esa fútil inspección, que les ha permitido construir un Estado comunista en Corea del Norte desde el armisticio.

#### ¿PUEDE SER EFICAZ UN SISTEMA DE INSPECCION?

En las presentes circunstancias, ¿puede ser eficaz un sistema de inspección y control? Las proposiciones de Baruch en 1946, sobre el progreso atómico y los documentos norteamericanos de 1952 acerca del desarme son cada vez menos posibles salvadas de la seguridad del Oeste.

La posibilidad de reducir las armas atómicas está bastante más allá del alcance de un policía.

Un sistema de inspección resultaría la mejor tapadera para un nuevo tipo de información y contraespionaje, un espionaje a escala mundial. Seguramente, el mundo occidental sufriría más pérdidas de las que ya ha tenido por el espionaje de los comunistas. Los técnicos reconocen que la gran masa terrestre de la U. R. S. S. es un área

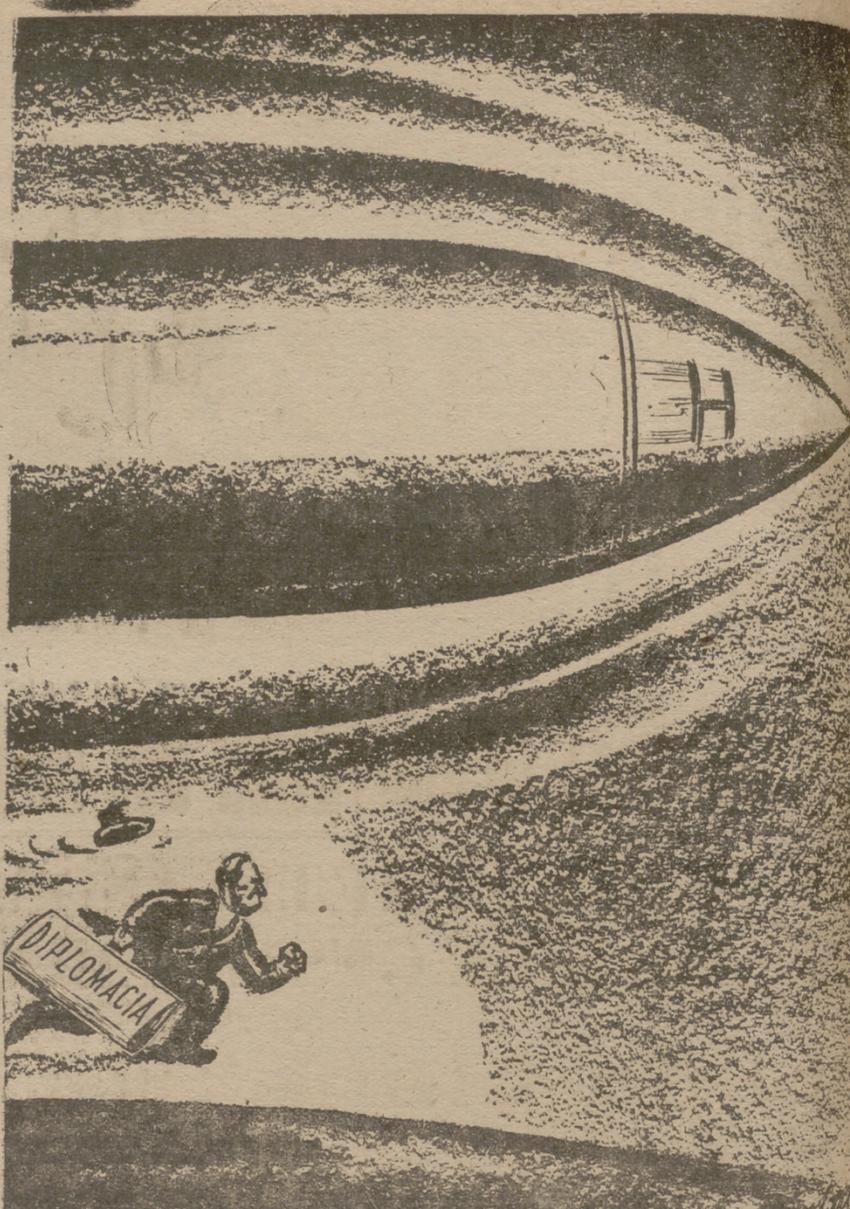
ideal para la dispersión de los recursos militares. ¿Qué tipo de inspección, por ejemplo, evitaría que los rusos escamoteasen armas nucleares en las remotas montañas de Kunlun, cerca del Tibet? O, también como ejemplo, un sabio podría diseñar y una fábrica construir una superbomba en un lugar oculto a las miradas de los inspectores.

En mayo de 1954, en el curso de unas conversaciones con Rusia, Estados Unidos, Inglaterra y Canadá, el Gobierno francés advirtió que el Plan Baruch sobre control atómico carecía de eficacia. Los franceses razonaban con realismo que el material nuclear era ya muy conocido y los rusos habían construido con él muchas bombas e incluso podían tener ocultos grandes depósitos de armas. Una vez que la energía nuclear se empieza a utilizar en la industria mundial, es absurdo suponer que la fabricación de armas nucleares pudiera prohibirse por un acuerdo internacional; tan absurdo como si, una vez descubierta la pólvora, se hubiera permitido el uso de carabinas de salón y prohibido la fabricación de fusiles.

Esta idea no pasa de ser una utopía; ha sido discutida una y otra vez, desde que en el siglo XII la Iglesia trató de prohibir la ballesta porque era "un arma odiosa a los ojos de Dios". Las armas nucleares se han dejado de usar hasta que vinieron a ocupar su lugar otras armas más poderosas. Ninguna nación puede arriesgarse a suprimir sus armas defensivas por un acuerdo.

#### LOS HIJOS DE LAS CIENCIAS SON INMORTALES

La sugestión de esa prohibición es completamente irracional.



EL DIPLOMATICO EN LA EDAD ATOMICA

(Del "New York Times")

Nadie desea la guerra, y una y otra vez se nos ha dicho que las armas nucleares son la mejor arma contra la guerra. ¿A qué usar profilácticos? En cualquier caso hay algo que los sabios no pueden hacer: no pueden dar marcha atrás a sus inventos. Sus hijos son inmortales.

#### EL REARME DE ALEMANIA PARALIZA LA GUERRA FRIA

En términos de absoluta igualdad, si los Estados Unidos accediesen a retirar sus tropas de Europa, las llevarían miles de millas a través del Atlántico, mientras que Rusia, haciendo lo mismo con las que tiene de guarnición en Alemania las retiraría

sólo a algunas millas dentro de Polonia. Desde que terminó la segunda guerra mundial, Rusia está adoptando una posición muy parecida a la de Hitler después de la caída de Francia. El 19 de julio de 1940 el conde Ciano escribía en su diario: "Hitler es ahora el jugador que ha dado un gran golpe y que posiblemente querría levantarse de la mesa y no arriesgar más. Habla con una reserva y perspicacia que realmente me dejan atónito." A no mucha distancia de la terminación de la segunda guerra mundial, el Kremlin necesita suspender el juego y no arriesgar más frente a los poderes occidentales. La razón de Hitler era que él necesitaba la paz en Europa occidental para poder concentrar sus fuerzas contra la U. R. S. S. Durante cerca de diez años, el Kremlin ha tratado de mantener en la impotencia a la Europa occidental, mientras la desconcertaba psicológicamente con la guerra fría. En otras palabras, intentaba una revolución mundial sin el riesgo de una guerra. Mientras no se toleró el rearme de Alemania occidental, la U. R. S. S. no arriesgaba nada, porque Estados Unidos e Inglaterra carecían de un poderoso aliado continental. En tanto el riesgo de una guerra fué mínimo, la U. R. S. S. se mostró belicosa: bloqueo de Berlín, Corea, Indochina... Hoy no puede hacer lo mismo, porque Alemania occidental va a rearmarse, y, aunque el peligro de guerra es remoto, ese hecho sirve para paralizar los propósitos de la U. R. S. S. dentro del campo de la guerra fría.

Después de la última guerra Stalin persuadió a los partidos socialistas de Polonia, Hungría, Rumania, Bulgaria y Checoslovaquia para que aceptasen los beneficios de la coexistencia. El apretón de manos, una taza de vino y después los corderos fueron comidos por los lobos. No nos fiemos de las palabras. Hace alrededor de cien años, un hombre notable y cívicamente, Donato Cortés, escribía: "Rusia trata de infligir derrotas... protegerá a los países derrotados. En el momento en que la victoria vencida se considere como una victoria, Rusia hará de ella su victoria y su botín. Las victorias de Rusia conducen a la protección, y la protección, a la muerte."

#### EL "GANG" COMUNISTA

Sería fatal para Occidente intentar para iniciar una revolución prematura dentro de la U. R. S. S. Pero es igualmente fatal para nosotros colocar nuestra fe en obtener acuerdos duraderos con el presente "gang" comunista. El desarme es una noble palabra, pero también puede ser una emboscada. No se podrá creer en él mientras no desaparezcan las causas de tensión y guerra, que son:

- Primero. La ocupación de Polonia por marionetas soviéticas en ciertos países europeos: los llamados satélites.
- Segundo. La división de Alemania.
- Tercero. La guerra fría, promovida por los comunistas y lanzada desde el Kremlin a través de la red de la Kominform.

Una vez que las naciones occidentales recuperen la libertad, y una vez que Alemania vuelva a ser una y una vez que los soviets cesen en sus campañas subterráneas, entonces la palabra desarme puede tener alguna utilidad. Pero mientras tanto es un fraude universal, y un fraude crecientemente peligroso.

#### "UN PASO ATRAS Y DOS ADELANTE"

Esta novedad ha obligado a un cambio de política, y de acuerdo con la máxima de Lenin de "un paso atrás para dar dos adelante", el Kremlin está produciendo palabras pacíficas y lanzando ideas propias sobre el desarme universal.

## CINE GRAN VIA

(REFRIGERACION PERFECTA)

Hoy jueves, ESTRENO DE LA PELICULA MAS ESPERADA

CHARLTON HESTON

SUSAN MORROW

PETER HANSON

JOAN TAYLOR

DIRECTOR GEORGE MARSHALL

EL

Technicolor

# SALVAJE



Adoptado como hijo por los sioux, ahora tenía que escoger entre sus salvajes hermanos pieles rojas y una bella muchacha blanca

Aunque hablaba con la suavidad de un blanco, luchaba con el coraje de un indio

La soberbia de los "cueryos", arrollada por el ímpetu de los sioux

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

Es una película que distribuye PROCINES

## TRANSPORTES POR CARRETERA

SERVICIOS DE MERCANCIAS DE MADRID A LAS DISTINTAS REGIONES Y CAPITALES DE ESPAÑA

EXTREMADURA TRANSPORTES EXTRE-MADURA - Calle P... lenca, 29. 83-42-38 83-39-27

# Ray "Sugar" Robinson, el bailarín de Detroit

## Primer combate con Jake La Motta, venciendo por puntos

### PERO EN LA REVANCHA ES FUERTEMENTE BATIDO POR PRIMERA VEZ EN SU VIDA

#### Se enfrenta a HENRY ARMSTRONG para ayudarlo a recaudar fondos para operarse de la vista

#### ES DESIGNADO INSTRUCTOR DE EDUCACIÓN FÍSICA AL INGRESAR EN EL EJÉRCITO



4

#### EDNA MAE HOLLY

Tras ser declarado ganador de la pelea, Ray y unos amigos de raza y color se van a festejarlo, a celebrar la promesa cumplida. Entre ellos hay una jovencita que hace unos números en un cabaret, y que esa noche forma parte de la cuadrilla. Ya en plena juerga, en plena fantasía de diversión, Edna y Ray salen a bailar, improvisando unos números sobre el entarimado de un cabaret de Nueva York. A las facultades inmensas de él se une la habilidad y estudio de ella. Los dos trenzan pasos y más pasos a los acordes de un rápido fox, y mientras bailan, sus miradas se cruzan. Primero, con timidez; luego, con más libertad; por último, con descaro. Los ojos les dicen a cada uno de ellos lo que quieren saber. En total: que Ray y Edna se enamoran como colegiales uno del otro y que se lanzan por los suaves caminos del amor a disfrutar y a vivir en paz. Tres meses después desaparece la bailarina Edna Mae Holly, surgiendo en su lugar otro nombre de más respeto:

—Mistress Robinson.

Y entramos en el año 1942. Aunque aún tardará cuatro años en proclamarse campeón mundial, sus últimas victorias ya le han valido para ser catalogado como uno de los mejores pesos semimedios del mundo. Fritzie Zivlic, no contento con el fallo de su combate, habla con Jacobs para que éste le proporcione la revancha. Y el astuto empresario ve el negocio inmediatamente, por lo que se apresura a firmar los contratos. Y Zivlic, ansioso de pelea, encuentra a Ray el 16 de enero. Solo hace tres meses que Robinson había vencido por puntos; pero esta vez la cosa le va peor a Zivlic, pues Ray está más puesto, más "hecho", más boxeador. Zivlic es zaranado en los diez rounds, y al final, precisamente en el último, cae tras un terrible derecho a la mandíbula. Robinson lleva en ese momento veintisiete combates exactamente como "fighter" profesional. Ha ganado todos: 21 por k. o. y 6 por puntos. Su nombre suena bastante, y en los gimnasios y lugares de tertulia de los aficionados su nombre es pronunciado con muecas de admiración y tono de respeto.

#### ENCUENTRA A JAKE LA MOTTA

Tras sus dos victorias con Zivlic, Ray sigue cosechando victorias. En 1942 celebra otros doce combates más, ganando siete por fuera de combate y cinco a los puntos. Otra vez vuelven a ser batidos Izzy Janazzo, Marty Servo y Sammy Angott. A fines de año, precisamente allá por el día 2 de octubre, tiene frente a él a otro joven neoyorquino, del barrio del Bronx, a quien llaman Jake La Motta. Este Jake La Motta (uno de los poquísimos boxeadores que cuentan en su historia con una victoria sobre Ray Robinson) obliga a Ray a una pelea feroz y sin cuartel, al final de la cual el árbitro decide favorablemente a Ray, pero no con el beneplácito de los espectadores. Cuatro meses después volverán a enfrentarse...

Ray lleva exactamente treinta y nueve peleas de profesional y ochenta y nueve de aficionado. Jamás ha descendido del ring con la decisión de los jueces en contra. Los muchos fuera de combate que ha logrado—de profesional exactamente veintiocho—y la circunstancia de no haber sido derrotado, crea en él un estado de presunción y perdonavidas que empiezan a hacerle antipático. Deja el entrenamiento, dominado por su indolencia clásica y dedica la mayoría de sus horas a bailar y divertirse. Tiene varios miles de dólares, y la señora Smith, su madre, ya no es una pobre planchadora, sino que marcha en coche propio y vive en un bello chalet de las afueras de Harlem. La señora Robinson, en la inconsciencia de su juventud, secunda las actividades de éste, bailando con él y jugando con el "cartel" de su esposo. ¿Cuándo y dónde acabará la etapa de placer y abandono del entrenamiento?

#### SU PRIMERA DERROTA

Gainsford, que no puede dominar el "ángel malo" de Ray, recibe una llamada de Jacobs. El empresario ha decidido celebrar el combate de revancha entre el negro de Black Bottom y el blanco de Bronx. Es decir, entre Robinson y La Motta. La fecha fijada es el 5 de febrero..., y estamos a principios de enero de 1943. Ray recibe la orden de ponerse a entrenar rápidamente. El empedernido bailarín se encuentra con la suspensión de sus diversiones. Vuelve al gimnasio, y se encuentra lento, sin sus característicos reflejos, y, lo que es peor, sin su fuerza en los puños. Sus piernas, antes ágiles e incansables, encuentran un extraño freno que no permite que desarrollen

el vertiginoso baile que dentro del ring hacen de Ray un inalcanzable boxeador. Apercebido de su estado, Ray fuerza su entrenamiento, pero... no hay tiempo. Llega la velada, y Ray, embutido en una bata de raso blanco, aparece sobre el ring del Olympia Stadium, de su ciudad natal, de su Detroit, precisamente. Allí está todo el barrio de Black Bottom listo para aclamar a su idolo, a aquel pequeño bailarín de las calles de la ciudad automovilista...

Jake La Motta se presenta en buen estado físico. Fuerte como un toro y con recursos de hábil peleador, impone a Ray un juego del que el negro no sabe salir. Los asaltos transcurren, y a medida que ello sucede, La Motta va arrinconando a Ray en los cuatro rincones del ring, sometiendo a un duro castigo. Los negros de Black Bottom, que esperaban sacar en hombros a su paisano, ven como el blanco acorrala y apabulla a su idolo. Ray no puede desplazarse con el juego de piernas clásico y sus brazos pesan como plomo. Entre dientes maldice sus balles y sus horas de cabaret, mientras los puños de Jake le llegan desde todos los ángulos. Y él, Ray Robinson, uno de los más prometedores pesos medianoligeros del mundo, incluido entre los primeros diez del mundo, es incapaz de eludir el castigo...

Al final de los diez períodos, sangrando y con profundos cortes en cejas y pómulos, el árbitro se dirige al rincón de Jake La Motta y levanta su brazo entre la alegría de los muchos blancos que acuden al Olympia y la tremenda decepción de los millares de negros. Aquella noche, Black Bottom está silencioso, triste...

Ray Robinson promete entonces no disculpar jamás el entrenamiento. La lección ha sido dura, pero a tiempo. Por lo que a Jake La Motta se refiere...

—¡Gainsford! ¡Me tienes que concertar una revancha con La Motta! ¡En seguida!

Habrían de transcurrir dos años antes que este deseo se cumpliera.

#### FRENTE A HENRY ARMSTRONG

El año transcurre para Ray con pocos aficionados. Celebra tan sólo seis peleas, de las que gana cuatro por puntos y una por k. o., además de la derrota ante La Motta. La última pelea que realiza, precisamente el día 27 de diciembre, es frente a Henry Armstrong, el idolo de la raza negra, que fué capaz de ser campeón de los pesos plumas, ligeros y welters al mismo tiempo. Pero el Armstrong de 1943 dista mucho del de 1935-1936. Tiene ya treinta y tres años y... un desprendimiento de retina en principio, que es lo que le impulsa a volver al ring: la acuciante necesidad de recaudar una buena cantidad para recobrar la vista mediante una operación quirúrgica. Dado que las peleas se concertan a tanto por ciento, Armstrong ha elegido a Robinson por ser uno de los boxeadores de mayor atracción, y, por lo tanto, de mayor taquilla. Armstrong no tiene ni un dólar, no tiene más que el casi acabado prestigio de boxeador...

La pelea fué una filia. Ray visitó a Armstrong antes queriéndole disuadir de su propósito. Pero Armstrong le ruega que pelee con él, pues si renuncia a hacerlo por piedad, quizá sea culpable de que Henry no pueda recobrar la vista totalmente... Es así como Ray accede a ¿pelear? No. No hay combate. Armstrong ataca, se bate con bravura, pues todo menos que la gente piense en una pelea arreglada, pero su oponente se dedica a contener a su ex idolo, trabando e impidiendo que un golpe seco de Armstrong llegue de lleno. En algunos asaltos, Ray lanza unos contraataques tímidos, insinceros, pero que le valen los suficientes puntos para, al final, ser declarado vencedor a los puntos. Victoria que no conviene al respetable, pero que a Ray y Henry les une más fuertemente que aquella promesa del primero cuando el segundo fué destronado por Zivlic de la corona de los medianoligeros.

#### EL SERVICIO MILITAR

Se llega al momento de incorporarse al Ejército. Ray Robinson es encuadrado en una unidad del Ejército regular, por lo que pelea muy poco en aquellos años. Junto a Joe Louis, es designado instructor de Educación física de los reclutas que van llegando al campamento de Siebert, en el Estado de Alabama. Allí transcurren algunos meses—hasta fines de 1944—, durante cuyo lapso de tiempo celebra tan sólo cinco combates, de los que gana cuatro por fuera de combate y uno a los puntos. Son segundones sus rivales, por lo que las victorias no añaden ningún laurel a los muchos que tiene. Y vamos a entrar en un interesante capítulo de su vida al llegar a 1945...

# BARCELONA Y ESPAÑOL iniciaron ayer sus entrenamientos

## Platko, entrenador, y Castañer, defensa, caras nuevas azulgranas

### El tetuaní Moreno, única novedad entre los blanquiazules

BARCELONA, 17. (De nuestro corresponsal, Francisco Yagüe.) Mal lo van a pasar los equipos de Primera División del resto de España si hacemos caso del refrán que reza... "Los últimos serán los primeros", porque hasta esta misma mañana no han iniciado sus entrenamientos oficiales Barcelona y Español. En Las Cortes y en Sarriá, que desde ahora se llamará Estadio "Francisco Sáenz", los futbolistas han hecho su toma de contacto con el verde césped.

¿Novedades? Muy pocas, tanto en uno como en otro sector. Por el bando azulgrana debemos registrar la presentación del veterano Platko como entrenador, más gordo si cabe que cuando hace veinticinco años jugaba de portero. En el equipo del Barcelona sólo una cara nueva, la del lateral Castañer, que, aunque catalán de nacimiento, ha tenido que ser fichado en Zaragoza, Club en el que militó la última temporada. La cantera sigue produciendo..., pero se aprovechan otros, y un jugador que en Bañolas hubiera salido regalado le ha costado ahora al Barcelona muy cerquita del millón.

Y entre los ausentes, César, el veterano idolo, que hace ya una semana se está entrenando con la Cultural Leonesa. Y ya que salió al paso el nombre del gran jugador, añadiremos que, según particularísimas noticias, César le ha costado a la Leonesa medio millón de pesetas, o sea doscientos cincuenta mil por año. Al cabo de dos temporadas César volverá al Barcelona, pero sólo para ser homenajeado y despedirse del fútbol y del equipo, al que tanta gloria dió.

En el bando que entrena Espada, pero que dirige Zamora, se han registrado menos novedades todavía que en Las Cortes. El Español, pese a los sustos recibidos la pasada temporada, se ha limitado a fichar a Moreno, el extremo izquierdo del Atlético de Tetuán. Faltaron a la cita, ya para siempre, Artigas y Trias, dos veteranos que han cogido las botas, y Bolea y Tejedor, que ficharon por equipos del sur de la Península.

Eso es todo lo que nos ha depa-  
parado el primer entrenamiento  
de los dos equipos catalanes de  
fútbol. Se pusieron de acuerdo  
para empezar a la vez, el mismo  
día.

¿FICHAJES EN PUERTAS?

Pero en el mundillo futbolístico se habla mucho. Mucho más de lo que pudiera esperarse. Se dice, por ejemplo, que el Español sigue todavía tras Chávez, jugador comodín del ataque del Zaragoza, y tras Olmedo, un viejo conocido de los aficionados madrileños. Eso por lo que respecta al cuadro blanquiazul, que, si este año se porta bien, tendrá un campo ampliado y remozado.

En cuanto al Barcelona, merece punto y aparte. Al parecer, el presidente del club se pasa las semanas haciendo el trayecto Barcelona-Madrid y viceversa, para tratar de conseguir que los equipos de Primera División puedan tener permiso para fichar a un jugador extranjero por barba. El proyecto, según nuestras noticias, ya fué presentado por el Barcelona en el Pleno de Federaciones y Clubs de hace un par de meses. Eso es lo que se asegura, como se asegura también que, casi a diario, Samitier, el tremendo patrón de peso, habla telefónicamente con París, donde reside el jugador con que sueñan los azulgrana.

Samitier ha dicho que sí, que está ya de acuerdo con un jugador que radica en París, pero que no es ni Kopa ni Ujlaki. A las preguntas sobre dicha ficha ha respondido siempre que es un jugador rubio. Mientras, después... no nos traiga a un negro. De Samitier puede esperarse cualquier cosa.

#### CLERICI CORRERA LA VUELTA A CATALUÑA

Carlo Clerici, ganador de la Vuelta a Italia del pasado año, ha aceptado el compromiso de captanear un equipo suizo en la Vuelta a Cataluña. Lo que cobrará o lo que ha pedido el as suizo no lo sabemos, pero... será un buen pico, a no dudarlo. Le acompañarán, como domésticos, Croci-Torti, Pianezzi y otros dos hombres no designados todavía. Mientras tanto, Poblet sigue corriendo en Francia, y por los éxitos que va obteniendo, va aumentando sus compromisos y las sumas fabulosas que ya cobra.

Ruiz ha visitado un par de veces la sede de la organización de la ronda catalana, pero hasta el momento no ha habido acuerdo.

#### LA MAGIA NEGRA DE LOS GLOBETROTTERS

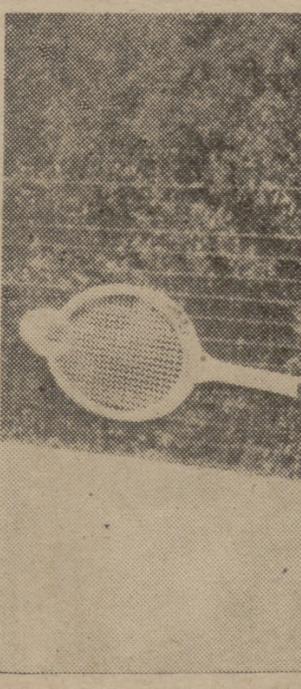
Los mundialmente famosos "Harlems Globetrotters" han pasado por nuestra ciudad. Mejor dicho, están en ella todavía. Durante dos noches consecutivas se han exhibido en el Palacio Municipal de Deportes ante los "Plañeadores de Honolulu". Para dar realce al espectáculo y mayor hilaridad, los gigantes negros, uno de ellos mide dos metros veinte centímetros, se han enfrentado a un equipo hawaiano cuyo promedio de altura es de un metro sesenta y cinco. Los negros han ganado con suma facilidad y haciendo gala de sus portentosas facultades. Esta noche se exhibirán por tercera y última vez antes de salir para Lisboa, rumbo a su barrio negro neoyorquino.

#### Poblet, quinto en el Criterium Internacional "Heysel"

BRUSELAS, 17.—El corredor belga Rik Van Steenberghe ha resultado vencedor del Criterium Ciclista Internacional "Heysel", celebrado esta noche sobre un recorrido de 100 kilómetros, cuya distancia cubrió en 2 horas y 33 segundos. A continuación se clasificaron:

- 2, Ockers (Bélgica), a 12 segundos del vencedor.
- 3, De Bruyne (Bélgica), mismo tiempo.
- 4, Impanis (Bélgica), mismo tiempo.
- 5, MIGUEL POBLET (ESPAÑA), a 1 minuto y 5 segundos.
- 6, Van Genechten (Bélgica), mismo tiempo.
- 7, Cuvreur (Bélgica), mismo tiempo.
- 8, Antonín Rolland (Francia), mismo tiempo.

## NO HAY NADA IMPOSIBLE



No hay nada imposible. En este mundo todo se resuelve con voluntad. Y paciencia. Y por aquello de que no hay regla sin excepción, vean en la presente fotografía a la señora Louise Baker Wilson luciendo sus habilidades con la raqueta. El único problema que tiene la señora Wilson, según ha declarado, cuando juega al tenis es retroceder para alcanzar una pelota. Por lo demás, el tenis se le da bastante bien. Perdió su pierna derecha en un accidente de bicicleta. También practica la natación y la equitación. (Polo Cifra.)



# CINE

## BAILANDO POR ALEGRÍAS



Marujita Díaz y Pedro de Córdoba hacen gala de sus extraordinarias dotes de bailarines bailando por alegrías en la película "Good-Bye Sevilla", magnífica producción. En la subyugante tierra sevillana tiene lugar la acción de esta cinta, que promete ser uno de los mayores éxitos de nuestro cine

## Afortunada LUCY

Se tomaba una escena de "Forever, Darling", producción que firma actualmente la compañía Zaura para distribución por la Metro-Goldwyn-Mayer. Lucille Ball estaba siendo psicoanalizada. Según el guión, el "ángel" de la actriz es James Mason, y numerosas y hilarantes escenas tienen lugar cuando Lucille trata de explicar a Desi Arnaz, Louis Calhern y el resto de sus amigos cinematográficos acerca de este "ángel" a quien ella sola puede ver.

Finalmente, pensando que se está volviendo loca, va a consultar a un psicópata (representado en la pantalla por John Emery). La escena dura unos seis minutos en el lienzo, y consiste de cuatro o cinco páginas de diálogo. En ella Lucy se esfuerza por hacer comprender a Emery su situación.

—Dígame: ¿cuándo ocurrió esta alucinación por primera vez?  
—Le preguntó Emery después de largas explicaciones dadas por Lucy.

—Pues comenzó —le responde la actriz—, en la azotea, anoche; pero cuando él entró a mi apartamento... ¡oh!, le aseguro que no sucedió nada. De veras, no sucedió absolutamente nada entre nosotros. Entró y eso fue todo.

Luego Emery, un poco desilusionado, preguntó:

—¿Nada?

Continuaron las explicaciones hasta que Emery inquirió acerca de su situación conyugal con Desi Arnaz:

—¿Aún están enamorados?  
—Bueno... —respondió Lucy— He estado casada por cinco años. Uno de los tantos sentidos común respecto a esa clase de cosas, usted sabe. El matrimonio es el matrimonio. Se enfría después de

algún tiempo. No puede ser una ardiente llama toda la vida. Pero cuando después de toda esta palabrería, sonrió Emery y dijo:  
—Ahora, dígame: ¿hay algo especial que la perturba en este momento?  
Lucy se puso furiosa.

—¡Ya le dije! Un hombre me anda persiguiendo!  
De un ángulo del escenario se oyó una voz que suspiró diciendo:  
—Lucy siempre ha sido afortunada.  
Entonces todo el mundo, en el estudio, soltó la carcajada

### Hoy se estrena en el Gran Vía "El salvaje"



Presentada por Procinés, S. A., se estrenará hoy, jueves, en el majestuoso cine Gran Vía, la extraordinaria superproducción "El salvaje", que es la obra que interpreta la historia heroica y sentimental de un niño bien criado por los indios, pero que al ir creciendo su sangre y su raza, al fin y al cabo distintas, le hacen reaccionar en contra de sus protectores. Esto origina una serie de aventuras y de peripecias interesantes que hacen de "El salvaje" un film pleno de interés y emoción y que además ha sido interpretado por el famoso Charlton Heston, secundado por un excelente plantel de artistas, que brillan a la máxima altura artística. Es, pues, "El salvaje" una cinta con la que de nuevo el Gran Vía ofrece a nuestros aficionados otro exponente más, muy valioso, del cine moderno, y por ello el anuncio de su estreno ha despertado la natural expectación de todos los acontecimientos cinematográficos.

**TODOS LOS LUNES, SUPLEMENTO DEPORTIVO**

## CARTILERA DE MADRID

### TEATROS

**Funciones para mañana**  
**ALCAZAR.**—(Revistas Clemente.) 7,15 y 11: La monda. (Alegría refrigerada.) Butaca de entresuelo, 15 ptas.  
**CALDERON.**—(39-13-33. Cia. lírica Astolfo, Caballer.) 7: Agua, azucarillos y aguardiente y Molinos de viento. 11: La viuda alegre (opereta).  
**CIRCO PRICE.**—(Refrigerado. 21-63-19.) 7-11: Altas variedades. Circuitos Carcellé. ¡Exitazo! ¡Ole! Madrid, con la famosa Mariñé de Triana, Camilín, Carmen Mora, Niño Orihuela, Pepe Mairena y la colaboración extraordinaria de Manolito Díaz, etc. (Aperto todos públicos.) Localidades desde 4 ptas.  
**COMEDIA.**—7-11: Altas variedades. Circuitos Carcellé. Nuevo programa. ¡Éxito! Cassen, Amparito Garrido, Fernando Vargas, Juanito Osuna, Lolita Jurado, etc. 15 nuevas atracciones. (La mejor butaca, 15 ptas.)  
**FUENCARRAL.**—(Cia. lírica. Dirección: Eladio Cuevas.) 11 noche (estreno): Viento sur (del maestro Aramburri).  
**INFANTA ISABEL.**—Jueves primero septiembre inauguración temporada con las 479 y 480 representaciones de La ratonera, de Agatha Christie. ¡El mayor éxito del teatro polidómico! (Actualmente, 1.800 representaciones en Londres.)  
**LATINA.**—7 y 11: Circuitos Carcellé. Tomás Antequera, Diana Márquez, Pedrito Rico, Blandy-Blandy, Los Payadores, Purita Esmeralda y la colaboración especial de Conchita Bautista. Butaca, 15 ptas.  
**MADRID.**—(Refrigerado. 21-66-94.) 7-11: Grandioso éxito de Alberto Castillo, el gran cantor argentino, con su magnífico espectáculo. Las mejores butacas, 20 ptas. Última semana.  
**MARAVILLAS.**—(Compañía comedias Antonio Soto, Adela González.) 7,15 y 11: La graciosísima comedia Viva Alcorcón, que es mi pueblo. Butaca, 10 ptas.  
**REINA VICTORIA.**—(Compañía Martín-Sabatini, con María Arias y Mariano Azaña.) 7,15-11: Lo que hablan las mujeres (hermanos Quintero).

### CINES

(SESIONES NUMERADAS)  
**Amaya.**—Grandes maniobras.  
**Buñuel.**—La salamandra de oro.  
**Callao.**—(Refrigerado.) 7-11: Pan, amor y celos (Vittorio de Sica, Gina Lollobrigida).  
**Gran Vía.**—(Refrigerado.) 7-11: El salvaje (Charlton Heston, Susan Morrow).  
**Lope de Vega.**—(Refrigerado. 22-20-81.) 7-11: El triunfo de Buffalo Bill (Charlton Heston).  
**Luchana.**—La salamandra de oro.  
**Paño de la Prensa.**—Historias de la radio.  
**PAZ.**—(Refrigerado.) 7-11: El jardín del diablo (Gary Cooper, Susan Hayward, Richard Widmark).  
**Pompeya.**—Esta es la noche.  
**Princesa.**—Escuela de vagabundos.  
**PROGRESO.**—6 y 10: Billeto para Tángier. El último zorro (Walter Chiari, Delia Scala).  
**Real Cinema.**—(Refrigerado.) 7-11: Sitting Bull.  
**REX.**—(Tel. 22-37-00.) Continua, de 11 a 8. Numerada, 7 y 11: Garú-Garú (Bourvil-Joan Greenwood).  
**Roxy A.**—La enemiga.  
**Roxy B.**—Los tres mosqueteros.  
**UNIVERSAL CINEMA.**—7-11: Río de sangre (Kirk Douglas).  
**Excelsior.**—Carrusel napolitano y El legible Robin Hood.  
**Felipe II.**—Tierras lejanas y odio en las cumbres.  
**Figaro.**—El caballero del Mississippi y Dos caminos.  
**Flor.**—Cuentos de la Alhambra y El pozo de la angustia.  
**Florida.**—Los tres corsarios y Un grito en el pantano.  
**Frutos.**—Ociosos y estropeados y La ventana.  
**Galileo.**—El manantial y Sin conciencia.  
**Goya (Vallecas).**—Baboon en la jungla y El hidalgo de los mares.  
**Granada.**—El río y La guerra de los mundos.  
**Iberia.**—Cabarete y Los hijos de nadie.  
**Ibiza.**—Los gamberros y La envidiosa.  
**Imperial.**—El poder invisible y Vacaciones en Roma.  
**Iris.**—El ceniciento y La mujer y el monstruo.  
**Lapapiés.**—La cetratiz y La montaña sin ley.  
**Lepanto.**—El poder invisible y El bombero atómico.  
**López de Hoyos.**—El pescador de copias y Yo fui espía americana.  
**Luzarría.**—Barrío sin rumbo y La mujer y el monstruo.  
**Maria Cristina.**—El correo del indio y Destinos cruzados.  
**Metropolitano.**—Los solterones y Americanos en Montecarlo.  
**Montecarlo.**—Amor sobre ruedas y El torero.  
**Montera.**—Cumbres doradas y El último balaute.  
**Montija.**—El último disparo y La montaña sin ley.  
**MONUMENTAL CINEMA.**—Continua 6: Tarzán y la fuente mágica y Ser tuya. Autorizadas.  
**Mundial.**—Música y lágrimas y Lili.  
**Narváez.**—Los sobornados e Intriga en Venecia.  
**Odeón.**—Historia de un corazón y Escuela de vagabundos.  
**Olimpia.**—Angelito negro y La primera sirena.  
**Oraa.**—La ciudad que nunca duerme y Las tres noches de Susana.  
**Palace Cinema.**—Esta es la noche.  
**Palacio del Cine.**—Inferno blanco.  
**PANORAMA.**—(Refrigerado.) 10 mañana: Billeto para Tángier. El último zorro (Walter Chiari, Delia Scala).  
**Peñalver.**—Americanos en Montecarlo.  
**Pez.**—El cuarto nombre y Aventura en Macao.  
**Pizarro.**—Tenías que ser tú y La sensación de Broadway.  
**Playel.**—Yo fui espía americana y canción del Sur.  
**Postas.**—La envidiosa y Aventura en Macao.  
**Praga.**—El presidio y La Revoltosa.  
**Príncipe Alfonso.**—La travestida del desierto y Tío Willie.

### (SESION CONTINUA)

**ALBA.**—(27-07-85. Reformado. Selecto.) Continua 10 mañana: La isla de los corsarios. La montaña sin ley.  
**Albarrán.**—Río Rojo y El pirata de los siete mares.  
**Alcalá.**—¡Okay, Nerón! y El domo de las armas.  
**Alcántara.**—Morena Clara y El desafiador del cobre.  
**Alexandra.**—Estambul e Inferno blanco.  
**Alhambra.**—Unión Pacífico y La mansión de Sangaree.  
**América.**—Nuevo amanecer y La coraza negra.  
**Apolo.**—Paris, siempre Paris y Aventura en Macao.  
**Aragón.**—Alta costura y Smith el silencioso.  
**Argel.**—Juzgado permanente y Carrusel napolitano.  
**Astoria.**—La rubia de los cabellos de fuego y Crimen perfecto.  
**Astur.**—Fort Tl y Momento desperado.  
**Avenida (Vallecas).**—Noble gesta y Crimen en el Oeste.  
**Ayala.**—El pirata de los siete mares y Nieves traidoras.  
**Azul.**—Al filo de la muerte y El idolo de barro.  
**Becerra.**—Así son ellas y Faldas a bordo.  
**Bellas Artes.**—Historia de un corazón.  
**Bellas Vistas.**—Horas de ensueño y Los héroes del domingo.  
**Bellón.**—Tierra de fuego y Su excelencia el sablista.  
**Benavente.**—Murallas de silencio y Tres amores.  
**Bilbao.**—Escuela de vagabundos.  
**Carretas.**—Siempre y un día y Niágara.  
**Castilla.**—Yo también soy de Jajisco y Morena Clara.  
**Cervantes.**—El idolo de barro y Sin conciencia.  
**Colón.**—Al sur de San Luis y Mi hijo Juan.  
**Covadonga.**—El diablo toca la flauta y Agente federal X-678.  
**Cristal.**—Canción de cuna y Yo fui espía americana.  
**Chamartín.**—Misión blanca y Los héroes del domingo.  
**Chamberí.**—Yo soy mi asesino y Aventura en Macao.  
**Chiki.**—El ceniciento y El Coyote.  
**Chusca.**—Río de sangre.  
**Delleias.**—La rubia de los cabellos de fuego y Teodora.  
**Do-Re.**—Últimatum y Sobresaliente.  
**Elcano.**—Juntos hasta la muerte y Madame de...  
**España.**—Los hermanos Barbarroja y Tío Willie.  
**Espronceda.**—Su gran deseo e Intriga en Venecia.  
**Europa.**—Sparta y Cómo casarse con un millonario.  
**Excelsior.**—Carrusel napolitano y El legible Robin Hood.  
**Figaro.**—El caballero del Mississippi y Dos caminos.  
**Flor.**—Cuentos de la Alhambra y El pozo de la angustia.  
**Florida.**—Los tres corsarios y Un grito en el pantano.  
**Frutos.**—Ociosos y estropeados y La ventana.  
**Galileo.**—El manantial y Sin conciencia.  
**Goya (Vallecas).**—Baboon en la jungla y El hidalgo de los mares.  
**Granada.**—El río y La guerra de los mundos.  
**Iberia.**—Cabarete y Los hijos de nadie.  
**Ibiza.**—Los gamberros y La envidiosa.  
**Imperial.**—El poder invisible y Vacaciones en Roma.  
**Infantes.**—Americanos en Montecarlo.  
**Iris.**—El ceniciento y La mujer y el monstruo.  
**Lapapiés.**—La cetratiz y La montaña sin ley.  
**Lepanto.**—El poder invisible y El bombero atómico.  
**López de Hoyos.**—El pescador de copias y Yo fui espía americana.  
**Luzarría.**—Barrío sin rumbo y La mujer y el monstruo.  
**Maria Cristina.**—El correo del indio y Destinos cruzados.  
**Metropolitano.**—Los solterones y Americanos en Montecarlo.  
**Montecarlo.**—Amor sobre ruedas y El torero.  
**Montera.**—Cumbres doradas y El último balaute.  
**Montija.**—El último disparo y La montaña sin ley.  
**MONUMENTAL CINEMA.**—Continua 6: Tarzán y la fuente mágica y Ser tuya. Autorizadas.  
**Mundial.**—Música y lágrimas y Lili.  
**Narváez.**—Los sobornados e Intriga en Venecia.  
**Odeón.**—Historia de un corazón y Escuela de vagabundos.  
**Olimpia.**—Angelito negro y La primera sirena.  
**Oraa.**—La ciudad que nunca duerme y Las tres noches de Susana.  
**Palace Cinema.**—Esta es la noche.  
**Palacio del Cine.**—Inferno blanco.  
**PANORAMA.**—(Refrigerado.) 10 mañana: Billeto para Tángier. El último zorro (Walter Chiari, Delia Scala).  
**Peñalver.**—Americanos en Montecarlo.  
**Pez.**—El cuarto nombre y Aventura en Macao.  
**Pizarro.**—Tenías que ser tú y La sensación de Broadway.  
**Playel.**—Yo fui espía americana y canción del Sur.  
**Postas.**—La envidiosa y Aventura en Macao.  
**Praga.**—El presidio y La Revoltosa.  
**Príncipe Alfonso.**—La travestida del desierto y Tío Willie.

Quevedo.—La travestida del desierto y Tío Willie.  
**Roma.**—La leyenda de una vida y Apache.  
**SAINZ DE BARANDA.**—(Alcántara. Sainz de Baranda, 28; teléfono 36-01-26.) Continua 4: La montaña sin ley. Carrusel napolitano.  
**Salamanca.**—Amor sobre ruedas y Un caballero andaluz.  
**SAN CARLOS.**—5: Río de sangre (Kirk Douglas). Tolerada.  
**SOL.**—(Refrigerado.) 10 mañana: París, siempre Paris. Garduña azul (Anne Baxter, Richard Conte).  
**Tetuán.**—La alegre caravana y Noche salvaje.  
**TIVOLI.**—5: Billeto para Tángier. El último zorro (Walter Chiari, Delia Scala). Tolerada.  
**Uquijo.**—Estambul e Inferno blanco.  
**Usara.**—Cantando bajo la lluvia y Sor Angélica.  
**Vallehermoso.**—Su gran deseo e Intriga en Venecia.  
**Velázquez.**—Pájaros de cuenta y Atila, rey de los hunos.  
**Vergara.**—Historia de un corazón.  
**Victoria.**—Los sobornados e Intriga en Venecia.  
**Voy.**—El Coyote y Tangarica.  
**Cinéma X.**—Buenas noticias y Mógambo.

### SALAS DE FIESTAS

**FONTORIA.**—Tarde y noche, las mejores orquestas y atracciones.  
**MOULIN ROUGE.**—La sala más típica y alegre de Madrid. Noche, incluida consumición, 25 pesetas. (Tribulete, 16; teléfono 28-01-62.)

### OTROS ESPECTACULOS

**PLAYA DE MADRID.**—Autos, motos, final Princesa.

## TEATROS

### MARAVILLAS: Nueva compañía de comedias.

La compañía de comedias cómicas que capitanean Antonio Soto y Adela González ha efectuado su presentación en el popular coliseo de la calle de Malasaña, con un éxito tan rotundo como merecido. La obra elegida para establecer contacto con el público de la capital fué la divertidísima creación de Ramos de Castro y Carreño "Viva Alcorcón, que es mi pueblo!" no representada en Madrid desde hace muchos años, y que encierra muchos e indudables méritos de amenidad y desbordante ingenio en la trama y el diálogo. Los espectadores que llenaban la sala promulgaron con continuos aplausos tanto las divertidas peripecias de la farsa cual el trabajo de los notables artistas que integran el conjunto y entre los que destacan, además de la pareja que le dirige y protagoniza, Gaby Alvarez, Luis José Lespe, José Pello, María Castañón, Marcial Gómez y Antonio Martínez. — INTERINO.

### La temporada popular de Alberto Castillo en el teatro Madrid

El gran cantor argentino "de los cien barrios porteños" continúa desarrollando su brillante temporada artística popular en el teatro Madrid, favorecido por la asistencia y el aplauso públicos.  
El variado conjunto musical que capitanea y avata con su nombre el celebrado as del teatro platense, constituye una atracción espectacular de extraordinario interés, situada en la primera línea de los diversos y escogidos cuadros de variedades que este verano teatral se han establecido en los escenarios de la villa.  
El espectáculo "Alberto Castillo canta", no obstante la calidad y cantidad de sobresalientes elementos en él acumulados, indicadores de un presupuesto nada pequeño, trabaja a tono con el carácter estival y económico de la temporada, a precios reducidos. La mejor butaca vale 20 pesetas.  
Compromisos adquiridos con otros públicos darán por terminada la presente actuación de Alberto Castillo el próximo domingo.

**SABADO 20 11 NOCHE LUIS MARIANO** Plaza de Toros de Madrid **UNICO DIA!**

# TEATRO DE OPERACIONES



Estas son las barracas de Rhyll, asfaltadas por los irlandeses, pero de las que no lograron sacar armamento. El artillero Albert Medcalf señala con el pie la parte trasera del camión donde le dejaron esposado los asaltantes. Finalmente, Danny Ryan, de treinta y tres años, secretario del partido revolucionario irlandés, principal responsable de los "raids" irlandeses contra los depósitos militares británicos

## PLAZA DE TOROS DE MADRID



**HOY, 11 noche**  
UNICA ACTUACION de los **HARLEM GLOBETROTTERS** y su espectáculo con **10 ATRACCIONES INTERNACIONALES**  
NO DEJE DE VER A LOS CAMPEONES DE EBANO  
Entradas desde 5 pesetas!!



## PROCINES

Presentará próximamente



CON **ROBERT STACK** **URSULA THIESS**



UNA PELICULA EJEMPLAR EN SU GENERO

LA MAS DECISIVA EN LAS AVENTURAS DE INTRIGA, AMBICION, AMOR ROMANTICO E INTREPIDO VALOR



AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

# TOROS

## PEDRES RESULTO COGIDO EN LA CUARTA DE SAN SEBASTIAN

### Corrida de Beneficencia en Ciudad Real

SAN SEBASTIAN, 17.—Cuarta de abono. Toros de Jesús Sánchez Cobaleda, mansos.

Antonio Bienvenida, bien con la capa. Clava tres pares que se ovacionan. Faena breve y artística para un pinchazo, media estocada y descabello. (Muchos aplausos.) En su segundo, manso y protestado por el público, faena de alioño, para un pinchazo y estocada. (Aplausos al torero y pitos al toro.)

Julio Aparicio no hace nada con la capa, pues se arrojó un espontáneo que se llevó al toro. Faena valentona y vistosa con redondos, altos y naturales entre ovaciones. Una estocada. (Ovación.) En su segundo, ovacionado con la capa. Gran faena de muleta con redondos, altos, naturales y el de pecho, para una entera que basta. (Dos orejas y dos vueltas al ruedo.)

Pedrés, faena breve de muleta para un pinchazo y media estocada. (Pitos.) En su segundo, valiente y voluntarioso con la muleta, logrando algunos naturales y redondos. Al dar uno de éstos fué empitonado, quedando suspendido en las astas del toro. Pasa a la enfermería. Antonio Bienvenida acabó con el toro de media estocada.

Parte facultativo: "Durante la lidia del sexto toro ingresó en la enfermería el diestro Pedro Martínez (Pedrés), que presentaba una herida por asta de toro en la región inguino-femoral derecha con desgarramiento de la safena interna y descubrimiento del paquete vascular nervioso, de siete centímetros de profundidad en la masa de abductores, y otra herida en la región inguino-femoral izquierda, penetrante en la masa del pectíneo con desgarramiento de los vasos pudendos externos. Pronóstico muy grave. Doctor Cárdenas."

Después de realizada la cura, que duró unos tres cuartos de hora, el diestro fué trasladado en una ambulancia al Dispensario de la Cruz Roja. (Cifra.)

### CORRIDA DE BENEFICENCIA EN CIUDAD REAL

CIUDAD REAL, 17.—Corrida de Beneficencia.

El presidente de la Asociación de la Prensa hizo entrega a Paco Mendes de la oreja de plata, por ser el diestro que tuvo mejor actuación. (Cifra.)

### NOVILLADA EN CAZALLA DE LA SIERRA

CAZALLA DE LA SIERRA (Sevilla), 17.—Novillada lidiándose reses de Flores Tassara, que cumplieron.

Jaime Ostos, en su primero, faena ligada, escuchando ovaciones. Media que basta. (Dos orejas.) En su segundo, faena torerísima. (Ovación.) Media en su sitio. (Dos orejas y rabo.)

Joselito Huertas, gran faena en su primero, al que mató de una estocada. (Dos orejas y rabo.) En el quinto, trasteo inteligente y eficaz, expandiendo mucho. Media que basta. (Dos orejas.)

El Pío se encontró con el peor lote. A su primero, trasteo de castigo. (Ovación.) Una estocada. (Vuelta al ruedo.) En el último, faena inteligente, exponiendo mucho. Una estocada. (Ovación.)

Ostos y Huertas salieron a hombros y El Pío fué despedido con ovación. (Cifra.)

### BUENA ACTUACION DE AGUILAR Y ESPLIGUERO

PERALES DE TAJUSA, 17.—Novillos de Tomás Casado.

Antonio Aguilar y Alberto Espliguero tuvieron una magnífica actuación, cortando orejas y rabos. Fueron muy ovacionados y salieron a hombros.

PIEDRALABES (Avila).—Novillada de feria. Luis Verdesoto, cumplió. Emilio Dargel (Manteca), tres vueltas al ruedo y salida a hombros.

### PLAZA DE TOROS DE MADRID

Domingo 21, a las seis menos cuarto de la tarde, seis novillos de El Pizarral de Casatejada para FRANCISCO BLAZQUEZ (PACORRO), SERGIO DIAZ y EMILIO GONZALEZ GARZON (de Cáceres, nuevo en esta Plaza).—Carnets: mañana, viernes todo el día. Localidades: a partir del sábado, en las taquillas, Victoria, 9

### TOROS EN TOLEDO

Mañana, viernes, a las cinco y media de la tarde, siete hermosos toros del conde de Mayalde, el primero, de rejones, para

**PERALTA** y los seis restantes para **RAFAEL ORTEGA ANTONETE** y **CHICUELO II**

Taquillas: en Toledo, y en Madrid, en "La Pafioleta", Jardines, 26

Gran servicio de autocares

## Sepelio del doctor Andréu Urra, en Valladolid

VALLADOLID, 18.—Desde la iglesia parroquial de Nuestra Señora de San Lorenzo se efectuó la conducción al cementerio del cadáver del catedrático de Patología Médica y decano de la Universidad de Sevilla, doctor don Juan Andréu Urra, fallecido en Panticosa, donde veraneaba con su familia.

En la presidencia del duelo, junto a los familiares del extinto, figuraban una representación de la Universidad de Sevilla, con el rector y varios catedráticos, representaciones de esta Universidad y de la de Salamanca. Numerosísimas personas de la vida docente y de todas las clases sociales acompañaron los restos mortales del doctor Andréu Urra hasta el cementerio, donde recibió sepultura en el panteón familiar. (Cifra.)

El arbitrio sobre RIQUEZA PROVINCIAL

CONSTITUCION EN HUELVA DEL GREMIO FISCAL DE LABRADORES Y GANADEROS

HUELVA.—En la Delegación Provincial de Sindicatos se ha celebrado el acto de constitución del Gremio Fiscal de Labradores y Ganaderos para el arbitrio sobre riqueza provincial, presidiendo el vicepresidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria.

Concurrieron los representantes compromisarios elegidos por cada una de las Asambleas Locales de los términos municipales de la provincia, que representaban a la totalidad de los labradores y ganaderos.

Se estudió la conveniencia de establecer un concierto para el pago del arbitrio indoleado, acordándose unánimemente solicitarlo así de la Diputación Provincial. Este concierto abarcará todas las especies agrícolas, forestales y ganaderas, con excepción de la lana y las pieles. Por último, se eligió la Junta de gobierno del Gremio.

## POMPEYA \* PALACE

EL OLIMA ARTIFICIAL MAS DELICIOSO DE MADRID

2.ª SEMANA DESTACADA DE LA PELICULA QUE HACE REIR Y DIVERTIRSE

**Esta es la Noche**

DAVID NIVEN  
YVONNE DE CARLO  
BARRY FITZGERALD

En suma, "Esta es la noche" es una película llena de amable travesura, simpática y agradable, con el aliciente de estar animada por el technicolor. (Ha dicho el competente crítico Donald; en "A B C".)

## ANUNCIOS POR PALABRAS

LOS ANUNCIOS DE ESTA SECCION PUEDEN REMITIRSE A PUBLICIDAD DE "PUEBLO" ESCRITOS A MAQUINA O CON LETRA CLARA, ADJUNTANDO SU IMPORTE, 1 PESETA POR PALABRA MAS 0,50 DE TIMBRE EN SELLOS DE CORREO O EN PAPEL MONEDA

- AUTOMOVILES**  
ESCUELA Espana enseñanza con licencia automovil autorizada Carnets. Alfonso XII, 58.  
EL MODERNO. Gosalvez. Vistienos y Sempere. Paseo Marqués Zafra 95  
SAS-OIL cinco toneladas perfecto estado. Garage Principe Asturias. Frente Ayala, 144.
- FINCAS**  
VENTAS.  
VENDO grandes naves industriales. 32-09-28. Diez a una y cinco a siete.
- HIPOTECAS**  
HIPOTECAS 24 Doras. Merino. Puen carral 93
- PATENTES**  
OFRECESE licencia explotación de las patentes invención números 178.762 y 189.418, por "Máquina automática de soldar por arco" y "Sistema para la regulación de la iluminación en teatros y locales análogos", respectivamente. Informes: Apartado 1.064. Madrid.
- VARIOS**  
REPRESENTANTES necesitamos. Clement Colón, 10. Murcia.

EL NUMERO DE NUESTRO TELEFONO: 256132

# Pisos ultrabaratitos gracias al Plan Sindical

## En la primavera próxima serán entregadas otras cinco mil casas

### Relación de los agraciados en el sorteo de las 713 viviendas CELEBRADO AYER EN SINDICATOS

#### El delegado provincial puso de manifiesto la estrecha colaboración de la Comisaría de Urbanismo, Mutualidades Laborales y autoridades en general, identificadas totalmente con el problema de la vivienda

A las nueve de la mañana se constituyó la Mesa compuesta por todo el Patronato Provincial de la Vivienda, presidida, en nombre del jefe provincial del Movimiento, por don Florencio Batista, jefe provincial accidental y actuando como vicepresidente el que lo es, el delegado provincial de Sindicatos.

Como es sabido, el sorteo empezó a las diez, dando comienzo por los grupos de ex combatientes, futuros matrimonios y familias numerosas, en los distintos grupos de casas de primera y segunda categoría, esto es, de renta mínima y reducida.

El secretario del Patronato, don Carlos Camins, explicó las fórmulas del sorteo, aclarando también los derechos del trabajador de cada grupo para poder optar, en caso de que no hubiese conseguido vivienda, al grupo de sindicados en general.

Advirtió igualmente que hay un plazo para ocupar las viviendas, una vez sea comunicada la entrega. Como asimismo para llevar a cabo los trámites necesarios que le hagan a cada uno beneficiario de la misma, para lo cual, la Obra Sindical del Hogar dictará las disposiciones oportunas.

El delegado provincial de Sindicatos manifestó que se exhibirá la lista de los beneficiarios en cada Sindicato y en un tablón especial de anuncios que a tal efecto se va a ordenar esté expuesto en la portería de José Antonio, 69, edificio de C. N. S., para que todos los trabajadores puedan comprobar si les sonrió la suerte.

El delegado provincial pone de manifiesto también la cooperación entusiasta del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, como asimismo del señor Batista, subje provincial en esta Obra de la Vivienda, ya que dispensan una protección y ayuda extraordinaria. Lo que es necesario se conozca por el elemento trabajador de la provincia de Madrid.

El delegado provincial recogió los aplausos de los trabajadores de admiración y simpatía por haberse efectuado el sorteo con toda clase de garantías, a la vista del público e interviniendo los propios obreros que incidentalmente acudieron, en la mecánica electoral, sin que nadie de la propia presidencia tomase parte, salvo el secretario para dirigirlo, siendo dos señoritas ajenas a la C. N. S. quienes cantaron los números, durante las doce horas que duró el sorteo.

Muchos matrimonios que esperaban casa resistieron las doce horas esperando la misma, como otros trabajadores con numerosos hijos, que trajeron también al salón, estuvieron sentados, sin que al final resultaran agraciados en el sorteo.

Es de destacar la asistencia de jefes de Sindicatos que actualmente estaban en Madrid, y jefes de Secciones Sociales y Económicas, que, con un block en la mano, fueron tomando nota, igual que lo hacía el público, de los números cantados, como asimismo de los nombres de los beneficiarios.

Nota agradable ha sido que no se produjo ni una sola protesta ni incidente. Ya que, como decíamos anteriormente, las urnas estaban a la vista del público. Una urna para las casas y otra para los beneficiarios. Es de destacar también que el público pidió que se moviesen constantemente las urnas, lo que se hizo repetidas veces por los propios obreros que subían a poner las papeletas de cada grupo.

Algunos preguntaban si tenían una nueva opción a través de las Mutualidades, y se les indicó que, dada la estrecha colaboración de Sindicato y Mutualidades y la conjunción de ideas sobre este problema, pueden presentarse en sus respectivos organismos mutuales, ya que el Sindicato les enviará las listas lo más rápidamente posible, para que ellos procedan más tarde a confeccionar las fórmulas de entrega.

Los vocales son mutualistas a la vez, y, por tanto, serán, y han sido, portavoces de la actividad desarrollada por la C. N. S. y del espléndido espectáculo que en un día de agosto, agobiados de calor y en un salón no muy amplio se ofrecían numerosos productores,

en pie y sin abandonar ni un solo momento su posición de observación y de atención para el sorteo.

El delegado provincial expuso ante el público la actividad de construcción de viviendas que se está desarrollando y que va a desarrollarse.

Habló de los poblados de absorción, de la maravillosa actividad de la Comisaría de Urbanismo en relación con los Sindicatos a través de la Obra Sindical del Hogar.

Dijo que aproximadamente para la primavera próxima podrán entregarse de cuatro a cinco mil viviendas en Carabanchel, entrada de Fuencarral, donde se están construyendo dos magníficos grupos de 500 viviendas cada uno; acceso a Villaverde, con 800 casas aproximadamente, y en el poblado del Zofio el resto hasta esta cantidad, incluyendo Comillas, con doscientas y pico. Primera parte de un vasto plan en esta localidad hasta un total de mil.

Estas casas son de renta llamada social, esto es, de lo que podemos entender puede pagar un obrero, menos de 100 pesetas, con habitaciones suficientes para una familia de regular número de hijos y con suficientes servicios sanitarios para entenderlas como casas verdaderamente aceptables y modernas.

El delegado provincial insistió en hacer patente la extraordinaria colaboración de la Comisaría de Urbanismo, de las Mutualidades Laborales y de las autoridades en general, ya que todos están dedicados con preferente atención a tratar de resolver el problema de la vivienda, ayudando constantemente a los Sindicatos.

Estamos pendientes en la actualidad—dijo también el señor Fernández Cella—del Plan del año próximo, el Plan normal de la vivienda que lleva a cabo la Delegación Provincial de Madrid. Una vez los arquitectos hayan estudiado los proyectos, se sacarán a subasta urgentemente, con el objeto de empezar a construir antes del mes de octubre próximo, y se terminarán, como es lógico, en el plazo rápido señalado por el delegado nacional de Sindicatos.

#### PRIMERA CATEGORIA

##### FAMILIAS NUMEROSAS

Gabriel Meret Ruiz, vivienda número 2.599 (A. Diversas). Antonio Ilarráz Garde, 1.957 (Seguros). Victoriano Moreta López, 2.596 (Madera). Eusebio Granizo Rodríguez, 1.898 (Metal). Daniel Gómez Martín, 1.905 (Vid. Cervezas y B.). Manuel Gil Báez, 1.911 (Industrias Químicas). Manuel Jiménez G. Plaza, 1.952 (Banca y Bolsa). José Pozzi Zabalegui, 2.612 (Seguros). Francisco Almansa Granada, 1.906 (Actividades Diversas). Eduardo Fdez.-Toledano Ortiz, 1.903 (Textil). Mariano Arroyo Moncalvillo, 1.907 (Espectáculos). Fernando Pérez Soto, 2.594 (Actividades Diversas). Rafael Hernández Aboza, 1.954 (Papel). Cándido Ferrer Martínez, 1.951 (Textil). José L. Bermúdez de Castro, 1.910 (Combustible). Antonio Escalona Silva, número de reserva, 30 (Actividades Diversas).

##### SINDICADOS EN GENERAL Y RESTANTES DE OTROS GRUPOS

Amparo Martín Monsalve, vivienda núm. 1.899 (Textil). Andrés López Marco, 1.909 (F. N. Espectáculos). Roque Glez. del Niño, 1.874 (M. Papel). Francisco Otero Aparicio, 1.956 (M. Agua). Manuel Ayala Muñoz, 1.929 (M. Textil). Lorenzo Encinas Herráiz, 1.873 (S. Metal). Baldomero Hernández Coca, 1.958 (M. Transportes). Serapio de Mingo Gómez, 1.935 (S. Actividades Diversas). José Luis Larraina Garnica, 1.950 (M. Construcción).

##### (Renta reducida)

##### EX COMBATIENTES, ETC.

Manuel Crespo López, vivienda número 1.962 (Agua, Gas y Electricidad). José M. Casanova Pérez, 2.598 (Metal). Luis Casas

Rivero, 1.872 (Transportes). Santiago Hernández Ramos, 1.901 (Actividades Diversas). Gregorio Arroyo Barroso, 1.961 (Transportes). José Fernández López, 1.963 (Papel). Indalecio Díaz González, 1.913 (Espectáculos). Vicente Casares Fernández, 2.593 (Combustible). Manuel Martín Martín, número de reserva 281 (Vid.).

##### FUTUROS MATRIMONIOS

Juan Ramos Feliu, vivienda número 1.949 (Metal). Pilar Muñiz Gordo, 1.939 (Metal). Josefa Benito Meler, 1.915 (Textil). Luis Tudela Rodríguez, 1.937 (Construcción). Antonio Felices Iglesias, 1.955 (Agua). Ricardo Conde Rumbao, 1.934 (Metal). Jaime Novoa Prieto, 1.932 (Metal). Vicente Miñano Gregorio, número de reserva 1.070 (Metal).

##### FAMILIAS NUMEROSAS

Agustín Bódalo Carrascal, vivienda núm. 1.928 (Espectáculos). Manuel Embuena Vázquez, 1.960 (Seguros). Emilio Palencia Jiménez, 1.904 (Actividades Diversas). Moisés Martín Martínez, 1.938 (Papel). Manuel Marcos Sanz, 1.933 (Combustible). José Merino Gálvez, 2.607 (Actividades Diversas). Germán Rojo Ojosnegros, 2.600 (Alimentación). Julián Porcazaran Plaza, 1.948 (Metal). Enrique López Heredero, 1.930 (Actividades Diversas).

##### SINDICADOS EN GENERAL Y RESTANTES DE OTROS GRUPOS

Fernando Aranda López, vivienda núm. 1.936 (M. Transportes). Jesús Giraldo Núñez, 1.953 (S. G. Industrias Químicas). Ramón García Bóland, 2.595 (S. G. Seguro). Luis Gutiérrez Rodríguez, 1.912 (S. G. Metal). Victoriano Rubio Martínez, 1.902 (S. G. Metal). Santiago Prast Marro, 1.931 (S. G. Textil). José M. Merino Guzmán, 1.914 (M. Metal). Francisco Javier Bermejo Peláez, 1.946 (S. G. Industrias Químicas). Angel Lanchave Burgos, 1.908 (S. G. Seguro). Santos Trigo Pérez, 1.900 (S. G. Transportes). Angel Caballero de Blas, 1.897 (M. Piel). Armando Martín Muñoz, 2.608 (S. G. Seguro). Carlos Soto Recacha, 1.959 (S. G. Transportes). Carlos Gardenal San Emeterio, 2.597 (F. N. Transportes). Antonio Canavate Trigo, 1.947 (Ex. Metal). Juan Tejera de Oro, número de reserva 15 (Actividades Diversas).

#### SEGUNDA CATEGORIA

##### (Renta mínima)

##### EX COMBATIENTES, ETC.

Santiago Hernández Medina, número de vivienda 2.197 (Papel). José Moril Sautillo, 2.930 (Combustible). Silvino Suestun Rodríguez, 1.588 (Textil). Luis Vascos Sánchez, 297 (Alimentación). José Rosales Bailén, 748 (Textil). José Eduardo Roder Aguado, 2.381 (Metal). Mariano Llorente Lorente, 861 (Construcción). Manuel Retuerto Marcos, 3.103 (Transportes). Félix Lozano Pajares, 1.608 (Transportes). Antonio García Peci, 2.414 (Papel). Agapito Gutiérrez Gutiérrez, 3.092 (Textil). Santiago Márquez Palacios, 449 (Piel). Bernardo Campos Redondo, 2.843 (Actividades Diversas). Francisco Jordán Rocha, 101 (Metal). Francisco Javier Viego G., 251 (Madera). Victoriano García Rodríguez, 851 (Transportes). Vicente Chaus Gómez, 272 (Agua). Félix Galindo Román, 1.676 (Transportes). Tomás Torio Lesmo, 1.652 (Actividades Diversas). Mariano García García, 1.664 (Construcción). Ulpiano García Vara, 787 (Industrias Químicas). José Gería Delgado Cabello, 857 (Hostelería). José María del Valle Lozano, 3.125 (Combustible). Manuel Valladares Torres, 129 (Madera). Serafín Rodríguez Rodríguez, 454 (Actividades Diversas). Eusebio Times Aranda, 3.146 (Agua). Felipe García Fiduque, 786 (Seguro). Antonio Márquez Moed, 1.591 (Agua). Diego Ramos Fernández, 254



El vicesecretario provincial de Obras Sindicales, señor Camins, durante las operaciones del sorteo verificadas ayer en la Delegación Provincial de Sindicatos de 713 viviendas acogidas al Plan Sindical de la Vivienda de esta capital.

(Transportes). Guillermo García Baños, 2.379 (Metal). Elías Gómez González, 1.650 (Transportes).

José González Buitrago, número de vivienda 713 (Metal). José Corral Corral, 2.374 (Metal). Felipe Villalba Diez, 742 (Metal). Antonio Rubio Gargallo, 1.419 (Banca y Bolsa). Marcelino Martín Sánchez, 444 (Banca y Bolsa). Leopoldo Ayala González, 767 (Transportes). Julián García Montejo, 2.826 (Vid. Cervezas y Bebidas). Carlos Blas Trueba, 2.677 (Transportes). Baltasar Peregrina Peregrina, 1.586 (Banca y Bolsa). Manuel Rodríguez Puente, 158 (Transportes). Marcial González Romero, 2.380 (Metal). Victoriano de la Fuente Hernández, 855 (Hostelería). Consuelo Barrio Ridaura, 462 (Espectáculos). Pablo Núñez Vicente, 119 (Combustible). Vicente Andaluz Monge, 3.130 (Cereales). Inocente García Carriego, 446 (Actividades Diversas). Jesús Sánchez González, 3.116 (Banca y Bolsa). Alejandro Iracheta Sánchez, 103 (Actividades Diversas). Evangelina Rivera Gómez, 135 (Actividades Diversas). Miguel Caverro Velasco, 853 (Transportes). Fernando Afueras Sánchez, 3.123 (Metal). José López Calzada, 3.115 (Transportes). Valeriano Fernández Jiménez, 2.378 (Textil). Manuel Hernández Alarcón, 1.628 (Construcción). Silvino Moncada Villagra, 1.645 (Frutos). Ramón Castresani Sanz, 778 (Metal). Miguel Valdés Sánchez, 1.651 (Vid. Cervezas y Bebidas). Manuel Salán Paniagua, 726 (Actividades Diversas). Santos Fernández Collazo, 805 (Transportes). Mariano Máximo Cornejo Gil, 2.949 (Metal). Abelardo Curoros Irazoque, 2.157 (Transportes). Tomás Arroyo Arroyo, 411 (Actividades Diversas). Luis Aranz Chércoles, 3.127 (Transportes).

Emilio Gómez García, número de vivienda, 420 (Transportes). Macario Ortega Ortega, 759 (Vid.). Patricio Garrido Martínez, 1.587 (Actividades Diversas). Consuelo Alvarez Meléndez, 804 (Actividades Diversas). María Hortensia Fernández Suárez, 2.933 (Transportes). Lisardo Iglesias Pardo, 743 (Textil). Jesús Bermejo Bergasa, 415 (Construcción). Eloy Martínez Sanz, 820 (Transportes). Reyes del Vall Bermejo, 722 (Combustible). Aquilino Jáñez Pérez, 3.101 (Agua). Juan Castro Milán, 728 (Actividades Diversas). Teodoro Marina López, 140 (Transportes). Esteban Rabanillo Rodríguez, 2.945 (Papel). Eugenio Loret Mendiola, 422 (Transportes). Urbano Muñoz García, 2.413 (Transportes). Andrés Mateo Puertas, 1.667 (Metal). Indalecio de la Vega Somolín, 813 (Combustible). Santiago Álvarez Gómez, 789 (Industrias Químicas). Fortunato Díaz Cantos, 774 (Construcción). Macario Franco Hernández, número de reserva 2.002 (Metal).

##### FUTUROS MATRIMONIOS

Jerónimo Domingo López, 2.841 (Metal). Fernanda Rodríguez López, 2.831 (Transportes). Julio Alarcón Peral, 1.637 (Hostelería). Alfonso Rabadán Serrano, 1.436 (Industrias Químicas). Máximo Llorente Andrés, 287

(Construcción). Agustín Cuñado Baza, 1.414 (Construcción). Margarita Ayete Herranz, 257 (Actividades Diversas). Víctor Frapelli Bayona, 437 (Metal). Jesús García García, 2.848 (Seguro). Miguel Berzal González, 835 (Transportes). Julián Moliner o Sotillo, 137 (Banca y Bolsa). José Núñez García, 1.670 (Construcción). Cristina Granero Medina, 715 (Transportes). Modesto Saldaña Ruiz, 303 (Transportes). Juana Cilleruelo Diez, 718 (Transportes). Carmen Ripollés Vargas, 1.424 (Textil). Luis Casibio López, 2.845 (Transportes). Antonio del Pozo Pueta, 3.161 (Actividades Diversas). Consuelo Cañizares Alarcón, 756 (Actividades Diversas). Carlos Aybar Blas, 294 (Papel).

Francisco Parejo Vazellano, 819 (Banca y Bolsa). Juan Ramos Linares, 107 (Textil). Pedro Oter García, 809 (Azúcar). Pedro Cisneros Matarranz, 733 (Banca y Bolsa). Angel Mora Martín, 1.679 (Construcción). Agustín Manso Jiménez, 239 (Industrias Químicas). Idefonso Plaza Soto, 276 (Textil). Juana Valle Navarro, 2.839 (Textil). Pedro Morgado Calero, 1.613 (Papel). Rafael Minguez Rodríguez, 2.415 (Metal). José María Fernández Bobadilla, 274 (Textil). Francisco López Silva, 780 (Seguro). Clemente Mato Domínguez, 2.940 (Actividades Diversas). Julián Delajo García, 727 (Textil). Eulogio González Barrolomé, 414 (Metal). Pedro Alvaro Nora, 1.630 (Papel). Fernando Pérez Usón, 723 (Textil). José Estévez Andrade, 720 (Hostelería). Mercedes Martín Tejedero, 1.429 (Textil). Ricardo Rodríguez Jiménez, 2.837 (Hostelería). Rafael Culebras Cifuentes, 1.617 (Transportes). José María Castillo Arruti, 305 (Piel). Pedro Castellanos Mena, 2.833 (Construcción). Carmen Ortiz Alvarez, 291 (Textil).

José Fernández Doblado, 238 (Metal). Fernando García S. Nicolás, 433 (Construcción). Julián Calvo Fernández, 292 (Transportes). Luis Gallego Largo González, 758 (Metal). Francisco García Egea, 2.832 (Construcción). Angel Martín López, 831 (Papel). Antonio Pición García, 2.152 (Madera). José Luis Guarnido Moreno, 843 (Banca). Vicente Muelas Rodríguez, 740 (Papel). María Teresa Jiménez Yagüe, 396 (Industrias Químicas). Marcelo Bachiller Carrascosa, 455 (Industrias Químicas). Jesús Ayllón López, 268 (Transportes). José Calle Maestre, 286 (Banca). Rafael de Castro Castañeda, 730 (Transportes). Juan Jiménez Molina, 779 (Actividades Diversas). Pedro Fernández Parro, 1.430 (Actividades Diversas). Miguel A. Aranz Beorlegui, 2.160 (Papel). Antonio Martín Palacios, 1.589 (Hostelería). Miguel Ruiz Núñez, 838 (Vid.). Ricardo Roizal Palencia, 2.928 (Transportes). Vicente Aguado Amigo, 2.410 (Banca). Gregorio Fernández Franco, 244 (Textil). Camilo Rodríguez Pesa, 113 (Construcción). Idefonso Martín Blas Mero, 755 (Textil). Félix Hidalgo Ramos, 1.636 (Construcción). Antonio Arce Medina, 457 (Banca).

Jacinto Molina Chacón, número de vivienda 1.633 (Transportes). Enrique Castaño Velasco, 1.649 (Actividades Diversas). Margarita

Barra Navarro, 1.615 (Industrias Químicas). Manuel Vélez Morales, 2.191 (Actividades Diversas). Emilio Tabue Dávila, 858 (Madera). Ángel Herrero Díez, 2.100 (Metal). Arturo Arguello Ballester, 1.669 (Banca y Bolsa). Julián Montejo Gámez, 788 (Metal). Mariano Miguel Calvo, 1.677 (Transportes). Saturnino Hernández Rodríguez, 738 (Banca y Bolsa). Casio García Sánchez, 1.675 (Transportes). Modesto Sendero Hernández, 1.630 (Agua, Gas y Electricidad). Domingo Salas Cid, 801 (Textil). Sigfrido Castellanos Tabalao, 172 (Actividades Diversas).

##### Familias numerosas

Francisco Castillo Mena, 111 (Industrias Químicas). Manuel Morales Martín, 290 (Papel). Francisco Luna Pereda, 466 (Metal). Manuel Martín Romero, 731 (Alimentación). José Montesino Calzadilla, 3.153 (Construcción). Francisco Merino Benito, 3.152 (Papel). Arturo Merino Ruiz, 2.417 (Papel). Tomás Abad García, 2.377 (Metal). Florentino Caballero Egozcoaga, 745 (Construcción). Lucio Carrasco Carbonero, 2.828 (Transportes). José María Carrillo Sánchez, 111 (Metal). Patricio López Mallo, 757 (Construcción). Rodolfo Montesino López, 2.153 (Actividades Diversas). Mariano Álvarez Valiera, 252 (Metal). Juan Navarrete Hernández, 474 (Metal). Andrés Montenegro Sánchez, 1.134 (Madera y Corcho). Antonio Diversos Alonso, 264 (Actividades Diversas). Rafael Merino Hernández, 1.642 (Ganadería). Juan Gil de la Mata, 1.439 (Transportes). José González Cardona, 464 (Construcción). Jesús Herrero Alcaide, 3.088 (Metal). Joaquín Bermejo Álvarez, 2.158 (Papel). Ángel Corella Argenta, 3.091 (Construcción). Adolfo Martín Méndez, 2.932 (Textil). Emilio Benito García, 397 (Combustible). José Paz Pérez, 2.115 (Madera y Corcho). Francisco López Martínez, 3.089 (Metal). Isidoro Fernández Illana, 283 (Construcción). Angel Moraleda Tapia, 110 (Actividades Diversas). Valeriano Grajal Ausín, 152 (Espectáculos). Benito Martín Carazo, 2.814 (Banca y Bolsa). Celestino Soriano Argote, 2.192 (Metal). Antonio Miguel Rincón, 156 (Madera). Martín Corrochano, 413 (Madera y Corcho). José Huebas Díaz, 83 (Alimentación). José Castell de los cos, 3.117 (Cereales). Emilio de la Hermosa Gálvez, 428 (Industrias Químicas). Alberto Martín Alonso, 803 (Seguros). Antonio Martín Orites, 277 (Construcción). Ángel Avila Otero, 441 (Construcción). Juan Antonio Albarrán Monge, 710 (Actividades Diversas). Ángel Prieto Martínez, 309 (Construcción). Carmelo Carrasco López, 714 (Madera y Corcho). Gregorio Rodríguez Zazo, 3.096 (Banca y Bolsa). Antonio Salazar Argente, 2.941 (Metal). Manuel Ruiz Argente, 2.150 (Transportes). Mariano Gómez de la Fuente, 790 (Industrias Químicas).

Nicolás García Mayoral, 2.115 (Banca y Bolsa). Francisco Martín Salas Molero, 1.584 (Textil). Vicente López Santa Cruz, 1.637 (Textil). Emilio Laborer García, 403 (Textil). Emilio Mora Morales, 114 (Transportes). Luciano

(Pasa a la página siguiente)

NOTAS Y AVISOS DE LA CIUDAD

Información religiosa

Viernes día 19. — Santos: Juan Eudes, Magno, Julio, Andrés. Misa de San Juan Eudes, color blanco.

Avisos varios

MOVIMIENTO DE COLONIAS INFANTILES

El próximo día 24, a las doce de la mañana, regresará del Preventorio de Guadarrama la 106 expedición de las colonias infantiles del Patronato Nacional Antituberculoso, que salió de Madrid el 18 de mayo.

El mismo día, a las nueve de la mañana, saldrá la 110 expedición, compuesta por 110 niños, que ocuparán las vacantes de los que regresan.

EXCURSIONES DEL CENTRO SEGOVIANO

Para el día 25 ha organizado el Centro Segoviano una excursión a La Granja.

El 11 y el 18 de septiembre se realizarán viajes para asistir a las romerías de Nuestra Señora de Montañanas, en Haza, y de Nuestra Señora del Henar, en Cuéllar.

Las inscripciones se pueden verificar en la Secretaría del Centro, Mayor, 1.

NUEVOS SELLOS PARA CORREO AEREO

El día 6 de septiembre próximo serán puestos en circulación los nuevos sellos para correo aéreo de 50 pesetas.

Llevarán la efigie de don Leonardo Torres Quevedo, y se pondrán a la venta en la vitrina número 67 del vestíbulo del Palacio de Comunicaciones.

CUPON DE CIEGOS

El número premiado ayer es el 431.

Farmacias de guardia

Cuchilleros, 12; Cuesta de las Descargas, 12 (esculina a San Bernabé); Industria, 3 (Cerro Bermejo); Embajadores, 400; Baleares, 19; Colonia Alameda, calle C, 29 (Usera); paseo Delicias, 106; Magdalena, 8; León, 13; Núñez de Arce, 15; gloria de Atocha, 8; Narváez, 50; Sáinz de Baranda, D (prolongación); avenida de Felipe II, núm. 13 (antes avenida Plaza de Toros); Olózaga, 18; Fernando VI, 29; General Mola, 27; Diego de León, 25; Vinaroz, 25; Cartagena, 79; prolongación Velázquez (esculina Rodríguez Marín); Infanta María Teresa, 21 (prolongación Serrano); Covarrubias, 22; Puencarral, 138; General Sanjurjo, 20 (antes Abadía); Espíritu Santo, 10; Aposada, 8; San Marcos, 6; Venera, 4 (próximo a Santo Domingo); Arenal, 2; Barón del Castillo, 2; Reina Victoria, 8; Fernando el Católico, núm. 68; Andrés Mellado, 1; Marqués de Urquijo, 27; San Bernardo, 89; carretera de El Pardo, 15; carretera de Arco, 81; Bravo Murillo, 289 (Tetuán); carretera de Francia, 9 (kilómetro 8, Tetuán); José María Rey, 47 (Carabanchel Bajo).

El certificado de productor nacional para Subastas y Concursos

NORMAS DEL MINISTERIO DE INDUSTRIA

El Ministerio de Industria ha dispuesto que a las subastas o concursos en que se exija el certificado de productor nacional podrán concurrir no sólo directamente los fabricantes nacionales que posean el referido certificado, sino también aquellos comerciantes que presenten la documentación notarial necesaria en que acrediten autorización de los fabricantes para la presentación de los artículos de que se trate y nacionales, a cuyo fin acompañarán el certificado de productor nacional vigente que posean los expedida por la Dirección General de Industria.

El número del teléfono de PUEBLO: 25-61-32

Pisos ultrabaratos gracias al Plan Sindical

Aranda Cauza, 860 (Metal). Raimundo Sanz Colorado, 1.618 (Madera). Silverio Lebrúsan Sánchez, 307 (Construcción). Manuel Arias García, 3.102 (Transportes). Ángel Fernández González, 1.416 (Actividades Diversas). José Beato Martín, 459 (Actividades Diversas). Valentín Nebreda Aguado, 110 (Industrias Químicas). Francisco Choca Sanz, 1.674 (Industrias Químicas). José Bernardino Huertas, 766 (Ganadería). Julio Gamarra García, 265 (Transportes). Fermín Suárez Pizarroso, 438 (Metal). Ricardo Braña Ferns, 784 (Banca). Francisco Villalba Cruz, 794 (Transportes). Vicente Aró Gil, 2.416 (Metal). Antonio Pardo Castro, 3.164 (Industrias Químicas). Gonzalo López Vaquero, 271 (Construcción). Emilio Pons García, 2.929 (Actividades Diversas). Joaquín Fernández Fernández, 301 (Madera). Francisco Rascón Gutiérrez, 3.108 (Construcción). Eugenio Rodas Palomino, 109 (Actividades Diversas). Aquilino Vals Casquetel, 425 (Actividades Diversas). Urbano Fernández Torres, 845 (Transportes). Esteban Gómez Rico, 3.150 (Construcción). Manuel Pérez Fernández, 783 (C. O. S. A.). Santos Abad Guerra, número de vivienda 1.653 (Metal). Aurelio Pérez Sánchez, 249 (Actividades Diversas). Federico Aro Gil, 124 (Construcción). Angel Fernández Barredo Sánchez, 280 (Piel). Francisco Collado López, 763 (Ganadería). Jesús Librado Balde, 144 (Metal). Alejandro González Vela, 1.409 (Banca y Bolsa). Ernesto Puente Chacón, 269 (Industrias Químicas). José Mateo Moreno, 768 (Actividades Diversas). Tomás Sánchez Fernández, 862 (Metal). Angel Maroto Moreno, 1.840 (Textil). Paulino Fernández Rodríguez, 3.131 (Metal). Carlos Sarabia Hurlado, 401 (Actividades Diversas). Francisco Fernández García, 2.161 (Espectáculos). Pedro Nogales del Valle, 154 (Metal). José Jiménez Pérez, 247 (Metal). Pedro Sánchez Díaz, 3.142 (Construcción). José García Domínguez, 752 (Metal). Juan Ferrera Gómez, 753 (Metal). Antonio Capello Ruiz, 863 (Metal). Manuel Serrano Morales, 299 (Metal). Andrés Díaz Montesinos, 802 (Banca y Bolsa). Zacarías Arenas Meca, 729 (Hostelería). Jesús Rodríguez Fernández, 262 (Madera y Corcho). Serafín Muñoz Muñoz, 2.939 (Agua, Gas y Electricidad). Cleto Casquero Zorio, 253 (Transportes). Juan Fernández González, 1.659 (Hostelería). Eduardo Cordero Marín, 399 (Transportes). José Escalona Trujillano, 128 (Banca y Bolsa). Rafael Galán Nagales, 470 (Metal). Felipe de Pablo Díaz, 771 (Textil). Luis Rodríguez García, 751 (Transportes). Francisco Martín Caño, 284 (Metal). Julián López Rodríguez, número de vivienda 1.610 (Transportes). Pascual Rafael Espinosa, 315 (Hostelería). Juan Ortiz Muñoz, 1.663 (Construcción). Jacinto Valdivia Sánchez, 2.383 (Transportes). Eugenio García Cabreño, 3.148 (Alimentación). Antonio Lechuga Fernández, 2.825 (Transportes). Julián Acebrón Asensio, 125 (Metal). Agustín Saboya Hernández, 240 (Construcción). José Moguer Rodríguez, 3.121 (Alimentación). Felipe López de Pablo, 3.132 (Seguros). Camilo García Castro, 293 (Actividades Diversas). Francisco García Mateo, 2.419 (Construcción). Benito Triguero García, 151 (Construcción). Ramón Hernán Fernández, 864 (Metal). Ricardo Sánchez Illescas, 2.154 (Metal). Vicente Lináres Ruiz, 1.654 (Actividades Diversas). Alfredo Soto Gayoso, 1.634 (Transportes). Rafael Barrios Moro, 1.420 (Madera). Julio García Diego-Gómez, 149 (Ganadería). Sinfioriano Amado Covisa, 442 (Pesca). Luis González Martínez, 445 (Transportes). Humberto Coronado Rivera, 3.135 (Industrias Químicas). Julio Fernández Rodríguez, 1.432 (Metal). Luis Pereira Mora, 1.415 (Papel). Angel MONTALVO Martínez, 1.664 (Construcción). Agapito García Aguado, 402 (Construcción). Agustín Gómez Ortega, 451 (Papel). Domingo Pllis González, 407 (Construcción). Doroteo Alvaro Hidalgo, 3.144 (Metal). Florián Utrilla Rodríguez, 2.678 (Banca). Manuel González González, número de reserva 185 (Construcción).

Antonio López García, número de vivienda 2.847 (S. G. Metal). Pedro Saldaña Marín, 293 (S. G. Transportes). Lorenzo Serrano Bájilo, 3.151 (S. G. Transportes). Manuel Gil Gómez, 1.620 (M. Metal). Carlos Coca Tapia, 2.418 (Ex. Frutos). Ángel Pérez Pérez, 2.824 (S. G. Metal). Néstor Fernández Fernández, 2.375 (S. G. Pesca). Francisco de la Fuente, 798 (S. G. Pesca). Pio Orite Guerrero, 148 (Ex. Construcción). Francisco Sánchez Mayoral, 130 (M. Madera y Corcho). Martín Velasco Somolinos, 1.437 (M. Madera y Corcho). Julián Martín Pulido, 3.136 (M. Construcción). Dolores Lapuerta Taboas, 100 (S. G. Transportes). Rafael García Muñoz, 1.413 (Ex. Metal). Mariano del Campo Navarro, 143 (S. G. Industrias Químicas). Marcelo Antonio García Alonso, 104 (S. G. Metal). Rafael Méndez Hervía, 1.629 (S. G. Hostelería). Jesús Calleja Carrasco, 810 (S. G. Transportes). Gaudencio Ramos Iglesias, 3.113 (S. G. Industrias Químicas). Rafael Listal Beco, 725 (S. G. Hostelería). Rafael Sevilla Medina, 1.425 (S. G. Agua, Gas y Electricidad). Lucio Fernández Fernández, 304 (S. G. Combustible). José Trillo Zurtuarelli, 2.156 (Ex. Transportes). José Ostari Escolano, 39 (M. Vid). Anastasio Plaza Sánchez, 306 (M. Transportes). José Lozano Navarro, 1.585 (S. G. Construcción). Blas Barquero Maeso, 3.086 (S. G. Cereales). María Luisa Vázquez Valledolíd, 157 (M. Vid). José Andrés Martínez Millán, 112 (M. Transportes). Carmen Arjona Ortega, 435 (M. Textil). Alfonso Díaz de Ceballos, 1.673 (S. G. Metal). José Gallana Ortiz, 3.099 (S. G. Transportes). Luis Moreno García, 1.619 (M. Transportes). Rafael Vega Melgares, vivienda número 3.122 (S. G. Metal). Ricardo Andalúz Herrero, 1.408 (S. G. Hostelería). Esteban de la Calle Sanz, 1.648 (S. G. Hostelería). Visitación Gutiérrez A., 256 (S. G. Hostelería). Victoriano Valdegrana Paños, 471 (Ex. Textil). Manuel Fernández Sanz, 472 (S. G. Act. Diversas). Javier Arizola Muñiz, 747 (F. N. Hostelería). Pedro Escobar Durán, 150 (S. G. Transportes). Alejandro Sastre Rupérez, 404 (M. Banca). María Teresa Matellanes Gulljarro, 3.097 (M. Seguros). Martín Martín Martín, 834 (S. G. Banca). Rosario Herrero Doña, 1.646 (S. G. Transportes). Andrés Portillo Aunós, 2.836 (S. G. Transportes). Moisés Laguna Pérez, 1.621 (S. G. Metal). Anastasio Salas García, 742 (S. G. Transportes). Césario Fernández Valcárcel, 1.672 (S. G. Metal). Trinidad Matesanz Pascual, 1.666 (S. G. Espectáculos). Román Sánchez Bergantín, 842 (S. G. Transportes). Gallano Hernández Pando, 273 (S. G. Transportes). Miguel Somolinos González, 2.950 (M. Metal). Saturnino González Jorge, 833 (S. G. Transportes). Enrique Arranz Gómez, 736 (S. G. Construcción). Adolfo Alarcón Albero, 469 (S. G. Industrias Químicas). Manuel Torres Onrubia, 3.128 (S. G. Construcción). Saturnino Jorge Clemente, 429 (S. G. Construcción). Pedro Ballester Moreno, 122 (S. G. Agua). Dionisio Fernández Madrid, 2.934 (S. G. Transportes). Francisco Camarazaltas Reyes, 2.408 (M. Papel). José Angel Delgado Carvajal, 2.194 (S. G. Cereales). Eusebio Díez Pérez, 289 (M. Banca). Pedro Morante Lomo, 1.410 (Ex. Construcción). José García Bastante, número de vivienda 434 (S. G. Banca y Bolsa). Bartolomé Navarro Vela, 3.093 (S. G. Pesca). Francisco Muñoz Bermúdez, 792 (S. G. Hostelería). Francisco Sáinz Hidalgo, 246 (S. G. Metal). Vicente García Sánchez, 839 (S. G. Ind. Químicas). Hermenegildo Herreru Rodríguez, 2.196 (F. N. Banca y Bolsa). Franco Miguel López, 259 (S. G. Metal). Basilio Córdoba Romero, 769 (Ex. Textil). Mario Altos Antolín, 295 (M. Act. Diversas). Angel Rodríguez Fernández, 3.154 (M. Papel). Mariano Gómez López, 266 (M. Papel). Arsenio Tabuada Giraldó, 431 (Ex. Transportes). Domingo Esteban Ruiz, 116 (S. G. Transportes). José Ortiz Pairedes, 1.668 (F. N. Seguro). Amalia Herrera Barroso, 415 (S. G. Textil). Fernando Salazar Rodríguez, 408 (Ex. Combustible). Nicolasa Gallego Sebastián, 1.674 (S. G. Metal). Antonio Díez Fernández, 131 (Ex. Act. Diversas). Lucía Pérez Rubio, 138 (S. G. Metal). Plácido Ibáñez López, 841 (S. G. Papel). María del Carmen Martín Ferrero, 2.682 (S. G. Hostelería). Graciano Rodán Escrivano, 310 (S. G. I. Químicas). José Prida Puerta, 1.418 (M. Seguro). Angel Palomares Sánchez, 432 (S. G. Metal). Pasuca María Nuño, 450 (M. Metal). Segundo Merino Martín, 1.417 (M. Transportes). Manuel Fernández González, 807 (S. G. Metal). Alfonso Hernández Ortega, 245 (S. G. Metal). Carmen Tllez Fernández, 1.622 (S. G. Transportes). Manuel Rodríguez Saucedo, 98 (S. G. Construcción). José Coronado Gómez, 439 (S. G. Hostelería). Enrique Beltrán Castañeras, 127 (S. G. Transportes). Jesús Sanz Gil, 147 (S. G. Alimentación).

Enrique Martín García, 443 (Actividades Diversas). Alfredo Atenda González, 1.678 (Transportes). Félix Muñoz Ocaña, 761 (Transportes). Julián Aguado Sirven, 1.611 (Agua, Gas y Electricidad). Diádo García Criados, 3.163 (Metal). Aurelio Muñoz Muñoz, 2.884 (Azúcar). Mariano Álvarez Jiménez, 2.155 (Industrias Químicas). Antonio Ortiz Iraxola, 275 (Industrias Químicas). Sinfioriano Zapatero Sastre, 1.639 (Industrias Químicas). Cristina Siero Gómez, 3.160 (Espectáculo). Cleo Navarro Martín, 241 (Metal). Luis Salamanca Casanova, 458 (Papel). Florencio Sanz Herrero, 773 (Transportes). Luciano Martín Roizo, 288 (Construcción).

N.º reserva: Marceliano Rodríguez Ferreras, 7.011 (S. G. C. C.).

SIDRA NATURAL. Producto nacional por excelencia. Único, medicinal, refrescante. CASA MINGO. ECHegarAY, 27. Crucigrama. NUMERO 1.306. Horizontales: 1: Res lanar. 2: Al revés, observadores. 3: Ir de un lado para otro. Número. 4: Lengua. Símbolo del sodio. Cerveza inglesa. 5: Nota musical. Herramienta agrícola. 6: Cerebrós. Símbolo químico. 7: Hojas purgantes. Símbolo químico. Símbolo de la plata. 8: Patrona. Al revés, labrada. 9: Al revés, que calma el dolor. 10: Ciudad rusa.

Verticales: 1: Pueblo de la provincia de Lugo. Siglas con r. c. l. 2: Extrayémoslos. 3: Plural de letra. Diminutivo. 4: Muy pequeñas. Cifra romana. 5: Presentimiento. 6: Al revés, letra griega. Varilla con que se clava una cosa para asarla. 7: Aconsejador. Medida de longitud. 8: Acobardar. 9: Forma del pronombre. Oficial turco.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 1.305. Horizontales: 1: Macuto. 2: Colocar. 3: sosa. L. San. 4: H. Do. Ata. 5: La. Arano. 6: sasa. T. Ro. 7: Sel. Ta. H. 8: Emc. Indos. 9: odvalias. 10: saroes.

Verticales: 1: SH. SE. 2: Colásmos. 3: Mos. Aleda. 4: Aladas. Ar. 5: Colorativo. 6: uc. Atlan. 7: Tasan. Das. 8: Oratorios. 9: Na. Ois.

El número del teléfono de PUEBLO: 25-61-32

**El mundo de hoy**



## VALOR SENTIMENTAL

Nostalgia y ruego público del desventurado Cavendish

**BIRMINGHAM.**—He aquí un pequeño anuncio por palabras aparecido recientemente en un periódico estudiantil inglés: "Ha sido robada una preciosa amiga mía. Valor sentimental. Se ruega sea devuelta a quien ya saben. Firmado: A. F. Cavendish School, clase de Ire A." (Mapa.)

## Un muerto y varios heridos al chocar dos automóviles en las cercanías de Mataró

Colision entre un turismo y un camión que horas antes había chocado con otro

**BARCELONA, 18.**—Una persona ha resultado muerta, dos heridas gravemente y dos leves al chocar un automóvil de matrícula británica con otro de Barcelona en la carretera de Madrid a Francia, cerca de Mataró. El coche inglés iba ocupado por don Romualdo Saló, su esposa, Janina Saló, los cuales sufren heridas leves; don Eduardo Gutowski, que sufrió heridas tan graves que falleció al ingresar en el hospital de San Jaime y Santa Magdalena, y Guillermo Idakik, también hospitalizado, con heridas graves. Todos ellos, de nacionalidad polaca, residen en Londres. El vehículo de Barcelona iba ocupado por su propietario, el doctor Vila Cuyás, que fue llevado a una clínica de Barcelona con heridas graves. (Cifra.)

**TARRASA, 18.**—De madrugada, se produjo un choque entre dos camiones en la carretera de Barcelona a Valencia, a un kilómetro de Torredembarra, y aunque afortunadamente no hubo desgracias personales, los dos vehículos, por las averías sufridas, no pudieron continuar su camino. Cuatro horas más tarde, un coche de turismo que procedía de Barcelona se precipitó sobre uno de los camiones y resultaron heridos la casi totalidad de sus ocupantes, que fueron conducidos a esta ciudad. Entre ellos figuran Cipriano Octavio Sanz, de veinticinco años y domiciliado en Zaragoza, que sufre heridas de mucha gravedad, por lo que fue trasladado después a Barcelona; Hans Keuls Dejongt, de veinte, natural de Venezuela y vecino también de Zaragoza, grave; Jorge Guillén Montenegro, de dieciocho, de Jerez de la Frontera y vecino asimismo

de Zaragoza, menos grave; Martena Keuls Dejongt, de dieciocho, vecindada en Zaragoza, pronóstico reservado; Ana Tassala, vecina de Pamplona, pronóstico reservado, e Isabel d'Harvourt Mediano, de dieciséis años, que sufre contusiones leves, al igual que otro ocupante, que por la poca importancia de las lesiones no fueron hospitalizados. (Cifra.)

### OTROS TRES Graves Accidentes de tráfico en Catalunya

**SAN FELIU DE GUIXOLS (Barcelona), 18.**—En el paso a nivel que existe en el kilómetro ocho, un convoy alcanzó al vecino de Llambilla, Narciso Vall-Llosera Poch, de setenta y ocho años de edad, que sufrió fuerte conmoción cerebral y varias heridas, que le ocasionaron la muerte. La víctima se dirigía a la iglesia para asistir a una función religiosa. Su avanzada edad, defectos que tenía en la vista y la poca visibilidad que en aquel lugar existe, fueron la causa del accidente.

Otro accidente, éste de automóvil, ocurrió en el kilómetro nueve de la carretera de Lagostera a Tossa de Mar, término municipal de esta última población, del que resultaron víctimas los súbditos suizos Eric Stehli, residente en Badnesig, 254, Zurich y Renato Tognazza, Wisseisoh, 15, de la misma ciudad. Los dos fueron trasladados a una clínica de Girona, donde les fueron apreciadas diversas heridas de carácter grave.

**TARRASA, 18.**—A la salida de Barcelona, en el barrio de la Trinidad, un camión de gran tonelaje atropelló a los ocupantes de una motocicleta que estaba parada, causándoles gravísimas heridas y conmoción cerebral. Los heridos son Octavio Bernadó y Ginés Bartolú. El camión, en lugar de auxiliarles, se dio a la fuga, y al pasar por Moncada, en dirección a Tarrasa, tampoco hizo caso de las indicaciones de la Policía de Tráfico para que se detuviese, continuando su marcha a toda velocidad. Comunicado el hecho a la Guardia Civil, ésta, tras rápidas pesquisas, localizó a los ocupantes del vehículo, Ramón Marimón, que lo conducía, y su ayudante, Magín Salvador, que fueron detenidos.

# SUCESOS

## MATA A SUS OCHO HIJOS Y SE SUICIDA

Disparó contra ellos cuando trataban de detener a la madre, a quién estaba maltratando

**NEUE DELHI, 13.**—Mohamed Jamil Ahmed, de cuarenta y un años, subinspector de Policía en Sandila, distrito de Hardol, ha matado a sus ocho hijos y aoto seguido se quitó la vida.

Parece ser que Jamil sospechaba de la fidelidad de su esposa, a la cual torturó en presencia de sus hijos. La mujer se encuentra en grave estado.

El mayor, una muchacha de quince años, intervino en defensa de la madre, y Jamil disparó su pistola contra ella. Luego lo hizo contra todos los demás, incluido un recién nacido, de dos meses. Finalmente se quitó la vida. (Efe.)

### El motín en la penitenciaría de Nebraska, dominado

LOS RECLUSOS INCENDIARON CASI LA MITAD DE LOS EDIFICIOS

**LINCOLN (Nebraska), 18.**—Gracias a una resuelta intervención de los guardianes, armados y con orden de disparar en cuanto se les hiciera la menor resistencia, ha sido dominado, al cabo de trece horas de declarado, el plante de los presos de la penitenciaría de Nebraska, que se habían hecho fuertes en un bloque de celdas, después de incendiar casi la mitad de los edificios del establecimiento. No cogieron rehenes, pero agredieron a varios compañeros suyos e hirieron a tres. (Efe.)



**MURIO AL HUIR DE LAS LLAMAS** En el Hotel Vogue, de Rio de Janeiro, se declaró un violento incendio, que por su rapidez sorprendió a la mayor parte de sus huéspedes. El cantante americano Warren Hayes, al intentar huir del palacio cayó desde la ventana del piso 10 y no pudo ser recogido por los bomberos que esperaban abajo. La fotografía recoge el dramático momento en que Warren Hayes pierde pie y se precipita desde más de 50 metros de altura.

**PUEBLO** ★  
DIARIO DE LA NOCHE  
Redacción y Administración:  
Harváz, 70 - Teléfono 256132

### UN TORO ARREMETE CONTRA VARIOS VEHICULOS

Arrojó una moto por un terraplén, arrastrándola con los cuernos

**PAMPLONA, 18.**—Un novillo-toro de los que van a lidiarse en Tafalla cometió varios desmanes cuando era transportado a esta plaza. Camino de Peralta iba el vecino de aquella villa don Juan Arricibita montado en una motocicleta, llevando detrás a su esposa. Observaron que un camión estaba parado y que unos cientos de metros más allá venían unos toros, y en prevención, abandonaron la máquina en un lado de la carretera y se subieron al camión. Uno de los animales se acercó a la motocicleta y con los cuernos la levantó y tiró por un terraplén, siguiendo luego sus acometidas contra todo lo que encontraba. Poco antes el astado había causado daños a un carricoche que encontró en su camino. (Cifra.)

### LA FOTO MIL Y UNA



Indudablemente, el destino de una artista cinematográfica es producir su efígie cuantas veces pueda, pero Marilyn Monroe quizá exagera un poco. Aquí la vemos de espaldas a la cámara en una fotografía porque lo que la interesa realmente es dar la cara a los espectadores. Con su pose artificial de vampirosa del celuloide Marilyn, no obstante, está verdaderamente guapa. Pose a guantes.

### PERECE AHOGADO EN PRESENCIA DE SU HIJA

**GITON, 18.**—En presencia de su hija pereció ahogado el marinero del vapor "Ciáño" José Seoane Barreiro, de cuarenta años, vecindado en El Musel. Dicho marinero salió de su domicilio con su hija de corta edad en dirección a La Campa de Aboño para pescar percas en acantilados próximos a la playa de Aboño.

**RADIOS**  
Directamente de fabricante al cliente  
**24 PLAZOS**  
sin entrada ni dador  
**HELIOS RADIO**  
San Bernardo, 42, entresuelo  
Teléfono 314651  
SE VENDE A PROVINCIAS  
SOLICITEN CATALOGOS

**OKALFEINA**  
Contra el dolor  
TABLETA  
**OKALFEINA**  
REGISTRADO INTERNACIONALMENTE